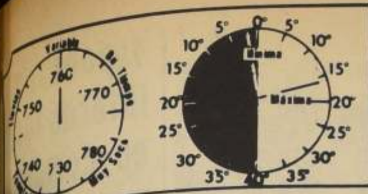


PRONOSTICO
Despejado. Trazas de nubosidad alta.
TEMPERATURA DE AYER
MINIMA: 2.1 °C bajo cero a las 7.30 horas.
MAXIMA: 15.0 °C a las 16.00 horas.

# LA NACION

Santiago, Miércoles 8 de Julio de 1970
PRECIO: E° 1,30.-

ARICA - TARAPACA — ANTOFAGASTA SERVICIO AEREO ESPECIAL LASA — Precio del ejemplar durante la semana E° 1.30; Más flete aéreo LASA E° 0.30; Edición Dominical, incluyendo Suplem. [illegible]; Más flete Aéreo LASA [illegible]

Fundado el 14 de enero de 1917
Año LIV
Nº 19.205

GENTILEZA DE "LA NACION"
EJEMPLAR NO VENDIBLE

# REPUDIO NACIONAL AL PARO POLITICO DE LA CUT

- **Gobierno garantiza amplia libertad de trabajo**
- **Funcionarán normalmente micros, buses y trenes**
- **Categórico rechazo de mayoría gremial a maniobra electorera**
- **CUT desconoce acuerdo suscrito con el Gobierno**

Como paro ilegal con concretas finalidades políticas, calificó el Gobierno al Paro Nacional ordenado hoy por la CUT y que por el gran número de organizaciones que han anunciado su repudio, está de antemano condenado al fracaso.

Sin embargo, las autoridades adoptaron enérgicas medidas para impedir la alteración del orden público y garantizar la más completa libertad de trabajo.

Los medios de movilización, tanto particular como estatal, circularán sin problemas, ya que las directivas sindicales rechazaron ampliamente plegarse al movimiento ordenado por la CUT en apoyo de su plataforma de lucha.

También funcionarán normalmente bancos, ferrocarriles, puertos, teléfonos, cines, talleres gráficos, ENAP, CORFO, ENTEL, IANSA, etc.

Santiago, que al igual que Antofagasta se encuentra bajo Zona de Emergencia, amaneció hoy con sus tropas acuarteladas para responder a cualquier emergencia derivada del Paro. La capital está bajo el mando del Jefe de la Guarnición Militar, General Camilo Valenzuela.

El Subsecretario del Interior, Juan Achurra declaró anoche que las informaciones recibidas de las Intendencias del país indicaban que no existía ambiente de paralización de actividades.

Agregó Achurra que el Gobierno había adoptado todas las medidas necesarias para evitar atentados contra los vehículos, tanto de la movilización colectiva particular como estatal.

Achurra señaló que el paro demostraba un carácter netamente político, ya que el convenio suscrito entre el Gobierno y la CUT había sido cumplido integralmente por el Ejecutivo, pero no así por la Central Unica de Trabajadores. Este paro —dijo Achurra— plantea una plataforma de lucha que no corresponde resolver a este Gobierno, sino a la próxima Administración.

### MOVIL POLITICO

El Ministro de Hacienda, Andrés Zaldívar, señaló que el paro tenía un Móvil Político. Demostró su sorpresa por los planteamientos hechos por la CUT ya que el acuerdo firmado entre CUT Gobierno, a fines del año pasado, resuelve los problemas económicos de diversos sectores. Finalmente señaló que rechazará y no tratará los puntos políticos del petitorio de la CUT ya que esto es materia de los políticos. Añadió que los funcionarios públicos **que vayan al paro recibirán drásticas sanciones y se les descontará el día no trabajado.**

### ENERGICA ADVERTENCIA DEL PDC

El Presidente del Partido Demócrata Cristiano, Senador Benjamín Prado, en enérgica declaración hecha frente al paro, advirtió del peligro que él significa, ya que la paralización posible de actividades esenciales del país, en momentos difíciles, daría la oportunidad a algunos de provocar manifestaciones callejeras, ejecutar actos de tipo terrorista, atacar a las personas, provocar a las fuerzas policiales, y estimular la iniciativa de quienes se filtran en las organizaciones para crear un clima antidemocrático.

### CELULA POLITICA ES LA CUT

El Ministro de Economía, Carlos Figueroa, declaró que "la CUT ya no es un movimiento gremial pluralista, en el cual tengan cabida todo los trabajadores organizados, sino que se ha convertido en una célula de una determinada postulación política. Creo —agregó— que los dirigentes de la CUT, con este paro, han reconocido que es política, causando un grave daño al movimiento sindical organizado de Chile".

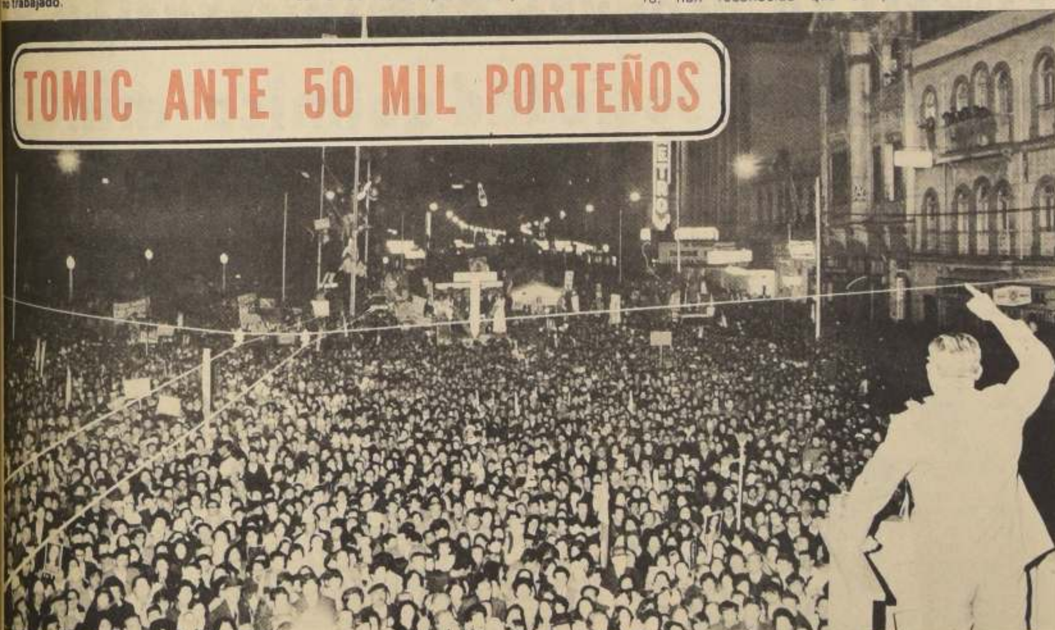
### LA ADHESION DE LA FEDECH

Curioso resultó el apoyo anunciado por la FEDECH, al paro, en circunstancias que en estos momentos, todos los profesores se encuentran descansando en vacaciones de invierno, adelantadas este año por el Ministerio de Educación.

(Pasa a la pág. 8)

*El Presidente de la República, Eduardo Frei, acompañado del Ministro de Defensa Nacional, S. Ossa Pretot, visitó el buque escuela "Gloria" de la Armada de Colombia. El Jefe del Estado fue recibido con los honores correspondientes a su alta investidura. El Comandante de la unidad colombiana, Benjamín Alzate; el Embajador de Colombia en Santiago, Alvaro García, y el Cónsul de la nación amiga, recibieron al Presidente a bordo de la nave, en cuya cubierta estaba formada toda la tripulación. El Jefe del Estado asistió después a un almuerzo ofrecido en su honor. "El Gloria" abandonó hoy nuestro primer puerto con destino a Cartagena (Foto de Luis Illescas).*

## TOMIC ANTE 50 MIL PORTEÑOS



*Valparaíso se vistió de aplausos, de fervor popular y de entusiasmo, cuando más de 50.000 porteños se reunieron en la Avenida Pedro Montt para aclamar a Radomiro Tomic y reafirmar su confianza en el triunfo del candidato de la Izquierda Cristiana. La visita de Tomic al puerto tuvo el marco impresionante de una multitud fervorosa, consciente de sus derechos y aspiraciones, y palpitante ante la certeza de la victoria del próximo 4 de septiembre. Tomic se identificó con esa multitud y Valparaíso mostró el rostro sonriente de la esperanza.*

El Levante: un polvorín a punto de estallar

# El Medio Oriente enfrenta a Rusia y Estados Unidos

**Proyectiles soviéticos en el Canal de Suez, determinó decisión de Nixon de apoyar al estado judío. La guerra dejó de ser un conflicto regional**

**TEL AVIV, 7 (UPI).—** El conflicto del Medio Oriente se ha transformado en una confrontación entre las dos "superpotencias" y la próxima iniciativa debe partir ahora de Estados Unidos, según se declaró esta noche en fuentes diplomáticas.

Los informantes señalaron que el anuncio israelí de que los técnicos soviéticos dirigen un sistema de proyectiles antiaéreos contra los aviones de Israel en la zona del Canal de Suez, abre una nueva y peligrosa fase en el conflicto.

"Ya no se trata de un conflicto regional —se afirmó en dichas fuentes— sino de un enfrentamiento entre las dos superpotencias, Estados Unidos y la Unión Soviética.

"En lo que a Israel respecta, la próxima iniciativa debe depender de Estados Unidos", opinó uno de los informantes.

El Jefe del Estado Mayor israelí, General Haim Bar Lev, dijo anoche que los egipcios, con el apoyo logístico y tecnológico soviético, han creado un doble sistema defensivo de misiles, utilizando los proyectiles SAM-3, que alcanzan una altura menor, para proteger los SAM-2, de alto "Plafond", contra los aviones israelíes a distancias de sólo 25 kilómetros del Canal de Suez.

El alto representante israelí afirmó que "en todo el sistema percibimos claramente la mano rusa en las esferas de la planificación, dirección y operación de la concentración de misiles".

En fuentes políticas israelíes se dijo hoy que el Presidente norteamericano Richard M. Nixon, tenía conocimiento de esta concentración militar antes de participar en el programa de televisión del miércoles último, en el que reafirmó la determinación de Estados Unidos de apoyar al Estado Judío.

La emisora oficial israelí aludió hoy a la actitud norteamericana al comentar las declaraciones de Bar Lev, señalando: "el anuncio del General Bar Lev era la pieza que faltaba en el rompecabezas para explicar la firme actitud asumida por el Presidente Nixon el miércoles último, cuando previno que el conflicto árabe-israelí tiene ahora las ramificaciones de un conflicto soviético-norteamericano que los rusos no deben ganar".

La radio dijo también que la prolongada visita a Moscú del Presidente egipcio, Gamal Abdel Nasser, no tiene por fin recibir atención médica sino probablemente obtener ayuda soviética para intentar una operación hacia la margen opuesta del canal, bajo la protección de una "sombrilla de misiles" operada por técnicos rusos.

En fuentes diplomáticas no se manifestó de acuerdo con esta interpretación, pero se insistió en que "la actual fase del conflicto ha cobrado proporciones perturbadoras. Es muy difícil determinar qué se proponen hacer los soviéticos o hasta dónde están dispuestos a llegar".

## "Cantinflas" busca asilo para corazón enfermo

QUINTO, (DPA).- El conocido actor cómico mexicano Mario Moreno "Cantinflas" expresó el deseo de trasladarse a la población ecuatoriana de Vilcabamba, provincia de Loja, para restablecerse de la dolencia cardíaca que le afectó recientemente.

Vilcabamba es muy conocida en Latinoamérica como la "isla de la inmunidad contra las enfermedades del corazón". Una comisión de cardiólogos ecuatorianos ha constatado que las condiciones climáticas y naturales son las ideales para la recuperación de los cardíacos.

Diputado Maira descubre maniobra derechista:

# Campaña del terror y "affaire ANSA" investigará la Cámara

Una espectacular denuncia que puede significar el golpe de gracia para la candidatura del Partido Nacional que encabeza Jorge Alessandri, presentó ayer en la Cámara el Diputado Demócrata Cristiano Luis Maira, acerca de la "Campaña del Terror" y del "affaire" periodístico de la agencia "ANSA".

El parlamentario democratacristiano dijo que ambos hechos "significan el más grande fraude político-periodístico que ha contemplado Chile en mucho tiempo" y sindicó a la candidatura de Alessandri como "responsable" de una sucia campaña de miedo psicológico que tiende a distorsionar la mente del electorado chileno, con el agravante de que hay serias sospechas que el financiamiento de estas campañas provenga del extranjero".

Maira habló a nombre del Comité Político del Comando de la Candidatura de Radomiro Tomic y pidió a la Cámara la designación de una Comisión Investigadora para que haga luz sobre la campaña del terror orquestada por el Alessandrismo y también para que establezca las verdaderas dimensiones del fraude periodístico protagonizado por el periodista Saverio Sprovera, de la Agencia Italiana "ANSA" que además es funcionario del Comando de la Candidatura de Alessandri.

"Respecto al fraude de "ANSA" -dijo Maira- pediremos que una vez que la Cámara tenga en su poder todos los antecedentes necesarios, inicie una acción para perseguir la responsabilidad de Sprovera ante el Colegio de Periodistas por no sólo haber faltado a la ética, sino por haber lisa y llanamente inventado hechos con el propósito de favorecer a la candidatura de la derecha".

Respecto a la "Campaña del Terror", el diputado democratacristiano manifestó que la Cámara debe investigar la constitución, situación jurídica y financiamiento presumiblemente extranjero de las organizaciones terroristas Acción Mujeres de Chile y Chile Joven, cuya vinculación con la candidatura del Partido Nacional ha sido desmentida por el propio Alessandri, pero en la que accionan personajes connotados del Alessandrismo como el ex diputado derechista Enrique Campos Menéndez, Enrique Edwards, Efraín Fridman y otros.

# Unánime reconocimiento a realizaciones del Gobierno de Frei

(María Angélica Alvarez, enviada especial).- Tres hechos significativos impactaron especialmente al Presidente Frei durante su gira de cinco días al Norte Grande, junto al extraordinario y masivo cariño demostrado por el pueblo nortino: la constatación del desarrollo industrial y turístico de Arica y sus perspectivas futuras; el encuentro con la población de Putre, localidad hasta la cual ningún Primer Mandatario había antes llegado; y la puesta en marcha de la nueva Mina Exótica y las obras de expansión de la Sociedad Minera Chuquicamata.

"Vengo profundamente convencido del extraordinario futuro que tendrá el departamento de Arica y feliz por todo cuando se ha hecho" dijo Frei en una informal conversación con los periodistas en el aeropuerto de Cerro Moreno, mientras su avión era recargado de combustible.

El Primer Mandatario no ocultaba su satisfacción por la recepción que le tributó Arica: arcos de triunfo, su nombre en un letrero luminoso sobre el Morro, retratos en los principales centros comerciales, carteles y banderas chilenas enmarcaron a su llegada, durante su permanencia e incluso en la despedida, el cariño y agradecimiento de los ariqueños.

—"La mano del Presidente Frei está en todos los rincones de Arica y es por eso que el pueblo ha salido a las calles y se ha volcado a su paso para darle la bienvenida. Es el agradecimiento y el cariño de los ariqueños lo que el Presidente está recibiendo, había dicho el Alcalde José Solari la noche de su llegada.

Pero si bien la recepción que le tributó Arica fue extraordinaria, la de los pobladores de Putre fue más que eso, altamente emocionante: ni uno solo de los 400 habitantes de la localidad enclavada en la cordillera a 3.400 pies de altura, quedó en sus casas.

Mujeres de rostros curtidos y de clara escendencia aymará se acercaban para abrazarlo mientras sus ojos lloraban. Los hombres no estuvieron tamoco lejos de él y las lágrimas también brotaron al estrechar la mano del Presidente de la República que les ha dado la posibilidad de conectarse con el mundo a través del camino que une a Putre con Arica, primera etapa de la ruta internacional que unirá a esta ciudad con Bolivia.

"Nunca pensamos que este camino sería una realidad. En estos seis años de Gobierno del Presidente Frei hemos avanzado cincuenta años" dijo uno de estos habitantes de Putre.

Escuelas, una moderna subcomisaría, una policlínica cursos de capacitación de INACAP, y esta ruta que los acerca a Arica, motivan un agradecimiento al Presidente Frei en Putre que se manifestó en todas sus expresiones.

Sorprendió asimismo al Presidente Frei durante su gira el alto grado de desarrollo alcanzado por la agricultura en los valles de Lluta, Camarones y Azapa. En reunión con los asentados de estos valles, Frei recordó que en su última visita a la zona, la agricultura estaba a punto de extinguirse y manifestó su satisfacción al ver ese día la forma que se aprovecha ahora esa tierra rica.

Este viaje, al parecer el último a provincias del Presidente Frei antes de la elección, demostró una vez más cómo el pueblo entiende lo que sus Gobernantes hacen por él. Como comprenden, a pesar de lo que el propio Jefe del Estado ha calificado como "las cortinas de palabras", lo que ha significado la administración demócrata cristiana para el país.

"Frei presidente, Tomic el siguiente" decían los miles de carteles enarbolados durante la gira del Jefe del Estado al norte. Y se sumaban a estos "Presidente Frei, lo esperamos el 76".

*En el Aeropuerto de Cerro Moreno, mientras el avión que los traía desde Arica a Santiago se reabastecía de combustible, el Presidente Frei y su esposa, María Ruiz Tagle de Frei, tuvieron la grata sorpresa de encontrar a su hija, Isabel Margarita, radicada en Antofagasta,*

*que los esperaba con sus dos niños y la guagua nacida hace poco más de dos meses. El Presidente Frei, que siempre ha dejado traslucir extraordinario cariño hacia sus nietos, jugó con los dos mayores y alzó en sus brazos a la guagua.*

*RICHARD SERRA, Agregado Comercial; Louis Inquimbert, Director Técnico del Proyecto y Michel Posselle, Consejero Cultural y de Cooperación Técnica que han llevado adelante la realidad de CENFA.*

*TALLER DE TORNO, uno de los tantos que en su parte mecánica contará CENFA.*

Convenio chileno-francés-alemán:

# Mecánica y electrónica en centro profesional

**CON LA PRESENCIA del Presidente Eduardo Frei, los Embajadores de Alemania y Francia y otras autoridades, será inaugurado el próximo viernes el Centro de Formación Profesional Chileno—Alemán—Francés nacido de un convenio tripartito entre estos países para la capecitación y preparación de profesionales chilenos en mecánica y electricidad.**

**Este es el primer centro tripartito a escala nacional que se crea en América Latina destinado a asegurar la capacitación de los trabajadores y es también el primer centro en el que participan tres naciones con sus respectivos aportes.**

**Michael Posselle, Consejero Cultural y de Cooperación Técnica de la Embajada de Francia explicó que las conversaciones habían comenzado en 1965 entre ambas naciones europeas, llegándose a concretar que el plan se aplicaría en América Latina y específicamente en Chile.**

**"El plan propuesto fue acogido con extraordinarias muestras de entusiasmo por parte del Gobierno chileno, firmándose el convenio el 22 de mayo de 1967. Mediante este convenio, Chile aportaba los terrenos y la construcción de todo lo que fuera inmueble, lográndose la donación de 9 hectáreas de terrenos hecha por la Municipalidad de Las Condes, en Avenida Colón con Padre Hurtado".**

Francia, por su parte, aportaba todo el material electrónico, instalando los talleres que se destinarían a esta especialidad, en tanto que Alemania lo haría de la misma forma con todo lo que tuviera que ver con la especialidad de mecánica.

Junto con ello, ambos países europeos se comprometían a enviar expertos que se encargarían de la instalación y supervisión de los materiales enviados y posteriormente de la enseñanza de los alumnos e instrucción a los maestros que impartirían instrucción en ese centro.

En la actualidad ya comenzó a funcionar en sus 10 edificios prácticamente terminados. Tres talleres de mecánica, tres de electrónica, cuatro salas de clases, biblioteca, casino, en 4.600 metros cuadrados construidos, forman el centro que será inaugurado el viernes.

60 alumnos que ya comenzaron sus clases fueron seleccionados para el primer curso, la mitad de ellos pertenecientes a Santiago y el resto de la provincia.

Los cursos de un año preven una formación básica de seis meses y una técnica específica de otros seis meses.

Los alumnos regulares serán reclutados entre escolares que hayan cumplido su enseñanza media, aparte de los cursos especiales para adultos.

Consultado Posselle acerca de la posibilidad de becas para los alumnos, explicó que se podía pensar en el futuro en otorgar becas para perfeccionamiento a aquellos que revistan las cualidades merecedoras de ellas, a cualquiera de los dos países.

La administración y supervisión estará en manos chilenas, su director será nombrado por INACAP, pero además contará con la asesoría de dos técnicos, un francés y un alemán.

*LOS INTEGRANTES DE LA MISION JAPONESA se entrevistaron con el Ministro de Minería, Alejandro Hales. Los representantes de Nippon Steel Corporation, Nipón Kokan KK, Kobe Steel Ltd, Sumitono Metal Industries Ltd., Kawasa Steel Corporation, Mitsui y Co. Tokyo, Mitsui Chilena Ltda., Mitsubishi, Marubeni y C. Jtch, expresaron el deseo de los industriales de integrarse con la industria chilena, especialmente del cobre y del hierro.*

# Japoneses interesados en comprar mineral de hierro

**Su deseo de particip[ar en] los programas de des[arrollo] del cobre, expresó la dele[ga]ción de parlamentarios [japone]ses que se encuentra en el [país] al Ministro de Minería, Ale[jan]dro Hales.**

El Secretario de Estado manifestó que les agrad[ecía] cualquier cooperación [...] y estaba abierto a la coope[ra]ción japonesa, no sólo en el [desa]rrollo minero del cobre y [del hie]rro, sino que también en lo [side]lúrgico e industrial.

Al mismo tiempo, les expl[icó] que, de acuerdo con la Ley [es]tán abiertos todos los cam[inos] para formar Sociedades Mi[xtas] de exploración y explota[ción] minera.

### REPRESENTANTES SIDERURGICOS

Posteriormente, el Mini[stro] Hales recibió en su despacho una delegación de 16 perso[nas] representantes de las [más] importantes industrias siderúrgicas del Japón.

En esta oportunidad se [analizó] el proyecto de Cerro N[egro] importante yacimiento de [hie]rro, donde se planea [instalar] una planta de pellets y [de] concentración. Según el Secre[tario] de Estado, los japone[ses] tienen interés en comprar [el] yacimiento, pero desde ya [exis]te un contrato que permi[te el] desarrollo lo que asegura [a] los chilenos un mercado [esta]ble y aumenta los ingresos [que] el país percibe por concepto [de] exportación del mineral.

De ser realidad estos es[tu]dios, el yacimiento rendirá [sus] frutos a contar desde 1973 [o] antes, según lo dijo Hales.

### PROCESO INDUSTRIAL

Como de "fantástico" cali[ficó] el Ministro de Minería, Ale[jan]dro Hales, el desarrollo ind[us]trial del Japón.

Así se lo hizo saber a [las] delegaciones de representan[tes] de ese país que visitan Chi[le] en misión de trabajo.

Hales informó, además, [que] Japón produce al año más [de] cien millones de toneladas [de] acero y proyecta producir en el año 1975, ciento cincuen[ta] millones de toneladas.

Sin embargo, Chile produ[ce] 500 mil toneladas y se proye[cta] en un futuro producir un mi[llón] de toneladas.

En vías del progreso industria salitrera:

# CORFO se aseguró administración y mayoría en sociedad química-minera

**El Gobierno, a través de la Corporación de Fomento de la Producción (CORFO), completó la adquisición del 51 por ciento de las acciones de la Sociedad Química y Minera de Chile (SOQUIM), de la cual es socia junto con "Anglo Lautaro", empresa extranjera propietaria hasta hace poco de las oficinas salitreras de Victoria, María Elena y Pedro de Valdivia, que también administraba.**

La noticia la dio a conocer en la tarde de ayer el Gerente General de CORFO, Enrique Vial Claro, durante el transcurso de una conferencia de prensa convocada para aclarar algunas informaciones difundidas sobre una "proyectada nacionalización de SOQUIM".

Con esto, la Corporación de Fomento y, en consecuencia, el Gobierno, tendrá en sus manos la administración de las salitreras mencionadas, a la vez que pondrá en práctica algunos planes de ampliación de producción de las plantas, tratando de disminuir las pérdidas que ellas actualmente producen.

Hasta hace algún tiempo la CORFO tenía solamente un 37.3 por ciento del capital y la Anglo Lautaro el 66 por ciento, además de la administración de las oficinas salitreras, que daban trabajo a cerca de 10.000 personas.

### LA SITUACION ACTUAL

El estado actual del salitre, como las condiciones de explotación del mineral, hacen que SOQUIM tenga dos oficinas, María Elena y Victoria, que trabajan a pérdidas. Estas oficinas desequilibran los resultados positivos de Pedro de Valdivia, por lo que en conjunto el balance de la sociedad es negativo.

**"Este sólo podría equilibrarse** - señaló Vial - **si la producción llegara a 940 mil toneladas anuales, volumen que con anterioridad a la creación de SOQUIM lograban estas oficinas, pero que la Sociedad, en sus dos años de existencia, no ha podido alcanzar".**

La situación explicada anteriormente, ha ido deteriorando los resultados financieros de la empresa en forma muy seria. Ante este hecho, CORFO pidió a Anglo - Lautaro que hiciera el esfuerzo económico para sacarla adelante, lo que le correspondía como socio mayoritario. Ante la negativa de Anglo - Lautaro, CORFO se vio en la obligación de enfrentar la situación unilateralmente para evitar una crisis que podría haber llegado a afectar la estabilidad misma de los trabajadores.

**"Al efectuar este esfuerzo financiero** - aclaró el Gerente General de CORFO - **la Corporación exigió la entrega del control del capital de la Sociedad y su administración. Este control lo tiene ahora por el traspaso de las acciones necesarias para obtener la mayoría".**

### LAS GARANTIAS DEL 51%

El control de la empresa le permitirá a la CORFO asegurar su estabilidad, implantar las medidas necesarias para mejorar su situación financiera y productiva, y reorganizarla terminando así con la frondosidad administrativa existente. También podrá transformar a la industria salitrera en una empresa ágil, económica y más de acuerdo con la realidad actual del producto.

Por otra parte, la Corporación de Fomento ha mantenido ampliamente informado al Gobierno y a los trabajadores sobre la marcha de la empresa, no sólo con motivo de esta negociación, sino que a través de toda su existencia.

Cabe destacar sobre el particular que en esta nueva administración que se inicia, CORFO mantendrá todas las conquistas logradas por [los] trabajadores, a quienes se les [ha] solicitado su máxima colabora[ción], la que ha sido ofrecida p[or] ellos.

**"Contando con la colabo[ra]ción de los trabajadores creemos que la Sociedad Química y Minera de Chile podrá afianzar su porvenir, que en tal caso los antecedentes técnicos y económicos demuestran su factibilidad"** aseguró en forma optimista Enrique Vial.

Esta comprensión del sector laboral, agregó y las posibilidades que se abren para el desarrollo de proyectos de diversificación de la producción salitrera, algunos de los cuales ya están en curso, nos permiten mirar con más confianza el futuro de esta industria, tan vital para el [...] del país.

*El capitán Héctor Guillermo Letelier Skinner, de la Academia Politécnica Militar, recibe de manos del General de División Manuel Pinochet Sepúlveda, un diploma que acredita sus 10 años de servicios en la Institución.*

# Academia Politécnica Militar, celebró aniversario

Con una ceremonia que se efectuó a las 11.30 horas de ayer, la Academia Politécnica Militar celebró el 44° Aniversario de la fecha de su fundación. Al acto asistieron, entre otras autoridades militares, el Director de Logística, General de División don Manuel Pinochet Sepúlveda; el Comandante General de la Guarnición de Ejército de Santiago, General de División don Camilo Valenzuela Godoy y otros miembros integrantes del Cuerpo de Generales de Ejército. Asistió también el Agregado Militar a la Embajada de la República de Ecuador, Coronel don Sergio Eduardo Andrade Mora.

La ceremonia se inició con el izamiento del pabellón nacional. A continuación habló el Director del Instituto, Coronel don Raúl Contreras Fischer.

Expresó —al iniciar su alocución— que la "Ingeniería Militar, como disciplina del conocimiento bélico, busca y proporciona el aprovechamiento de los desarrollos de la evolución científica y tecnológica para los fines de la Seguridad Nacional".

Señaló luego que esta amplia misión institucional tiene su primera expresión en la Academia Politécnica, cuya responsabilidad no es tan sólo la formación de Oficiales capacitados para cumplir estas tareas, sino además la de contribuir en la búsqueda de soluciones que mantengan una ecuación de equilibrio entre nuestro desarrollo militar y el acelerado progreso científico-tecnológico que caracteriza a la época actual.

Recordó enseguida que el Instituto fue creado en la administración del Presidente de la República, don Emiliano Figueroa Larraín y del entonces Ministro de Guerra, don Carlos Ibáñez del Campo. El Decreto correspondiente lleva la fecha del 7 de julio de 1926.

Rindió a continuación un homenaje al Teniente Coronel don Marcial Urrutia y al catedrático Ricardo Poenisch, a quienes correspondió elaborar y redactar los planes y programas de estudio. Primer Director fue designado el Coronel don Juan Carlos Pérez Ruiz-Tagle.

En 1947 el Instituto se fusionó con la Academia de Topografía y Geodesia, dando origen a la actual Academia Politécnica Militar. El Coronel Sr. Contreras Fischer recordó también que del primer cuerpo docente hay dos profesores que todavía imparten su enseñanza: don Juan Farías, en la Escuela Militar y don Manuel Pérez Román, que lo hace en la Academia.

En las aulas de este Instituto no sólo se han formado Ingenieros Politécnicos para el Ejército, sino también para la Armada y la Fuerza Aérea; incluso se ha capacitado personal de la Línea Aérea Nacional y de Correos y Telégrafos. También han concurrido a perfeccionar sus conocimientos Oficiales de naciones hermanas como Ecuador, Venezuela y El Salvador.

Luego de expresar que la vida de la Academia ha sido esencialmente dinámica y evolutiva señaló que "las fronteras del saber y los horizontes del pensamiento son cada vez más vastos y de proyecciones insospechadas, y que no existe ningún proceso evolutivo en la dinámica del mundo moderno al cual sean ajenas las Fuerzas Armadas de una Nación, que tiene la suprema responsabilidad de la Seguridad Nacional".

Finalmente, dirigiéndose a los actuales alumnos, el Coronel Sr. Contreras manifestó: "Uds. han elegido una especialidad ardua y rigurosa, que los compromete a una disciplina de estudio y perseverancia de por la vida. Tened presente que el Ejército de nuestra Patria ha simbolizado la Ingeniería Militar con la Espada y la Palma; con la espada ha significado nuestra inquebrantable vocación profesional y con la palma nuestra permanente dedicación al estudio y al perfeccionamiento".

### ENTREGA DE MEDALLAS Y DIPLOMAS

A continuación se procedió a la entrega de medallas por años de servicio a oficiales alumnos, cuerpo docente y personal del Cuadro Permanente. Y, por último se entregaron los diplomas correspondientes a los alumnos que finalizaron el II Ciclo del Curso de Energía Nuclear.

El nuevo Aniversario finalizó con una manifestación a los asistentes y con un almuerzo de camaradería que se efectuó en el Club Militar.

En zona de los canales:

# Desaparece chalupa con cuatro hombres

ZONA DE LOS CANALES [...] Gobernación Marítima de Tierra del Fuego informó oficialmente que cuatro tripulantes de una frágil embarcación se encuentran desaparecidos desde el jueves 2 de julio, sin que hasta el momento se tengan informaciones acerca de su suerte.

La información añade que se trata de tres pescadores y un buzo, identificándose a este último como Ernesto Mansilla, de 32 años, pero desconociéndose los nombres de los otros tres.

La chalupa se encontraba realizando labores de pesca frente a la Isla Elenita en el sector del Amirantazgo en el sector de los canales magallánicos.

Tan pronto como la Gobernación Marítima de Tierra del Fuego recibió la denuncia del agricultor Francisco Dragnani, se dispuso que una embarcación llevando todos los elementos para iniciar la búsqueda saliera ayer desde ese lugar. Sin embargo, se adelantó que son pocas las esperanzas que se tienen de ubicar con vida a los cuatro tripulantes de la lancha, puesto que la zona, donde se presume se encontraban cuando ocurrió la desaparición ha sido barrida por fuertes marejadas".

Como los pozos petrolíferos:

# El agua puede brotar en cualquier momento

**EL APROVECHAMIENTO de los recursos mediante la centralización de esfuerzos en torno a las zonas áridas del Norte chileno, iniciativa propuesta en las jornadas interdisciplinarias de La Serena, ya está logrando resultados positivos.**

Una de ellas es la constitución de la Comisión encargada reunir los trabajos científicos, estudios y proyectos que dicen relación con este problema y relacionar a las distintas entidades, estatales, universitarias o privadas, que están realizando esfuerzos para proponer soluciones a esta peligrosa situación.

La comisión presidida por el Director del Centro Universitario de La Serena, Gilberto Calvo e integrada por los ingenieros agrónomos Alejandro Pizarro, Fernando Espinoza, Héctor Baeza y Gastón Jorquera y por los profesores José Miguel Robles y Mario Cifuentes, tiene el respaldo del Ministerio de Agricultura. A los anteriores hay que agregar al Dr. Manuel Madrid.

De acuerdo con las resoluciones de la reunión realizada en mayo último en la sala del Consejo de la Universidad de Chile, ya está en actividades el Comité Coordinador a quien se le debe, entre otras cosas, la realización de un panel sobre Lluvias Artificiales. Personeros de la FACH, del Ministerio de Agricultura y de la Universidad del Norte mostraron que era factible recurrir a este sistema (y también económico) para la defensa de las tierras áridas posibles de laborar, provocando sobre ellas precipitaciones dirigidas.

Este organismo, cuya sede está en La Serena, en menos de un mes de actividades ya ha procurado la cooperación y coordinación de los distintos servicios y entidades que trabajan en materias similares y, una vez reunido los antecedentes básicos, estará en condiciones, a un alto nivel técnico, para orientar las investigaciones científicas que han sido acordadas para las zonas áridas del Norte de Chile.

La esperanza de que el agua en el Norte "pueda brotar igual que los pozos petrolíferos", consideración contenida en un trabajo sobre Ecología e Hidrología de la Universidad del Norte, está presente en las diferentes iniciativas puestas en marcha por el organismo coordinador.

Bombero distinguido:

# Hoy sepultan a Leonardo Mascaró

**Falleció, en horas** de la madrugada de hoy, en la Clínica Santa María, a consecuencia de un ataque cardíaco, el voluntario de la Quinta Compañía de Bomberos de la capital, Leonardo Mascaró Vildósola.

El extinto recibió, hace algunos días, el premio que se otorga a los voluntarios bomberiles por cumplir cuarenta años de servicio en el cuerpo mencionado.

Sus restos fueron trasladados ayer al cuartel de la Quinta Compañía, donde fueron velados. Los funerales se realizarán hoy en el Cementerio General, luego de una misa que se oficiará, a las 10.30 horas, en la unidad indicada.

Durante el sepelio no se realizarán honras bomberiles, de acuerdo a lo establecido en el reglamento interno de la Quinta Compañía.

LA NACION

## Iniciativa Nacional en la Industria Salitrera

Se ha querido hacer objeto de una nefastre explotación politiquera la resolución que la CORFO se ha visto obligada a adoptar con respecto a la administración de la Sociedad Química y Minera de Chile, heredera de los bienes salitreros fiscales y particulares.

Los hechos escuetos en esta materia son los siguientes. La industria salitrera, en manos de las empresas privadas, habían llegado a un grado tal de decaimiento, que se hizo preciso que el Estado interviniera, aprovechando el término de antiguos convenios, a fin de mejorar las condiciones en que operaban las pocas plantas que aún quedaban en trabajo.

Hubo así una asociación con la Anglo Lautaro, firma internacional norteamericana, bajo cuya dirección la industra del salitre natural había llegado a su casi total extinción. Realizados, por la nueva Sociedad Química y Minera Nacional, en que el Estado tuvo participación importante, los estudios técnicos indispensables para determinar las posibilidades de esta explotación, se tuvo la evidencia de que, mediante nuevas obras y algunas modificaciones en las modalidades administrativas, era posible reactivar ese rubro de la economía del país.

Se pidió a la Anglo Lautaro su cooperación en esta tarea modernizadora, pero no se logró de esa entidad una participación efectiva. Como esta compañía extranjera poseía el 66.5% del capital de SOQUIMIC, fue preciso que un organismo estatal, que ya poseía el 33.5% restante de las acciones, la CORFO, elevará sus aportes, a fin de tomar junto con la mayoría financiera, el control administrativo.

Era indispensable para llevar a cabo una inteligente labor de remozamiento de estas industrias dominar mayoritariamente la administración. Lo ha hecho, bajo indicaciones del Gobierno, la CORFO y con su responsabilidad se efectuarán los trabajos que prometen revitalizar la explotación de las pampas nortinas.

En los cuatro establecimientos que en la zona posee la Sociedad Química, María Elena y Oficina Victoria dejan pérdidas, que absorben las ganancias que dejan los otros dos; los planes en vías de ponerse en acción, eliminan esas pérdidas, y, por lo tanto, normalizan la existencia de la empresa.

Diez mil personas en forma directa componen el personal de las actuales plantas salitreras, aparte de que un número no inferior a esa cifra, vive, indirectamente, de tales faenas. Velando, pues, el Gobierno por estas fuentes de trabajo para un número tan importante de ciudadanos, ha tomado la iniciativa que comentamos, que es trascendental para el desenvolvimiento del Norte Grande.

Demostrará, además, esta operación eficiente de la Empresa, la capacidad de los técnicos nacionales para abordar con éxito iniciativas, que, por razones desconocidas, empresarios extranjeros no quisieron tomar en sus manos. El país debe comprender el significado de este paso y apoyarlo como corresponde, sin dejarse arrastrar por quienes desfiguran la solución encontrada al problema y tratan, aunque en vano, de frustrar estos propósitos de tanto beneficio para la economía general.

Desde que, terminada la primera guerra mundial, se industrializaron los sistemas de fijación del nitrógeno del aire para producir abonos artificiales, un derrotismo inexplicable dominó a los empresarios particulares internacionales que eran dueños del salitre chileno, que los antiguos gobiernos proderechistas habían entregado irreflexivamente. Hay quienes sostienen que este desánimo de los capitalistas foráneos se debe a que tienen fuertes intereses en las industrias de abonos nitrogenados sintéticos. Sea lo que sea, no se han comportado en Chile con empuje ni visión, resulta, por lo, tanto, justo que el país reivindique estas riquezas y sustituya las inercias de esos empresarios privados por el dinamismo de administradores representantes de la comunidad nacional, que han estudiado con seriedad y patriotismo los planes que conducirán a que renazcan las faenas, fundamentales para el desarrollo chileno.

Todos los derechos de los trabajadores de ese sector serán respetados por la nueva Administración salitrera, como asimismo, se contemplarán, sin debilidades ni complacencias, los intereses del país, desligados, en adelante, de cualquier influencia exterior, retardataria o frenadora de iniciativas fructíferas y prometedoras.

Muy pronto estaremos, de nuevo, produciendo 940.000 toneladas anuales de nitratos, que dan trabajo a millares de chilenos, eliminan los deficit actuales y entonan con buen aporte de divisas la balanza nacional de pagos y de comercio exterior.

## Ataques a la Fuerza Policial

En una carta dirigida a la dirección del programa "A esta hora se improvisa", que se transmite los días domingos por la noche a través del Canal 13 TV, el General Director de Carabineros refuta los ataques hechos contra la institución por uno de los animadores de dicho programa, cuya trayectoria socialista es de sobra conocida. No es nuestro propósito personalizar en este periodista actitudes y opiniones que no todos sus correligionarios comparten. Sería evidentemente injusto. Pero como se trata de un programa que goza de cierta audiencia, consideramos necesario señalar el deplorable efecto que causa en la opinión pública la reincidencia en los majaderos ataques de que es víctima el Cuerpo de Carabineros de parte de elementos carentes, a nuestro entender, de responsable objetividad.

Como muy bien lo señala en su comunicación el General Director, un vasto sector de la prensa se ha empeñado, con propósitos bastantes claros, en destacar las acciones supuestamente abusivas de carabineros, ignorando o minimizando la acción sostenida destinada a promover desórdenes y desencadenar la violencia de los grupos extremistas Se trata de presentar así como víctimas los causantes de la agresión, dejando invariablemente como "malo de la película " al carabinero Algo semejante se ha observado también respecto al trato que suele dar la misma prensa a ciertos delincuentes comunes, presentándolos como reales héroes, frente a una sociedad monstruosa protegida por una policía desalmada.

El blanco favorito de los ataques de la izquierda es el Grupo Móvil, unidad especializada en reprimir los desmanes callejeros, alentados por agitadores políticos, de manera de provocar un mínimo de lesiones y daños. Se trata de elementos especialmente adiestrados, que son capaces de mantener la serenidad en los peores momentos, y que utilizan métodos sicológicos y de choque con la necesaria eficacia como para salvaguardar al máximo la integridad humana. El policía común, o cualquier cuerpo armado sin un adecuado entrenamiento para estos efectos, podría ser eventualmente más violento en una acción similar.

Por otra parte, como muy bien lo señalara el General Director de Carabineros, los componentes del Grupo Móvil son hombres como cualquier otro, hijos de nuestro pueblo, que han escogido este trabajo para ganarse honradamente la vida. Al leer las expresiones vertidas por sus detractores, no podemos menos que recordar las películas que por docenas se nos ofrecían durante la última guerra, en las cuales los soldados enemigos eran unos monstruos que no tenían madres, mujeres ni hijos, y cuyo único objetivo era matar a los buenos soldados que formaban en el bando contrario, que durante los escasos momentos de tregua hacían enternecedores recuerdos de su "viejita", de sus esposas y de sus hijos.

Ahora, con respecto a la afirmación hecha por el candidato de la llamada Unidad Popular, de que durante su Gobierno - en el caso hipotético de que fuese elegido - suprimirá el Grupo Móvil, permítasenos sonreír levemente. Por que si bien comulgar con ruedas de carreta es un uso cotidiano para los regímenes policíacos allende y aquende la Cortina de Hierro, el sufrido pueblo chileno aún no lo acepta en una proporción significativa.

El cumplimiento de un deber resulta a veces difícil y hasta peligroso. Pero, en todo caso, ennoblece a quien sabe cumplir con el compromiso contraído. Esto da respetabilidad a quienes lo hacen, y hay que cuidar de que las exigencias electoralistas extremen la nota demogógica atacando sin justicia ni rectitud.

## Llamado Presidencial Contra la Violencia

La visita del Presidente Frei a las provincias del norte ha sorprendido a todos los observadores. La prensa de Arica destaca las muestras masivas de afecto, que parecen armonizar mal con la tradicional pérdida de popularidad de los Mandatarios en las postrimerías de su administración. El Presidente Frei ha roto espectacularmente con esos precedentes y todas las encuestas lo señalan en un nivel de popularidad muy alto.

En sus giras el Presidente ha prescindido de toda intervención electoral, pronunciando sólo discursos breves y esporádicos, sin referencias a la lucha presidencial ni con el contexto político inmediato. En esta materia, llama la atención la inquietud de la izquierda marxista y la derecha frente a cualquier pronunciamiento del Presidente de la República que pudiera interpretarse como intervención electoral. Esta inquietud es toda una confesión del temor que inspira a la oposición el prestigio del Presidente Frei. Las palabras de un Mandatario desacreditado no serían valorizadas tan intensamente por sus adversarios.

Precisamente por la notable reserva que exhibe el Primer Mandatario en sus reducidos discursos finales, conviene destacar los.

El más reciente, pronunciado en Arica, incluye un llamado directo al pueblo para unirse ante la violencia. "Aquí está el pueblo presente— afirmó el Presidente Frei. Quiero decir en esta hora de nuestra patria, que el pueblo debe unirse. Debe unirse sobre todo para detener la violencia".

La autoridad política y moral que respalda esas palabras es grande. La Administración Frei ha iniciado tal vez el esfuerzo más intenso para unir a los trabajadores en todos los terrenos mediante una organización sindical coherente. La organización laboral es también protección laboral: protección no sólo contra el capital sino, asimismo, contra los aventureros que pretenden arrastrar a los trabajadores más allá de los límites de la esfera gremial.

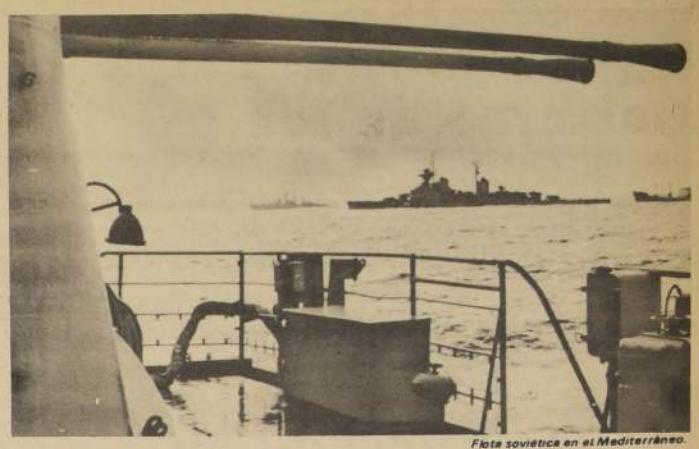
Esa ha sido la respuesta de la Administración Frei a la amenaza de violencia: participación organizada. Que los trabajadores no tengan motivos para recurrir al terrorismo y que posean fuerza colectiva para rechazarlo.

Los que actualmente acusan de "debilidad" a la Administración Frei por haber elegido la participación contra la represión, olvidan que la rebelión popular pudo haber sido sustancialmente superior si las reformas del actual período no se hubierán puesto en marcha. Han sido precisamente esas reformas las que han apartado a los trabajadores de la tentación insurreccional y reforzado la fe del pueblo en la democracia. De ahí, que el terrorismo se ha visto obligado a refugiarse en grupos minoritarios, sin arraigo en la masa laboral y que en Chile no se dé el cuadro tumultuoso que ha estallado en regímenes dictatoriales de derecha.

No es raro, entonces, que el Presidente Frei reclame unidad de los trabajadores frente a la violencia: su Gobierno ha sido uno de los artífices fundamentales de esa unidad laboral. Lo que está reclamando el Primer Mandatario, en sus últimos discursos, es que los trabajadores utilicen ese magnífico instrumento de acción, que es la organización, para imponer la disciplina social a sus cuadros y rechazar al terrorismo.

El hecho de que el terrorismo constituya en Chile la ocupación de fracciones sin respaldo popular prueba que la inteligente política de dejar que sean los propios trabajadores los que se movilicen contra los extremistas, está dando frutos mucho más positivos que el de los regímenes que tienen un enfoque puramente policial del problema.

## El Medio Oriente, ¿Nuevo Vietnam?



Flota soviética en el Mediterráneo.

El Presidente Nixon declaró recientemente que el conflicto más peligroso era el del Levante Medio, debido a la paulatina profundización de la presencia soviética allí sosteniendo a los árabes.

Desde hace tiempo se viene afirmando que la Unión Soviética no sólo ha rearmado a los países arábicos, en especial a la República Arabe Unida (RAU), sino también les ha facilitado asesores militares y aún pilotos.

Estas versiones han sido confirmadas por el Jefe del Estado Mayor israelí, quien hace poco en Tel Aviv afirmó en conferencia de prensa que expertos soviéticos están operando misiles anti-aéreos desde el territorio de la RAU en la zona del Canal de Suez, del tipo SAM-3. Se cree que la URSS ha enviado a este país unas 80 plataformas de lanzamiento de estos proyectiles y unos 160 de ellos.

Si estas afirmaciones y creencias corresponden -como tendrá muy pronto que determinarse- a realidades, querrá decir que la Unión Soviética está asumiendo la misma peligrosísima actitud que Estados Unidos en Vietnam, en el sentido de profundizar su intervención en el conflicto del Medio Oriente a términos que involucran la presencia de personal soviético en actos propia y directamente militares. Es inútil disimular la gravedad de esta situación y es, así, explicable la preocupación de Nixon.

Pero ella no es sólo negativa en el aspecto que acabamos de señalar, sino también en cuanto significa un retroceso en la superación del rígido esquema de la guerra fría. En efecto, la experiencia histórica demuestra que en la medida misma en que un país se deja capturar en la trampa de la bi-polaridad, pierde gradualmente su independencia. El caso más cercano y patético en América Latina es el de Cuba, país que hoy depende del azúcar y de la Unión Soviética en un grado muy análogo al que existió en los tiempos de Batista respecto a Estados Unidos. Si alguna duda cabía al respecto, la actitud de Castro en la crisis de los cohetes en 1962 y ante la invasión de Checoslovaquia en 1968, bastaron a disiparla.

La RAU desempeñó un gran papel dentro del no-alineamiento y su posición nacionalista y anti-imperialista le ganó un merecido prestigio. Su dependencia cada vez mayor de la URSS, sin embargo, está erosionando su lugar en el mundo, proceso que aumentaría mucho más sin duda, si las noticias que comentamos resultan verdaderas.

Lo que el mundo requiere y, sobre todo, los países medianos y pequeños, es superar el esquema de la guerra fría y no retornar a él. Vietnam y, en general, la intervención norteamericana en el sudeste asiático, constituyen un obstáculo demasiado serio para la distensión como para que en el Medio Oriente, ya de suyo una situación muy peligrosa, se repita la dolorosa experiencia vietnamita.

## El Huevo Deforme de Peter Nichols

La Compañía de Teatro Ferrada—Romo ha estado presentando "Joe Egg" de Peter Nichols. Volviendo con esta pieza al teatro británico.

De la obra misma de Nichols se puede decir que a pesar de lo ingenioso y gracioso del primer acto, la obra misma, es chata, falsa y superficial.

La invención de la hija inválida no pasa de tener más realidad que el hijo inventado por la pareja de "¿Quién le tiene miedo al lobo?", de Edward Albee. Un motivo para discutir.

Pero todo queda en el plano de lo caricaturesco, sin poder nunca romper la epidermis. Romo, que tiene el papel principal de Brian, hace imitaciones exageradas con las que logra la risa del público. Actuaciones que no son difíciles de realizar para cualquier actor de ciertas condiciones.

Llama la atención la mala traducción de la obra y la mala adaptación (culpa del Director, Jaime Vadell).

O la obra sucede en Inglaterra, como aparentemente ocurre, o se le adapta a Chile, como tan bien lo hizo Heiremans con "Juani en Sociedad" tomándola de "The Reluctant Debutant".

Si hubiesen optado por el segundo caso creemos que esta obra habría estado mejor, ya que las groserías y dichos resultan demasiado chilenos para un ambiente británico que a veces se quiere dar y del cual sólo se logra una forzada cursilería. Bastante lejos, por lo demás, del desconocido y cacareado temperamento flemático inglés.

La participación de Anita González, la famosa Desideria, que tiene uno de los poquísimos programas realmente graciosos y chispeantes en televisión como es su "Desideria In", y que ha tenido actuaciones tan variadas en el teatro interpretando a una monja francesa en "El Diálogo de las Carmelitas" de Bernanos, o a "La Loca de Chaillot", aquí realiza un papel de una Desideria vieja en Inglaterra, que no es ni inglesa ni chilena.

Como mínimo, el Director debería haberse documentado un poco más de la vida inglesa, si creía que la obra no podía adaptarse a nuestro ambiente —cosa que creemos que era perfectamente posible— y no cometer una serie de equívocos y errores, aún hasta con algunos sin importancia pero tontos, como la escena en que Joe Egg sufre un ataque y la madre en terrible desesperación busca una ficha para el teléfono y no puede encontrarla, para poder hacer un llamado al hospital. Sin embargo en Gran Bretaña no se usan fichas en los teléfonos, sino que se colocan monedas.

Además, el segundo acto se hace insoportable, largo, tedioso y sin interés.

Edward Albee trató de asustarnos con su lobo y en cierto sentido lo logró. Peter Nichols ha querido impresionarnos con su huevo deforme, que no tiene otra gracia que el ser deforme.

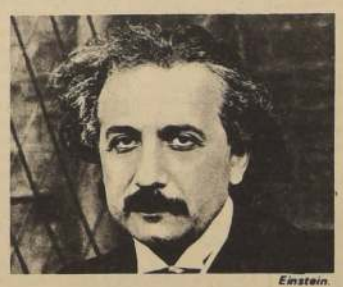
A.

## Reunión de Matemáticos

Con el auspicio de conocidas entidades internacionales y la organización del Instituto de Matemática de la Universidad Católica, fue inaugurado ayer, solemnemente, por el Rector Fernando Castillo Velasco, un Seminario sobre Lógica Matemática, al que asisten personalidades de prestigio mundial y que constituye la primera reunión de expertos de esta compleja ciencia que se haya realizado nunca en una universidad latinoamericana.

La importancia de este evento es correspondiente a las nuevas orientaciones que se han dado en el plano académico y estructural, en la Universidad Católica, concediéndole al plantel una categoría en la búsqueda de nuevos signos culturales, en la auscultación del tiempo y de la sociedad, como antes nunca la tuvo ni había tampoco expectativas que la tuviese al paso desganado y contra su época en que se desenvolvía. Este alto Seminario Matemático es una muestra de lo que una universidad verdaderamente comprometida con la colectividad, a la cual debe su razón de ser, puede movilizar en procura de integrarse al debate contemporáneo e iluminar lo que será el mundo futuro.

Las matemáticas han sido siempre, desde su nacimiento en Caldea, uno de los pilares del progreso humano. No puede afirmarse, como se hizo en el pasado, que sea el más importante, la ciencia que daba pautas al resto, porque la actual filosofía de la



Einstein.

ciencia concede iguales calidades determinantes tanto a la química, física, matemática, astronomía, biología o, incluso, la teología. Todas se influyen en igual medida, en cada uno de sus postulados hay una carga de las demás que constituye el aporte de la integralidad espiritual al avance en cada disciplina en particular.

"El tiempo no existe fuera del hombre", afirman por igual tanto la física como la teología modernas, acudiendo para demostrarlo al arsenal de las matemáticas. Principio que se acepta y que no complota contra la individualidad o la paridad de las ciencias entre sí.

Sin embargo, la matemática es, como decimos, una de las ciencias elementales, sobre las que se desliza el pensamiento y de la que puede el hombre esperar recursos para la construcción del universo inteligible, pese a las transformaciones a que constantemente esta misma ciencia obliga a realizar en la permeable zona de las convicciones humanas, cambios que, en su tremenda dimensión, informan ni más ni menos que la senda de la civilización.

El progreso de la ciencia, acelerado de manera extraordinaria desde que Einstein difundió su teoría de la relatividad en el primer cuarto de este siglo, abriendo un forado en el cosmos impenetrable, ha conducido a la Humanidad hasta el umbral de una nueva concepción de la vida y de la sociedad, del pasado, presente y futuro del hombre en el mundo. Estamos, como dicen algunos, en la génesis misma de un hombre nuevo, tan distinto del inmediatamente anterior como diferente es el tráfago de la ciudad moderna al de aquellas modestas villas que fueron capitales de imperios y lugares de citas históricas en el reciente pretérito decimonónico.

Cultivar las matemáticas es, en sí, una ocupación noble, fundamento de alegrías, de creatividad y realización individual. La universidad, al coordinar sus planes al engrandecimiento de la ciencia y, en particular, a la investigación de la vastedad matemática, efectúa una tarea de perfeccionamiento espiritual en el estudiantado, aparte de lo que eso conlleva para la sociedad humana, que garantiza la función universitaria en un nivel del más alto contenido.

*Los pobladores de Valparaíso, que en número superior a las 50 mil personas realizaron la más gigantesca concentración de los últimos años en el vecino puerto, ratificaron una vez más que, por sobre las interesadas campañas de los voceros pagados por la Derecha, las mayorías populares de todos los sectores y zonas del país están con Radomiro Tomic.*

Dijo Tomic ante 50 mil porteños:

# "En dos meses más retiro mi candidatura, pues entonces ustedes me habrán designado Presidente"

**Rugió Valparaíso, sus cuarenta cerros, sus playas, sus muelles, sus calles, cuando unos cincuenta mil pobladores convergieron anoche hacia el Parque Italia, en pleno corazón del Puerto, y proclamaron al líder de la Izquierda Cristiana, Radomiro Tomic.**

Cinco columnas avanzaron por Pedro Montt, encabezadas por bandas de música, carros alegóricos, y en medio de fuegos artificiales, globos que se elevaban y un griterio ensordecedor que aclamaban a "Tomic Presidente de Chile".

El amplio sector, se vio invadido por los pobladores que repletaron los prados del parque Italia, a todo lo ancho de la calle por varias cuadras y todos los locales adyacentes.

Según todas las opiniones esta ha sido la concentración más espectacular realizada últimamente en Valparaíso, y más que cuadruplicó la reciente concentración general que efectuó allí el candidato de la izquierda tradicional. Todo esto, a pesar de que en esta oportunidad no estuvieron presentes los campesinos ni masivamente la juventud.

La llegada de Tomic al escenario constituyó un momento vibrante, en el que miles de gargantas vitoreaban al triunfador del próximo 4 de septiembre. Los pobladores regalaron a Radomiro Tomic, con su símbolo más expresivo, una pala. La misma pala que los ayudó a construir sus viviendas, conquista que tuvieron en Valparaíso, como en todo Chile, durante este Primer Gobierno de la Democracia Cristiana.

### LAS MARCHAS DEL TRIUNFO

Poco después de las 18 horas el Puerto, masivamente, se movilizó. Los pobladores formaron en distintos puntos de la ciudad cinco gigantescas marchas, que invadieron el sector céntrico, ante la paralogización de los desconcertados adversarios, y el aplauso fervoroso de quienes transitaban multitudinariamente por las principales arterias.

La columna Nº 1, "Pueblo Organizado", se concentró en la Plaza de la Aduana, recorriendo con antorchas y despliegue de multicoloridos carros alegóricos, las calles Bustamante, Serrano, Prat, Esmeralda, Condell, para entrar por la Plaza Victoria hacia Pedro Montt.

La segunda columna, "Fraternidad", partió desde la Plaza Sotomayor, recorriendo Cochrane, Esmeralda, Condell, Plaza Victoria y Pedro Montt.

"Participación Popular", lema clave del gobierno de Tomic, se denominó la tercera columna que se concentró en Blanco con Brasil, y que fue la primera que hizo su impresionante entrada al Parque Italia, y que recorrió Salvador Donoso, Bellavista, Avda. Brasil, Esmeralda, Condell, Plaza Victoria y Pedro Montt.

La cuarta columna, "Solidaridad", emergió desde la Avda. Argentina y Santos Ossa, para continuar su marcha por Edwards, Plaza Victoria y Pedro Montt.

Finalmente, una quinta columna, tal vez la más maciza ya que la integraban unas doce mil personas, se concentró en Avda. Argentina y Pedro Montt, recorriendo la Avda. Francia, Chacabuco, Edwards para desembocar de nuevo en Pedro Montt. Se llamo está columna "Triunfo Popular".

### EL ACTO DECISIVO

Ante el fervor de los pobladores, que a 50 mil voces entonaron el himno Patrio, José Caroca, auténtico líder de larga trayectoria, dio por iniciado el acto, dando a conocer a Tomic la enorme conquista lograda por los pobladores durante este Gobierno, lo que les ha impulsado a pedir que se continue esta obra de justicia social en el futuro Gobierno de Tomic. Dijo también José Caroca que la organización de los pobladores ha sido la base fundamental para construir la nueva Patria que ya se ve emerger con un horizonte claro y optimista para el humilde.

Habló enseguida Elena de Pinilla, quien con emotivas palabras expresó que ninguna pobladora podrá tener dudas el 4 de septiembre, ya que si se pensara sólo en la ley de Auxilio Escolar y Becas de Tomic, habría que reconocer la preocupación directa del líder popular por ayudar a resolver los problemas de su pueblo. También la pobladora y representante de Centros de Madres dijo que las mujeres porteñas estaban firmemente dispuestas a entrar en el gobierno de plena participación popular.

El diputado Jorge Santibáñez, Presidente Nacional del Departamento de Pobladores, pronunció un vibrante discurso en el cual dejó establecido que ni gobiernos anteriores, ni de ultra derecha ni de extrema izquierda marxista, realizaron tan concreta obra que ha dado 450 mil viviendas a pobladores que tenían sobre sí y sus familias el drama de los "sin techo". También Santibáñez se refirió exhaustivamente a otra de las leyes patrocinadas por Radomiro Tomic, precisamente cuando fue senador por Valparaíso y Aconcagua: la de Juntas de Vecinos, que ha permitido a los pobladores expresarse a través de las Municipalidades.

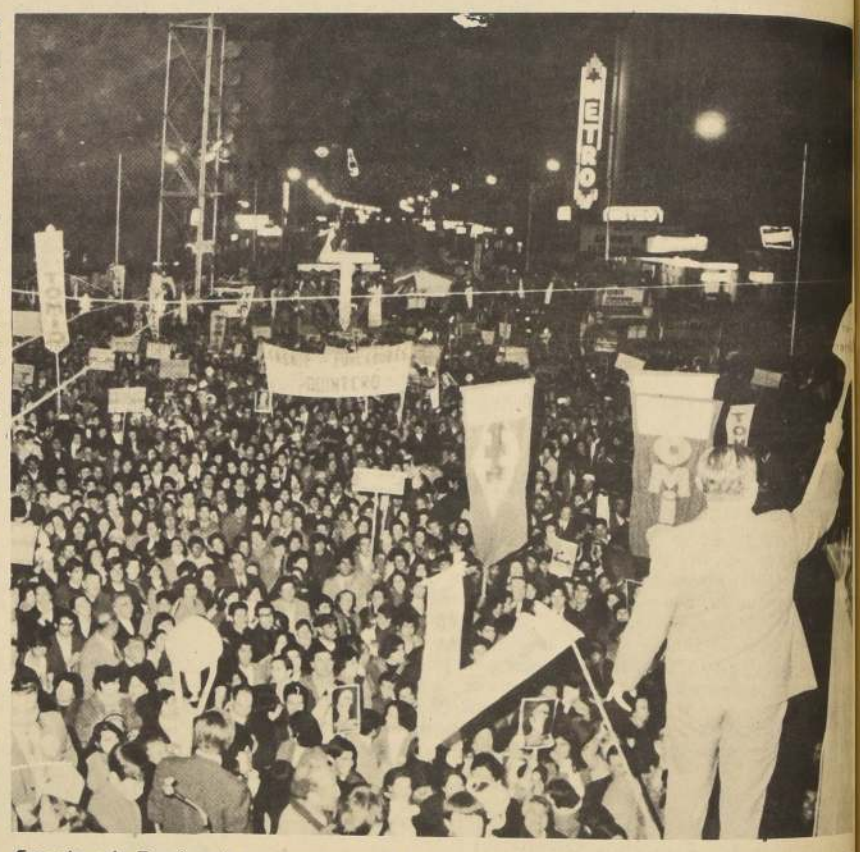
Tomic, en una brillante improvisación, vitoreado por la multitud, dijo que ahora sí que tenía las dos alas que necesitaba para emprender ese vuelo que llevará a su Gobierno, que será el del pueblo, a la verdadera ruta que nos libre del subdesarrollo y de la dependencia extranjera. Dijo Tomic que para sustituir definitivamente el ya agotado sistema que otorga poder y dinero a las minorías en beneficio de ellas mismas, era necesario ese apoyo popular que los pobladores porteños le estaban tributando; porque no se concebía otra fórmula para derrotar al capitalismo y neocapitalismo asfixiante para la economía chilena, que un gobierno de plena participación popular que se apoye en el trabajo y en los trabajadores.

También Radomiro Tomic comentó burlonamente los ardides de la derecha reaccionaria, que con rumores que ya nadie puede creer pretende situar en desventajas su candidatura avasalladora y ya definitivamente triunfante, como lo demostraba esa colosal concentración. Expresó Tomic que esos pobladores tenían toda la razón cuando gritaban "asómense al balcón y vean cuántos son". Desafió a la candidatura derechista y a la marxista a que se atrevieran a organizar una reunión de pobladores de la magnitud de aquella, concluyendo con énfasis que ellos, los pobladores, los campesinos y la juventud lo harán Presidente de Chile. Agregando, que es la voluntad soberana que ha visto a través de todo Chile.

Haciéndose eco de las palabras del diputado Santibáñez, Radomiro Tomic manifestó que la Ley de Juntas de Vecinos, que dio lugar a la vida legal de las organizaciones de pobladores, no había nacido de él, sino que de esos cuarenta cerros que lo iluminaban, de esos sectores costeros de trabajadores del mar, de todas las poblaciones de Valparaíso y Viña, que depositaron en él la confianza y le encomendaron la tarea de conseguir la justa consideración que precisaban para su progreso y para que su voluntad determine las obras de adelanto para las cuales elllos han contribuido directamente.

Y refiriéndose a la voluntad soberana del pueblo, dijo que antes que haya Gobierno, debe haber pueblo, antes de que hayan partidos políticos, debe haber pueblo y calificó que el supremo maestro que había tenido en su vida, ha sido precisamente el pueblo y será a él a quien entregue el poder cuando salga elegido Presidente de Chile en dos meses más.

En medio del júbilo que jamás dejó de expresarse, Tomic, demostrando plena confianza y seguridad en su triunfo, dijo que haría un "regalito" a sus adversarios, a esos que inventaban "enfermedades" o "retiros", o "tercer puesto", replicó que él dejará de ser candidato a la presidencia en dos meses más, puesto que en esa fecha su pueblo lo habrá convertido en Presidente de Chile y de los chilenos.



*Emocionado, Tomic agita en sus manos la pala regalada por los pobladores como símbolo del trabajo conjunto entre los sectores populares y el Gobierno demócrata cristiano.*

Perfiles:

## Paro de la CUT o el juego a la derecha

Para hoy se ha fijado la realización de un paro nacional de trabajadores decretado por la CUT, cuyo presidente es el diputado comunista Luis Figueroa. Su partido y el Socialista han hecho numerosos llamados y publicidad dirigidos hacia los sectores laborales, con el objeto de que adhieran al movimiento e incluso se ha llegado a presionar a la Federación de Estudiantes Secundarios para que en las concentraciones programadas participen alumnos de colegios que se encuentran en vacaciones de invierno.

Podría decirse que ha existido angustia por parte de los dirigentes marxistas de la CUT, por cuanto en general no se advierte un entusiasmo marcado de las bases trabajadoras para incorporarse a una expresión de rebeldía en la cual los antecedentes gremiales son poco claros. Por el contrario, los motivos invocados en la declaración del Plenario de Federaciones del 29 de junio último se sitúan en una posición fundamentalmente política y así también queda de manifiesto con el remitido de prensa entregado por el Comando Nacional de la llamada Unidad Popular, en el que se mezclan indistintamente la voluntad de los trabajadores y la candidatura del senador Salvador Allende.

En el documento del Plenario de Federaciones se expresa que la Zona de Emergencia, decretada en Santiago, sería el fruto de "oscuras intenciones del Ejecutivo en contra de los derechos esenciales, duramente logrados, de los trabajadores"; en el comunicado de la Unidad Popular hay toda una suerte de ataques al Gobierno, a la Democraciacristiana y al abanderado popular de la izquierda cristiana, no obstante reconocer la existencia de extremistas que con sus acciones favorecen las provocaciones de la derecha.

Nadie desconoce que la Zona de Emergencia que rige para Santiago y otros puntos del país tiene por objeto proteger a la ciudadanía frente a las demasías de los violentistas de extrema izquierda y de extrema derecha y que bajo su vigencia no se ha producido ninguna situación que pudiera ser calificada como atentatoria de los derechos esenciales de la ciudadanía.

Vastos sectores de la opinión pública tienen la convicción de que el movimiento ilegal promovido por la CUT tiene un eminente carácter político y así lo ratifica su presidente cuando declaró el lunes pasado: "Si el señor Ministro (del Trabajo) sostiene que el paro es político, yo puedo asegurarle que efectivamente lo es, porque estamos en defensa de la libre expresión del pueblo, por el desarrollo democrático del país, que se está viendo distorsionado por estas campañas interesadas en torcer la voluntad de los trabajadores y del pueblo en general el 4 de Septiembre".

Desde estas mismas columnas hemos denunciado la "campaña del terror" en que se encuentra empeñada la candidatura de derecha. Tenemos derecho a decirlo y combatirlo porque, contrariamente a lo que fluye de las consignadas declaraciones del diputado Luis Figueroa, la Democraciacristiana, el Gobierno del Presidente Frei y la candidatura presidencial de Radomiro Tomic tienen consigo el respaldo inobjetable de una gran masa de trabajadores de la ciudad y del campo. Creemos que esa "campaña del terror" está destinada a atemorizar a gente modesta, sorprendiéndola con hechos ocurridos en otras latitudes que según la propaganda de la derecha también se darían en Chile en el caso de triunfar las fuerzas populares que se han pronunciado por la sustitución del sistema capitalista.

Pensamos, por lo mismo, que al asumir actitudes precipitadas, como lo es el paro de la CUT, muy poco se contribuye a la profundización en la toma de conciencia por las grandes mayorías acerca de quien es el verdadero adversario de los trabajadores.

Es por este motivo que importantes sectores laborales han decidido, abiertamente, no participar en el paro. Según las informaciones de que se dispone, no tomarán parte en el movimiento los trabajadores de la movilización fiscal y particular de tierra, mar y aire; tampoco lo harán los empleados semifiscales; varios grupos de funcionarios municipales; las más representativas organizaciones de campesinos; los de obras públicas y numerosos más.

Resultan alentadoras estas actitudes, demostrativas de la madurez de personas que, sin menoscabo a su sentido de clase y condición de trabajadores, aparecen sensatamente más compenetradas de los riesgos que involucra una acción que ha sido despojada de la legitimidad de un movimiento reivindicativo. Tanto más explicable es esta posición si consideramos que el gobierno democratacristiano se ha distinguido como ningún otro por su tarea de organización de los sectores populares y laborales, en abrir las compuertas de la participación y en los esfuerzos por aumentar la cuota de empleados y obreros en la distribución del ingreso nacional.

Desde otro ángulo, el paro acaudillado por comunistas y socialistas a través de la CUT viene a ser una censura a las actuaciones del presidente de esta Central, por cuanto aparece desconociendo los acuerdos a que llegó con el gobierno en diciembre de 1969, para los efectos de los reajustes de remuneraciones aprobados para 1970 y respecto de lo cual el diputado Luis Figueroa habló por cadena nacional de emisoras desde La Moneda.

Este desahucio unilateral de acuerdos pactados deja en mal pie al presidente de la CUT y lo hace responsable de las consecuencias que pudieran derivarse del paro de hoy, puesto que no es un misterio para nadie que hay grupos interesados -como lo reconoce la declaración de la llamada Unidad Popular -en aprovechar situaciones como la que ahora se plantea para el enfrentamiento con la autoridad, en busca de héroes para la causa de la violencia.

Tal como el propio comando de Allende lo pregona, estos grupos extremistas no sirven la causa del pueblo, porque la violencia con fines anárquicos es la fuente de la cual beben quienes buscan argumentos para justificar una aventura extra institucional.

C.S.

Espectacular denuncia del diputado Luis Maira en la Cámara

# Comando de Tomic pide investigación por campaña del terror y 'affaire ANSA'

Una Comisión Especial de la Cámara para que investigue el terrorismo ideológico y psicológico que está realizando la candidatura de Jorge Alessandri a través de su multimillonaria campaña de prensa y publicidad, solicitó en la sesión de ayer el diputado Demócrata Cristiano Luis Maira a nombre de la Comisión Política de la candidatura de Radomiro Tomic.

El Diputado Maira fustigó la "Campaña del Terror" que orquesta la derecha y a la vez, junto con condenarlo, denunció "el más gigantesco fraude periodístico de mucho tiempo en el país" por parte del periodista de la Agencia Italiana "Ansa" Saverio Sprovera, funcionario del Comando de Alessandri y a la vez columnista del diario "La Segunda".

Maira dijo: "En este momento estoy pidiendo a la Cámara la designación de una Comisión Investigadora para que se haga luz sobre el escandaloso fraude que la Derecha está llevando a cabo en Chile a través de organizaciones terroristas como "Chile Joven", y "Acción Mujeres de Chile" y también para que, luego de efectuadas las investigaciones acerca de la encuesta inventada por Sprovera para favorecer la candidatura de Alessandri haga la respectiva denuncia al Colegio de Periodistas.

El diputado Maira expresó que **"toda esta campaña está destinada a favorecer la postulación de Alessandri con el sucio mercado de la campaña del terror, al igual que las encuestas fraudulentas que sus funcionarios fabrican y tienden a perjudicar las candidaturas de Tomic y de Allende".** "Por la naturaleza de este fraude, por la gravedad que revisten estos descalificados procedimientos —agregó Maira— es necesario que la Cámara de Diputados se dedique a investigar los dos hechos que he señalado y se ejerzan las medidas jurídicas y éticas que este sucio recurso electoral requiere". Por otra parte, si esto fuera comprobado por la Comisión investigadora, sería la prueba más clara que el país puede tener, acerca de la desesperación y el desmoronamiento que experimenta una campaña que se ve obligada a recurrir a estos procedimientos".

*Denunciamos fraude alessandrista y campaña del terror.*

El Parlamentario Democratacristiano expuso ante los periodistas y luego ante los parlamentarios los siguientes antecedentes respecto a la fraudulenta encuesta:

a) La encuesta fue informada el 1º de Julio por un programa financiado por el Comando de Alessandri que integran los periodistas Rafael Otero, Hernán González, Jaime Valdés y Saverio Sprovera, quienes manifestaron haber recibido un cable con el resultado de una encuesta que favorecía ampliamente a Alessandri y que habría sido confeccionada por técnicos miembros del "European Institute System", perteneciente a la Comunidad Económica Europea.

b) Se estableció que el único cable enviado a Italia en tal sentido, era uno redactado por el mismo periodista Saverio Sprovera, y que la noticia de la encuesta no provenía de Europa, sino regresaba a Chile, lugar desde donde fue difundida.

c) La oficina en Chile del Mercado Común Europeo manifestó que ninguna empresa europea allegada a la comunidad había realizado una encuesta en nuestro país.

d) El Organismo científico llamado "European Institute System" no existe.

e) El Gerente General de ANSA en Santiago, Sr. Morpurgo, acreditó que no existía ninguna información llegada desde Europa refiriéndose a la citada encuesta.

Por todas estas razones la "encuesta" que favorecía a Alessandri, no pesaba de ser sino una burda invención de Sprovera, tendiente a insuflar aire a la desfalleciente campaña.

### LA CAMPAÑA DEL TERROR

Con respecto a la campaña del terror, también orquestada por el Alessandrismo, aunque el propio abanderado Jorge Alessandri lo haya negado, Maira informó que se pedirá la investigación para determinar la naturaleza de las principales organizaciones terroristas que son "Chile Joven" y "Acción Mujeres de Chile".

Dijo Maira:

—"Pediremos que se investigue si estas empresas productoras de rumores y de terror son Personas Jurídicas o si no lo son. Si ocurriera que éstas se encontraran en el primer caso, deberían tener directorio, representante legal y estado financiero. Ello se investigaría y se podrían determinar quiénes son sus financistas, quiénes las dirigen y quiénes son los responsables de la campaña del terror, además de establecer la situación tributaria de sus ejecutores, por el Departamento de Delitos Tributarios.

—"Por otra parte, si los organismos terroristas no fueran personas jurídicas -acerca de lo que tenemos la sospecha- se encontrarían en una situación desenfadadamente ilegal, con un financiamiento desconocido presumiblemente extranjero y manejadas por personal cuya identidad sería muy útil para el país determinar y desenmascarar".

Poco después de esta denuncia, el diputado Maira consiguió la firma de los diputados Luis Pareto, Comité de la Democracia Cristiana; Erick Schnake, Comité del Partido Socialista y José Cademartori Comite del Partido Comunista para presentar el respectivo proyecto de acuerdo que ordena la investigación.

Comprometidos varios periodistas de la Derecha

# PDC denuncia al Colegio de Periodistas intento de engaño colectivo perpetrado por Comando de la Candidatura del PN

**Una denuncia por graves transgresione a la ética periodística realizó ayer ante el Colegio de la Orden —en su Consejo Regional Santiago— el Secretario General del PDC, abogado José de Gregorio Aroca.**

La denuncia afecta al periodista italiano avecindado en Chile, Saverio Sprovera y a la Agencia de Comentarios e Informaciones SEPA —creada con patrocinio y financiamiento presuntamente alessandrista.

Sprovera, mediante despachos de la Agencia ANSA creó la noticia de una supuesta encuesta presidencial que favorecería claramente al candidato de la Derecha.

A su vez SEPA recogió la noticia creada por este periodista —que también trabaja en ella y en uno de los vespertinos de la cadena "El Mercurio"— orquestando toda una escenografía para hacerla más digna de crédito. Sin embargo declaraciones de organismos internacionales e investigaciones de los sectores políticos afectados por este nuevo engaño producido por la Derecha ha venido a revelar la falsedad de la "Encuesta" y el poco ético proceder de ciertos periodistas alquilados por la candidatura de la Derecha.

Las pruebas y el "itinerario" de este intento de engaño a la opinión pública son entregados por el Secretario General del PDC en su carta-denuncia al Consejo Regional del Colegio de Periodistas, que a continuación reproducimos.

Santiago, Julio 7 de 1970

Señor Presidente
Consejo Regional del
Colegio de Periodistas
PRESENTE

Señor Presidente:

Con fecha 1º de Julio en curso, la Agencia de Noticias ANSA envió un despacho al exterior, fechado en Santiago, cuyo texto era el siguiente:

"SANTIAGO CHILE 1º ANSA

"A 65 días elección presidencial que se efectuará aquí el 4 de Septiembre, el candidato Jorge Alessandri (independiente de Derecha) mantiene un cómodo primer lugar en la preferencia de los electores según una encuesta efectuada en la capital".

"La muestra entregó dos resultados. En el primero dio los siguientes porcentajes":

"Alessandri 23,32%
"Indecisos 39,87%
"Electores dispuestos a no votar 2,20%

"El segundo resultado de la muestra no toma en cuenta a los indecisos y arroja los siguientes resultados:

*JOSE DE GREGORIO*

"Alessandri 40,89%
"Allende 34,62%
"Tomic 24,49%

"La encuesta fue efectuada por una empresa dirigida por técnicos extranjeros en sondeos de opinión pública".

Al día siguiente, en la Radio Corporación, en el programa titulado "Desayuno con la Prensa" que se transmite diariamente a las 7,40 horas, el periodista señor Saverio Sprovera y el Jefe de dicho Programa, periodista señor Rafael Otero, informaron que un organismo denominado European System Comunitie había realizado una encuesta de opinión pública en el Gran Santiago, la que había arrojado los siguientes guarismos: 1º Jorge Alessandri, con 40.89%; 2º Salvador Allende, con 34.62%; 3º Radomiro Tomic, con 24.49%.

Se llegó al extremo de leer un texto de cable noticioso en inglés para dar una mayor sensación de veracidad y se dijo que el mismo había sido publicado por la prensa europea. Dicho texto correspondía exactamente al transmitido el día anterior por la Agencia ANSA.

Como esos porcentajes estaban en contradicción evidente con los estudios realizados en el Gran Santiago por organismos científicos responsables, esta Secretaría General trató de confirmar la información dada por Agencia ANSA y Radio Corporación. La conclusión a que se llegó fue que no existía el European System, que la representación del Mercado Común Europeo, en Santiago, no había efectuado ninguna encuesta y que el despacho de la Agencia ANSA había sido hecho por el mismo periodista Saverio Sprovera, con lo cual, a juicio del Gerente de la referida Agencia, había cometido un fraude periodístico.

Otras informaciones publicadas por la prensa hicieron saber que tanto el representante del Mercado Común Europeo como el de la Agencia ANSA en Santiago habían dado explicaciones en la Cancillería, demostrando que todo no se trataba más que de una invención y que no había, de parte de ninguna de ellas intento alguno de interferir en la política interna del país y menos en el proceso electoral en marcha para designar Presidente de la República el 4 de Septiembre.

De la misma manera, esta Secretaría General tiene conocimiento que el Sr. Saverio Sprovera y el Sr. Rafael Otero son funcionarios del Comando Electoral del Sr. Jorge Alessandri y que actúan en tal calidad a través de la Agencia SEPA, creada y financiada por el citado organismo político-electoral.

En esa condición de dependientes del Comando Alessandrista, esos dos profesionales utilizaron los medios de difusión en los que actúan para lanzar, malamente, ante la opinión pública un testimonio falsificado que incidiera en el propósito propagandístico que ese Comando se ha trazado de demostrar que la lucha electoral está polarizada entre las Candidaturas de los Srs. Alessandri y Allende, sin posibilidad de triunfo para el candidato señor Tomic.

En consecuencia, se ha producido el caso flagrante de dos profesionales periodistas que han faltado gravemente a sus deberes, que han atropellado la ética periodística y que han atentado contra la respetabilidad del gremio de que forman parte, con el único y exclusivo propósito de justificar un sueldo pagado por el Comando Electoral que los contrató.

Este hecho queda de manifiesto en forma incontrovertible por la sola circunstancia de que la Agencia ANSA, tras una investigación sumaria, acordó poner término a los servicios profesionales del Sr. Sprovera.

Esta sanción, sin embargo, se relaciona únicamente con el vínculo que a este periodista lo unía con una empresa privada.

Falta una sanción, aún más drástica, por faltar a las obligaciones que le impone para con la comunidad su calidad profesional, cuya limpia ejecutoria corresponde supervigilar al Colegio de la Orden.

Como es de dominio público y está en su conocimiento, el Partido Demócrata Cristiano proclamó oficialmente la Candidatura Presidencial del camarada Radomiro Tomic el día 15 de Agosto del año 1969. Desde entonces, ha desplegado el máximo esfuerzo para allegar el concurso de la mayoría ciudadana a esta postulación.

El fraude perpetrado por los periodistas señores Rafael Otero y Saverio Sprovera perjudica, por lo tanto a la Democracia Cristiana. Y es en esta razón que vengo en hacer esta presentación ante el Colegio Regional Santiago de la Orden, a fin de que éste se sirva ordenar un sumario a cuyo término se apliquen a los autores del hecho que denuncia, las penas correspondientes.

Atendida la circunstancia de que en toda oportunidad los periodistas han expresado su anhelo de ser juzgados por sus propios colegas, mediante la intervención de los organismos legales, el Partido Demócrata Cristiano por mi intermedio, expresa su absoluta seguridad de que esta solicitud será acogida con prontitud y se pondrán en juego los mecanismos previstos para resguardar a la opinión pública de una alevosa maniobra informativa.

Lo saluda atentamente,

**JOSE DE GREGORIO A.**
Secretario General
PDC.

# Personalmente, campesina de Limache desafió a Jorge Alessandri

Una inesperada visita tuvo ayer el candidato presidencial de la derecha y del Partido Nacional, Jorge Alessandri, cuando salía de su residencia para abordar un automóvil de lujo que lo llevaría hasta el aeropuerto, iniciando una gira por las provincias del Norte Grande.

*LINA BASAEZ, campesina de Limache, a quien Alessandri trataría insolente y despectivamente de "inquilina" incapaz de formular una pregunta, desafía públicamente al candidato derechista para que asistan juntos a un foro y compruebe que no sólo puede hacer preguntas, sino también participar en un debate político. El candidato no respondió al desafío.*

A las 8.20 horas, la campesina Lina Basáez de Sanhueza, quien le formularía una pregunta en el último programa de televisión "Decisión 70", donde narraba la situación del campesinado durente su pasado gobierno, lo abordó antes de subir al automóvil, burlando la nutrida vigilancia de los guardaespaldas personales del candidato.

**"Sr. Alessandri** -le dijo Lina Basáez- **yo soy a campesina a la cual Ud. trató de "inquilina" en el programa de televisión y burlándose de mi condición humilde dijo despectivamente que era incapaz de hacer esa pregunta... Soy capaz de hacerle esa y mil preguntas más, y todos mis compañeros pueden hacerlo. Ahora somos diferentes a los que Ud. humilló y explotó durante toda su vida"**

Acto seguido arrojó a los pies del candidato un ramo de copihues rojos, que llevaba para burlar a los severos guardianes de Jorge Alessandri.

El postulante presidencial de la derecha, quien vestía largo abrigo y tapaba su cara con una gruesa bufanda y calzaba su cabeza con un gorro de lana y un elegante sombrero, sólo atinó a responder: **"No, hijita, usted no es capaz de redactar esa pregunta"**

Trató de abordar el automóvil pero Lina Basáez se lo impidió manifestándole: **"Lo desafío públicamente, Sr. Alessandri, para que asistamos a un foro y compruebe personalmente que los campesinos ya no somos "inquilinos" ni analfabetos que no pueden hacer preguntas... Las cosas cambian, señor, ya no estamos en 1964, cuando Ud era Presidente... Vamos a un foro, si se atreve".**

De inmediato Jorge Alessandri subió al automóvil, que se alejó veloz hacia Los Cerrillos.

# AL HOMBRE POR LA PALABRA

*ERICH SCHNAKE*

"No es otra cosa que una escalada más de la derecha por intensificar la campaña del terror y por evitar el triunfo de la "Unidad Popular".

**(ERICH SCHNAKE, diputado del PS, refiriéndose a la carta que le enviara el mirista Andrés Pascal Allende (sobrino del candidato), para agradecer el ofrecimiento de colaboración parlamentario).**

ooo—O—ooo

"El Partido Radical critica y repudia a esos sectores que pretendiendo representar al pueblo, practican la violencia y propician las guerrillas urbanas y rurales como medio de conquitar el poder."

**(COMITE EJECUTIVO NACIONAL DEL P.R., en declaración pública).**

*CARLOS ALTAMIRANO*

ooo—O—ooo

"La otra forma, adoptada por reformistas y reaccionarios para desacreditar las heroicas luchas de hombres y mujeres dispuestos a ofrendar sus vidas por lograr superiores formas de convivencia humana; es mucho más sutilsibilina e hipócrita que la primera. Se califica a tales personas de utopistas irreales, de aventureros románticos, de idealistas enajenados o de locos, a secas".

**(CARLOS ALTAMIRANO, senador del PS, en entrevista publicada por la revista "Punto Final").**

ooo—O—ooo

*HUMBERTO AGUIRRE*

"...Participaron todos los senadores existiendo consenso para condenar del modo más enérgico y concluyente la violencia urbana y rural, que está ejerciendo en forma permanente el izquierdismo extremista. Actitudes de esta índole repugnan a todo el pueblo chileno amante del imperio del Derecho y consciente que el régimen democrático es el único medio que le habrá de permitir solucionar los muy graves problemas que le afectan".

**(HUMBERTO AGUIRRE DOOLAN, Presidente del Comité de Senadores Radicales, dando cuenta de la reunión sostenida para tratar el tema de la violencia).**

"Se combate a la ultraizquierda del mismo modo que se combate a la derecha: con las masas. En esa lucha ellos quedan fuera. Los ultras no entienden el trabajo y la lucha junto a las masas. Esa es también la mejor forma de combatir al Gobierno y a sus provocaciones: movilizando al pueblo por sus reinvindicaciones inmediatas y concretas, con la perspectiva de la conquista del poder político".

**(FERNANDO AVILA, miembro de la directiva nacional del MAPU, en entrevista publicada por un diario de la capital).**

----- O -----

*FERNANDO AVILA*

"La derecha recibe también otro afluente que aumenta el caudal de su campaña antipopular. Desde la ultraizquierda se le está prestando una cooperación cada día mayor. Grupos de aventureros de la política que demuestran su odio contra los trabajadores organizados y contra el Partido Comunista, proporcionan a la Derecha los materiales que necesita para sus planes. Con actuaciones tan espectaculares como irresponsables, esos elementos están creando el clima de violencia que permitiría a los grupos golpistas justificar una acción que los llevará al Gobierno con el apoyo entusiasta de los representantes de los monopolios de los grandes clanes económicos y de las empresas que operan en el país. La ultraizquieda está demostrando que su principal papel es el de provocadora de la violencia policial, que intenta descabezar el movimiento popular".

**(EDITORIAL DE "EL SIGLO" martes 30 de junio del presente año).**

Reunión en la Moneda

# Preparativos para la elección presidencial

*Patricio Rojas*

Para analizar diversos aspectos de la próxima elección presidencial del cuatro de septiembre se reunieron ayer en la tarde los Ministros del Interior, Patricio Rojas, de Defensa Sergio Ossa y Secretario General de Gobierno, Raúl Troncoso con las personas que tendrán una participación importante en el acto eleccionario.

En la reunión con los Ministros participaron, los tres Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas, General René Schneider, General Carlos Guerraty y Almirante Fernando Porta Angulo; el Jefe de la Plaza, General Camilo Valenzuela; el Jefe del Estado Mayor, General Carlos Prat; el Director de la Escuela de Telecomunicaciones; el Subsecretario del Interior, Juan Achurra; el Intendente de Santiago, Jorge Kindermann; los Directores de Investigaciones Luis Jaspard y de Carabineros General Vicente Huerta; el Director del Registro Electoral, Andrés Rillón y personal de los Ministerios del Interior y Defensa y del Registro Electoral.

Requisaron uniformes policiales:

# No hubo violencia en la "26 de Enero"

**El Subsecretario del Interior, Juan Achurra,** señaló que no se habían producido enfrentamientos entre la policía y moradores de la población La Bandera, sector que anteriormente se conocía como campamento "26 de Enero".

Achurra añadió que efectivos de carabineros había realizado un allanamiento a una vivienda de ese lugar, en cuyo interior se encontraron documentos y uniformes de carabineros, los que fueron requisados.

Asimismo, agregó que la policía actuó con tranquilidad y sin que su presencia ocasionara disturbios o conatos de violencia entre los vecinos del populoso sector.

# Clima de normalidad en el referéndum de la "U"

Con una Facultad de Santiago y una de provincia tomadas por los alumnos, se realizó ayer el proceso eleccionario del Referéndum de la Universidad de Chile. La comunidad Universitaria se pronunció sobre diez materias que no alcanzaron a reunir el quorum necesario para ser aprobados por el Congreso Universitario Transitorio y que serán incorporados al Estatuto Orgánico que regirá los destinos de esa Corporación.

Las materias fueron agrupadas en Consultas enumeradas desde la letra A a la J, y cada una de las consultas tiene dos alternativas asignadas con los números I y II.

La consulta de ayer se refiere a materias de alta trascendencia para el futuro de la Reforma; como lo son entre otras la existencia de una o más Sedes Universitarias en Santiago; las funciones y atribuciones de los Comités Directivos, la definición de Estudiantes Universitarios con derechos políticos y la designación de representantes ajenos a la Universidad ante el Consejo Superior.

**FACULTADES TOMADAS.**

En Santiago la Facultad de Ciencias está tomada, por lo cual los alumnos, profesores y personal no académico debieron votar en una casa anexa ubicada en calle Las Palmeras, y en provincia en la Sede de Arica en que no se realizó votación.

A pesar de ello en el resto de las Escuelas dependientes de la "U", la votación fue bien acogida por la comunidad universitaria.

Por otra parte en la Facultad de Química y Farmacia se efectuó una doble votación, ya que allí se debió designar al Secretario General, cargo que quedó vacante luego de la renuncia del titular Aquiles Arancibia. Al puesto postula como único candidato el profesor Samuel Trumper.

La votación se inició a las 9 horas de ayer y los resultados serán dados a conocer en las primeras horas de hoy por la Junta Central del Referendum, organismo encargado de efectuar el escrutinio general en tres niveles.

Primero se realizará un recuento de votos por mesa, luego en cada Facultad y finalmente uno en la Secretaría General de la Universidad de Chile.

En la Casa Central funcionaron las mesas receptoras de sufragios para los servicios centrales de la Universidad y para miembros de la comunidad universitaria de provincias que están de paso por Santiago. También allí concurrieron a votar los profesores, alumnos y no académicos de la Facultad de Ciencias Económicas, debido a que en la Escuela de Economía los alumnos enfrentan serios problemas por la creación de una Facultad de Ciencias Sociales.

*WANDERLEY PEIXOTO un hippie que caminando por el mundo enseña y expone las doctrinas de su secta.*

A través del mundo:

# Hippie brasileño enseña los dogmas de su secta

**EL MOVIMIENTO "hippie" ha comenzado ha desplazarse en forma gigantesca por los países del mundo.**

**Desde San Francisco, la capital del movimiento que proclama el amor y la paz, la gran ciudad donde los muchachos no se distinguen de las jóvenes, que usan largas y cuidados cabelleras, y donde sus proclamas son dadas a conocer sin tapujos, han salido los "maestros" que predican sus postulados a la juventud de Europa y Latinoamérica.**

Desde que aparecieron los primeros hippies, los muchachos americanos han quendo identificarse con ellos. Siguen sus principios, proclaman sus ideas y, por qué no decirlo, provocan grandes escándalos.

Nuestro continente, subdesarrollado, pero siempre atento a la moda, tiene sus hippies o "beatniks" auténticos. Naturalmente que son a su manera. Los de Chile, por ejemplo, son meras copias de sus ídolos americanos; visten en forma llamativa, son sucios y malolientes, drogadictos e irresponsables.

Y su principal aliado, la marihuana. La benefactora y dulce aliada, que los transporta a lugares lejanos y extraños, que los aleja de esta sociedad corrompida, regida por un "sistema" que a ellos no los convence.

Ya no llama la atención ver a un joven vestido en forma un tanto extraña, o que habla filosóficamente de la vida, el amor o la guerra.

Así es WANDERLEY PEIXOTO, de 24 años, brasileño, alumno de Cuarto Año de Filosofía de la Universidad de Sao Paulo, quien realiza una gira continental dando a conocer las enseñanzas hippies.

**—"Me considero un auténtico hippie, ya que soy conductor y transmisor de las enseñanzas de mi secta..."**

Peixoto domina y comunica la filosofía del brahamismo, budismo, ciencias ocultas y parapsicología, que ha aprendido en sus viajes a Estados Unidos, Europa y Sudamérica.

**EL PORQUE DEL VIAJE**

**—"La gira la inicie hace dos años y el objetivo, además de dar a conocer las enseñanzas, "costumbres y objetivos de los hippies, culminará con la publicación de un libro en el cual vertiré diversos aspectos de la filosofía americana..."**

En forma paralela, Peixoto ha logrado divulgar aspectos de la vida de los países americanos, a través de exposiciones que han dejado muy buena impresión en los lugares que las ha presentado.

Su gira sale de los marcos comunes que rigen a los hippies. Ellos, los auténticos, hablan de su filosofía, en forma particular, se identifican con grupos afines y envían a un "Maestro" a impartir enseñanzas o a mantener diálogos con los que existen en otros países.

La muestra mayor estaría en el Gran Guru Maharischi, al que se identifica como el "Gran Maestro de la Filosofía Hindú", y al cual han visitado artistas de cine, radio y televisión para seguir clases de relajación espiritual.

Wanderley Peixoto se considera un hombre con una cultura muy avanzada y está dispuesto a enseñar idiomas, filosofía, educación familiar, y otros ramos, en forma gratuita, **"porque así debe hacerlo quien se considere un verdadero hippie".**

En la "U":

# El hombre: tema central de escuela de invierno

**La inauguración de la XX Escuela Internacional de Invierno constituye la reiniciación de una actividad clásica de la U. de Chile, que comenzó en 1939 y ha tenido la más amplia acogida del público.**

Las Escuelas Internacionales de la Universidad de Chile tienen la particularidad de situar su programa alrededor de un gran tema de actualidad. En el pasado, estas escuelas fueron las primeras en analizar problemas incorporados ya a la cultura de hombre común: La incorporación del agro en Latinoamérica; El mundo subdesarrollado; La Juventud en América Latina; Ciencia y Tecnología en la era espacial; La violencia.

En este mismo camino es que ahora la Escuela Internacional de Invierno pretende que a través de un análisis integral de las sociedades "sean conscientes de su realidad humana, cultural y social de manera que puedan enfrentarla de un modo responsable y crítico".

El tema central de la Escuela Internacional de Invierno de 1970 es "El hombre: las sociedades industriales y las sociedades subdesarrolladas".

Dentro del Ciclo I "Problemas y Dilemas del Hombre Actual, uno de los cursos "La crisis de la civilización" — será desarrollado por el profesor francés Jean Baechler, investigador en el Centro Nacional de Investigación Científica. Entre sus publicaciones resaltan Ensayo sobre los orígenes del sistema capitalista; Los jóvenes y la revolución en occidente; Los fenómenos revolucionarios.

El tema "Raíces ontológicas de la violencia" será analizado por el Dr. en Filosofía, Gastos Narvarte. Algunos de sus trabajos son: La doctrina del Bien en la filosofía de Platón; Nihilismo y violencia.

**SABATO**

Ernesto Sábato, uno de los más altos exponentes de la literatura latinoamemencana, es otro de los participantes de la Escuela Internacional de la "U".

El autor de "El Túnel" "Sobre Héroes y Tumbas" durante su permanencia en Chile dictará el curso "La crisis del Hombre Contemporáneo".

Marat Mojnachov es catedrático de la Universidad Lomonósov de Moscú. En el curso "El hombre y el poder" se referirá a la personalidad y el socialismo poder y socialismo ,dictadura y tiranía vida personal y social del hombre.

También el problema racial será analizado en la Escuela de Temporada Bill Heine, Director del Depto. de Relaciones Universitarias en el Instituto Chileno — Norteamericano de Stgo. abordará "La crisis en blanco y negro" en la política de la noviolencia: Dr. Martin; violencia como una respuesta a la no acción; la pantera negra. Posteriormente hablará de La rebeldía juvenil.

Tampoco el problema de Africa podía estar ausente. La profesora Olga Poblete, Directora del Dpto. de Educación de la U. de Chile, dictará un curso sobre "El Racismo dentro de la problemática de la descolonización de Africa". Se referirá al liderato blanco en Africa negra ; Corrientes del nacionalismo africano; Apartheid.

Orlando Rodríguez cerrará la sección primera de "Sociedades Industriales, Sociedades Subdesarrolladas", con el curso "El teatro en una sociedad en crisis". El profesor Jefe del Centro de Investigaciones del Teatro Chileno hablará de los más representativos autores teatrales contemporáneos.

**EL HOMBRE IBEROAMERICANO**

El segundo bloque del primer ciclo estudia "Problemas y Dilemas del Hombre Iberoamericano". Intervendrán Aubert Robonoro, de Francia, con "El cristianismo y la crisis del tercer mundo" y Gustavo Beyhaut, Uruguay con "Sociedad y Cultura Latinoamericana en la Realidad Internacional".

Tres profesores franceses, Armand Mattelart, Michel Mattelart y Mabel Picci desarrollarán "Los medios de comunicación y la dominación social en iberoamérica".

**EL MEDIO**

La última sección del primer ciclo presenta diferentes enfoques teóricos de la realidad socio-económica iberoamericana.

Además de "La sociología y el subdesarrollo latinoamericano, que dictará el profesor Francisco Wessfort, Osvaldo Sunkel, en el curso "Integración Internacional y Desintegración Nacional" dará una visión del sistema capitalista.

"El desarrollo y el cambio" es el tema que desarrollarán los catedráticos Alfredo Matte, Aldo Solari y José Medina.

"La experiencia cubana" será analizada por los profesores Alban Lataste y Alberto Martínez. Incluye un estudio sobre condiciones pre-revolucionarias y los problemas básicos de política y transformaciones con que se enfrentó el nuevo Gobierno.

Cierra este ciclo el Director del Dpto. de Ciencias Políticas y Derecho Público, Carlos Fortín, con "Los problemas de la política como ciencia".

El tema central del segundo ciclo es "Ciencias, Tecnología, Arte y Dependencia". Los cursos que lo integran son Ciencia y Tecnología: sentido y límites, por Marcos Kaplán; Ciencia y Tecnología en los países subdesarrollados, a cargo de Félix Schwartzmann; Cultura y dependencia que desarrollará José Morales y Dependencia y superestructura por Tomás A. Vasconi.

**LA ERA ESPACIAL**

Científicos expertos de Alemania, Estados Unidos y Unión Soviética intervendrán en el Ciclo III "La Investigación Astronómica en la Era Espacial".

Limitaciones de la astronomía antes de la era espacial; origen del sistema solar; física de las órbitas de satélites; la luna; son puntos a cargo del Dr. en matemáticas, físicas y astronomía de la U. de Hamburgo, Jurgens Stock.

Chester Schaddeau, representante regional de NASA en los países sudamericanos y director de NASA en Paldivia, hablará sobre la técnica de los vuelos espaciales, vuelos espaciales tripulados, satélites espaciales no tripulados, planes futuros.

Los proyectos de investigación espacial y su importancia científica, tercer curso del ciclo, será dictado por el especialista en astronomía, experto en ciencias espaciales, temáticas de la URSS, Dr. Polozhentsev.

El IV Ciclo de la XX Escuela Internacional de la U. de Chile está dedicado a "El arte y Literatura Iberoamericana Contemporánea". Abordará las formas literarias cuento, novela y poesía, los profesores Carlos Santander y Mario Rodríguez; Fernando Urbina, Ariel Dorfman, Alfonso Calderón y Luis Iñigo, respectivamente. La Escuela de Temporada de la U. de Chile se cerrará con el Ciclo dedicado exclusivamente a Psiquiatría.

**MATRICULAS**

Mayores antecedentes y matrículas para esta jornada de estudios— que se realizará en horario vespertino— pueden obtenerse en Huérfanos 1117, 3º piso, ofs. 318 y 313 de 5 a 8 hs. a 19.30 horas. Las clases se realizarán en el Instituto Nacional. Todos los periodistas están becados para seguir cualquiera de los cursos.

*Se dirigieron por vía aérea a Lima, los cinco integrantes de la misión parlamentaria japonesa que hicieron una breve visita de estudios y observación sobre la forma de fomentar el intercambio y la inversión de capitales nipones en Chile. Los parlamentarios de la misión japonesa se fueron gratamente agradecidos por las atenciones recibidas de sus colegas chilenos. En la fotografía los cinco parlamentarios nipones en la escalinata del avión, acompañados del Embajador de ese país (extrema der.)*

Se encuentra de visita en Chile don PAULO KONDER BORNHAUSSEN, Director del área de Agencias en el Exterior del Banco do Brasil S. A. Su visita tiene por objeto tomar un conocimiento personal de la Agencia en Chile para el estudio de un programa de expansión en conformidad a los acuerdos tomados en la reciente reunión de Gerentes de Agencias en el Exterior del Banco do Brasil. Además de las 800 Agencias en Brasil, el Banco do Brasil, S. A. ya cuenta con Agencias en Asunción, Buenos Aires, La Paz, Montevideo, México, Nueva York, Santa Cruz de la Sierra y Santiago proyectando abrir en Septiembre Hamburgo y Londres y en los próximos 6 meses, París, Roterdam, Milán, Tokio, Caracas y Johannesburgo. En la fotografía el Exmo. Sr. Embajador de Brasil, Dr. Antonio Cândido de Câmara Canto, el Director del Banco, Dr. Paulo Konder Bornhausse, el Sr. José Carlos Madeira Serrano, Gerente de la Sucursal de Santiago y el señor Juan Larraín Minvielle.

# Enfoque Gremial

**PARO RADIAL**

**A partir de las 19 horas de ayer, las emisoras capitalinas no dieron noticias. Los periodistas que trabajan en los diferentes departamentos de prensa de estos medios de comunicación, más los de los canales de Televisión, paralizaron sus actividades en señal de protesta por el despido de dos colegas que trabajaban en Radio Minería y por la amenaza de una ola de despidos que se ha dado a conocer en otras emisoras.**

**A la hora de iniciarse el movimiento, hubo una reunión en la sede del Colegio de Periodistas, para analizar el paro y estudiar las medidas a tomar para el futuro.**

El paro de los periodistas radiales contó con el valioso respaldo del Sindicato Profesional de Radiocontroles y Operadores de Broadcasting de Chile, que en asamblea acordó apoyar el acuerdo de los periodistas e instruir a todas sus bases para que colaboren a que no se transmitieran noticias en las horas del movimiento, con excepción expresa de los comentarios periodísticos contratados por las candidaturas políticas.

De esta manera el paro resultó todo un éxito.

**HUELGA SIN SOLUCION**

**Desde el 2 del presente se encuentran en huelga 91 empleados y 187 obreros de la Fundición y Elaboración de Metales S.G.M., ubicada en Pedro Mira 425. El motivo del movimiento es que los representantes patronales han estado presentando una serie de obstáculos para llegar a una solución del conflicto. Primeramente dilataron las conversaciones y no aceptaron el 36 por ciento global de aumento que pedían los trabajadores y ahora, al acordar ese porcentaje, han puesto una serie de condiciones inaceptables para los obreros y empleados. Una de ellas es que acepten el despido de 70 trabajadores.**

**Como si esto fuera poco, para aceptar pagar el 36 por ciento desean pagarlo a contar de Octubre, pese a que el anterior convenio expiró en Abril del presente año. La diferencia ofrecen pagarla en doce cuotas, a partir de Octubre.**

**Todas estas actitudes, además por estimar los trabajadores que la empresa se encuentra en buenas condiciones económicas han obligado a iniciar la huelga.**

**Por nuestro intermedio los dirigentes del sindicato hace un llamado a todos los sindicatos del país y al público en general, a respaldar sus peticiones económicas y sociales.**


# ABASTECIMIENTO PLENO DE PRODUCTOS CARNEOS

**LA EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA** COMUNICA A LOS SEÑORES DUEÑOS DE CARNICERIAS, ECONOMATOS, SUPERMERCADOS Y CENTRALES DE COMPRAS QUE COMERCIALICEN ESTE TIPO DE PRODUCTO, QUE DISPONE DE ABASTECIMIENTO PLENO DE CORDERO A E°7.00 EL KG. CAPON—OVEJA A E°5.00 EL KG. MONDONGO A E°7.00 KG. Y CHULETAS DE CERDO A E°14.50 EL KG.

LAS VENTAS SE REALIZAN EN ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS 1170, PRIMER PISO, DE 8.30 A 12 HORAS.

LAS ENTREGAS SE EFECTUAN EN EL FRIGORIFICO SANTIAGO, SAN BORJA 1045, EN HORAS HABILES.


# SINTESIS

## PERFECCIONAN A PROFESORES GUIAS

UN CURSO para la formación de Profesores Guías en la Enseñanza Normal y un Seminario de Especialización para Inspectores Generales de Liceos Fiscales, se acaban de iniciar en el Centro de Perfeccionamiento del Magisterio, dependiente del Ministerio de Educación.

El curso para profesores guías funciona en forma descentralizada en Antofagasta, Santiago y Valdivia. En la capital las clases se realizan en el anexo del Centro, en Catedral 3271 y ellas concurren profesores de las Escuelas Normales de La Serena, Viña del Mar, Jose Abelardo Nuñez, N°1 y N° 2 de Mujeres y Vespertina de Santiago, además de los planteles normalistas de Curicó, Talca y Chillán.

Al seminario para Inspectores Generales asisten los funcionarios que desempeñan esos cargos en la zona comprendida entre Valparaíso y Talca, ambas ciudades inclusive.

## MAQUINAS PARA ZONA DE SEQUIA

MAQUINAS PERFORADORAS DE SUELO rocoso que funcionan con bencina y treinta bombas de agua manuables recibirá el comité Pro Defensa de Combarbalá con el objeto de paliar en parte la sequía que afecta a la provincia de Coquimbo. Esta ayuda se materializó con la firma de un convenio por medio del cual la Misión Económica de los Estados Unidos donará los mencionados implementos al Comité de Combarbalá.

## PATRONATO SAN RAMON PREPARA COLECTA

**CON UNA** colecta pública se reunirán fondos para financiar las obras sociales, especialmente el Campamento de Verano, que mantiene el Patronato de San Ramón, dependiente de la Parroquia de la Merced del Salto.

La autorización dada para esta colecta abarca las comunas de Santiago, Providencia y Conchalí y los dirigentes del Patronato de la parroquia mencionada están solicitando la adhesión de las personas que deseen integrar comisiones para esta recaudación pública de recursos.

Las damas que tengan interés en participar en esta labor social pueden dar sus nombres al P. Juan Bautista Núñez. Teléfono 373812.

## CONFERENCIA SOBRE DERECHO AEREO

SOBRE DERECHO aéreo versarán las conferencias que dictará el jurista argentino Federico José Ortiz de Guinea. Dicho catedrático se encuentra en nuestro país invitado por la Universidad de Chile. Auspician el ciclo de sus charlas la Universidad Católica y la Sociedad Chilena de la Asociación Latinoamericana de Derecho Aeronáutico y del Espacio.

La primera conferencia del jurista argentino se efectuó ayer en la Escuela de Derecho de la Universidad Católica y versó sobre "responsabilidad extraordinaria en el transporte aéreo".

La segunda conferencia la ofrecerá mañana a las 11 horas, en el aula magna de la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile y se referirá al "Derecho Espacial, situación actual y perspectivas futuras".

## CONVENCION DEL AUTOMOVIL CLUB

**LA III CONVENCION** del Automóvil Club de Chile se inaugura en Arica el lunes 13 de Julio. La reunión se prolongará hasta el miércoles 15 y a ella concurrirán los Consejeros de las dieciséis delegaciones que la institución tiene en el país, además de los de sus dos filiales.

En esta convención se desarrollará un Seminario de estudios que abarca todas las actividades del servicio del Automóvil Club chileno.

## NUEVA SUCURSAL DEL BANCO DEL ESTADO

A LAS DIECISIETE HORAS de ayer se efectuó la ceremonia de inauguración de una nueva sucursal del Banco del Estado de Chile.

Está ubicada en Avenida Apoquindo esquina de Manquehue, en la comuna de Las Condes, y se le denomina como sucursal "Santiago — Manquehue".

En este acto estuvo presente el gerente general de esta institución, Enrique Soto S. autoridades civiles y militares de la comuna, regidores y alcalde.

## ROTARY CLUB SE REUNIRA HOY

Hoy a las 12.45 horas sesionará esta Institución en el 4° Piso del Club de La Unión bajo la presidencia del titular Jorge Meléndez Escobar.

En esta sesión se rendirá el tradicional homenaje a los ex Presidentes del Club. El discurso de homenaje estará a cargo del Presidente y contestará en representación de sus compañeros el antiguo Presidente Jorge Puelma Lara.

## CHILE EN EXPOSICION DE BOGOTA

EL PABELLON CHILENO en la Exposición de Bogotá, que está a cargo de la CORFO y que será una muestra representativa de la Producción de la industria nacional, contará con un mural hecho totalmente en cobre que estará ubicado en el frontis del pabellón chileno.

El diseño del mural pertenece al escultor chileno Gregorio Bercheyko, profesor de la Universidad de Chile de Antofagasta.

## OBRAS SANITARIAS EN PUCHUNCAVI

LA CORPORACION DE LA VIVIENDA resolvió llevar adelante la ejecución de ocho arranques de agua potable y otras obras, como la construcción de una red de alcantarillado y uniones domiciliarias en la Población "Presidente John Kennedy", de la comuna de Puchuncaví, en la provincia de Valparaíso.

Con este motivo ha llamado a las respectivas obras públicas, las que se abrirán el 21 de julio en curso.

# Galo Plaza seguirá como Secretario Gral. de OEA

WASHINGTON, 7 (UPI). — La Primera Asamblea General Interamericana suspendió hasta las 8 P. M. de hoy la sesión plenaria en que aprobara los informes de sus dos comisiones de trabajo.

La asamblea ya aprobó en principio enviar el asunto sobre la sede de la próxima asamblea al Consejo permanente de la Organización de Estados Americanos (OEA). Esta decisión será confirmada por la sesión plenaria de esta noche.

Asimismo habría decidido en principio confirmar en sus cargos a Galo Plaza y M. Rafael Urquía, como secretario general y secretario general adjunto, respectivamente, de la OEA.

La sesión plenaria que se inició esta mañana, la séptima de la asamblea, fue suspendida a petición del delegado peruano, Luis Alvarado.

De inmediato, la comisión general de la asamblea inició una reunión en privado. Los delegados regresaran a la sede de la Conferencia después de un a recepción que en la Casa Blanca les ofrece esta tarde el Presidente Richard M. Nixon.

Se anticipó aquí que tanto Plaza como Urquía serán electos y sirvir otros cinco años en sus cargos, a partir del 27 de febrero de 1970, fecha en que entró en vigor el protocolo de Buenos Aires, reformando la carta de la OEA.

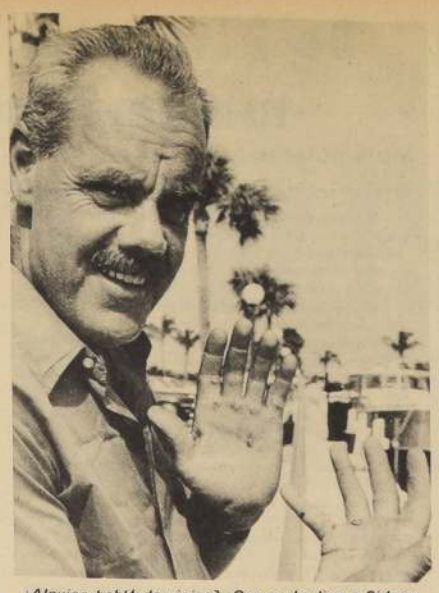
Plaza y Urquía fueron elegidos en 1967 y tomaron posesión de sus cargos en mayo de 1968 por términos de 10 años según lo dictaba la antigua carta de la OEA. La carta enmendada prevee un período de cinco años.

En la parte matutina de esta sesión plenaria, la asamblea general aprobó, por unanimidad, el reglamento de la Asamblea General y los estatutos del Consejo permanente del Consejo Interamericano para la educación, la ciencia y la cultura (CIECC).

Los delegados asimismo aprobaron la distribución zonal para la elección de los 11 miembros del CIECC. Esto se llevará a cabo en la misma forma como lo hace el Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso.

La Asamblea está mañana también aprobó las normas generales sobre organismos especializados interamericanos y una resolución para evitar el éxodo de profesionales latinoamericanos a países industrializados.

Durante la misma sesión plenaria, la delegación de la Argentina, por medio de su Embajador Raúl A. Quijano, rindió un homenaje al recién fallecido jurista peruano Juan Bautista de Lavalle.



*¿Alguien habló de viejos? ¡Que se lo diga a Sidney Genders! Sidney es un marinero mercante, de 51 años de edad. Se propuso demostrar que a esa edad se puede ser más joven y más fuerte que cualquier muchacho. En un bote de 19 pies de eslora, se hizo a la mar desde un puerto inglés, y a punta de remo llegó a Miami. En la fotografía muestra sus manos después de esta pequeña demostración (Foto UPI).*

# Políticos italianos tratan de solucionar crisis gubernativa

**ROMA, 7 (UPI).—** El Presidente Giuseppe Saragat y dirigentes de los diez partidos políticos que tienen representación en el Parlamento realizan hoy consultas para superar la crisis de Gobierno que muchos observadores estiman podría significar el fin de la coalición de centro-izquierda.

Saragat iniciará mañana una sene de reuniones personales con los políticos prominentes del país tratando de determinar quien debe formar el trigesimosegundo Gabinete italiano de la postguerra.

El Jefe del Estado, pulsará la opinión de ex presidentes, ex primeros ministros y líderes acreditados con el propósito de encontrar solución a la crisis que comenzó con la caída del Gobierno del Primer Ministro, Mariano Rumor, cien días después de haber sido instalado en el poder.

El repentino derrumbe de la coalición integrada por democratacristianos, socialistas, socialistas unitarios y republicanos, se produjo en medio de grave preocupación por la situación económica, política y social de la nación.

La huelga general anunciada por tres grandes gremios fue suspendida ayer a última hora, aparentemente porque los dirigentes sindicales temían que el paro resultara contraproducente. Varios líderes dijeron que no tenía sentido llevar a cabo la huelga contra un Gobierno que ya no está en funciones.

La crisis actual ha sido considerada como la más inexplicable e inesperada de la historia de Italia desde el fin de la Segunda Guerra Mundial. Por ello, observadores autorizados estiman que pudiera surgir una tendencia derechista en la política nacional.

La Alianza de centro-izquierda, a juicio de entendidos en la materia, ha perdido casi toda la confianza de la población y su gestión parece estar sumida en el descrédito y la fragmentación de fuerzas, a raíz de frecuentes crisis.

La caída del Gobierno de Rumor se debió directamente a la decisión de los socialistas de colaborar con los comunistas en dos de los 15 gobiernos regionales recientemente elegidos. Sin embargo, la opinión pública está desconcertada ante lo ocurrido y las explicaciones al efecto han sido vagas e imprecisas.

Los socialistas sostienen que actuaron con pleno derecho al colaborar con los comunistas porque no se apartaron de lo establecido en el acuerdo de marzo último, que viabilizó su ingreso en el Gobierno de Coalición. No obstante, democratacristianos y socialistas manifestaron su disconformidad por la acción.

## Rusos y rumanos "unidos" por tratado de amistad

BUCAREST, 7 (UPI) Rumania y la Unión Soviética firmaron hoy su largamente esperado "tratado de amistad", pero en círculos informados se afirma que el pacto hizo poco mas que formalizar las diferencias que existen entre las dos naciones comunistas.

El texto del acuerdo todavía secreto llamado oficialmente "tratado de Amistad, cooperación y asistencia mutua" podría ser dado a conocer esta noche a mañana, según se reveló en círculos bien informados.

El documento fue firmado por los primeros Ministros Alexei N. Kosygin e Ion Gheorghe Maurer, en nombre de sus respectivos gobiernos. Se abandonó, según se afirma, una decisión anterior de que los Partidos Comunistas de las dos naciones firmaran también el acuerdo.

# En Bolivia temen golpe de estado derechista

LA PAZ (ANSA). El Ex Ministro de Energía e Hidrocarburos Marcelo Quiroga Santa Cruz, denunció la inminencia de un golpe militar para derrocar al actual gobierno y sostuvo que se trata de imponer en el país una junta de comandantes, copiando el modelo de un país vecino.

Personas desconocidas colocaron un artefacto explosivo en el domicilio de Quiroga, sobresaltando a sus moradores, el matrimonio Diego Falces y Carmen Coimejo de Falces, esta última viceconsul de la Argentina en Bolivia.

No hubo daños personales y los materiales fueron de escaso monto. Quiroga dijo que el inmueble lo había alquilado días antes y que obviamente el atentado fue contra su persona.

Señaló que no es primer atentado ni será el último que sufra y que alguien le dijo que la detonación dinamitera formaba parte de los festejos del 4 de julio (aniversario norteamericano).

Quiroga Santa Cruz, luego de haberse visto obligado a renunciar a su cargo de ministro de hidrocarburos, prometió no inmiscuirse en problemas políticos para evitar de esa manera que declaraciones suyas fueran mal interpretadas y aprovechadas por la reacción boliviana que intenta la recaptura del poder político.

Entre los miembros del gabinete de Ovando se lo considera como al izquierdista mas temible y fue uno de los pioneros de la nacionalización del petroleo.

Ahora, al hacer noticia nuevamente, afirma que está seguro de que existe un riesgo inminente de cambio de gobierno a través de los afanes golpistas, preparados por sectores reaccionarios de las Fuerzas Armadas. Enfáticamente dijo estamos en vísperas de una nueva restauración, porque todos los días se desmonta alguna pieza del aparato revolucionario montado el 26 de septiembre.

Agregó que al gobierno de Ovando ante la realidad presente, le quedan dos caminos radicalizar el proceso revolucionario, adoptando medidas heroicas, como el aumento de sueldos y salarios a los mineros y sino es posible esto, hacer innecesario el golpe transfiriendo subrepticiamente el poder político en favor de la derecha.

Quiroga Santa Cruz señaló por otra parte que los afanes conspirativos parten inclusive de ministros que están en el actual gobierno.

# Cambios en las FF.AA. bolivianas

LA PAZ (ANSA). El gobierno revolucionario boliviano desmintió que existan preparativos para un golpe militar, pero simultáneamente confirmó en apariencia un hecho señalado como el primer paso hacia el cambio de gobierno, provocándose de esta manera un ambiente de inquietud y expectativa en la ciudadanía.

El Ex Ministro de Energía e Hidrocarburos, Mario Quiroga Santa Cruz denunció ayer que sectores reaccionarios de las Fuerzas Armadas se hallan preparando un golpe de estado que estallaría en cualquier momento.

Indicó que como paso previo a esa situación de hecho, se estaba obligando al Gobierno a destituir al actual comandante en Jefe General Juan José Torre, y la confirmación de un triunvirato en la máxima jerarquía de la FFAA.

Marcelo Quiroga Santa Cruz, dijo que estaba en el deber de alertar al pueblo por estas maniobras que tienden a cancelar el proceso democrático abierto en septiembre del año pasado.

Las autoridades del gobierno indicaron que son puras especulaciones las que formuló al periódico "Prensa" el político izquierdista y sin embargo de estos terminantes desmentidos de parte del Presidente Ovando Candia y del Ministro del Interior, Juan Ayoroa, se acaba de anunciar oficialmente que la jefatura de las Fuerzas Armadas, estará próximamente en manos del Presidente de la República y que en los aspectos técnicos se conformará una junta integrada por los Comandantes de la Fuerzas Terrestre, Aviación y Fluvial.

# Suntuoso banquete a condenado a muerte

PEKIN (DPA). Con uno de los banquetes oficiales más suntuosos de los últimos años se honró anoche en Pekín al hombre que los "vasallos de Estados Unidos" en Pnom Penh condenaron a muerte y que está en camino de convertirse en esta parte de Asia en el símbolo de la lucha contra el imperialismo norteamericano: el Príncipe Norodom Sihanouk.

La crema y nata de Pekín acudió al gran banquete al cual el Primer Ministro de la China Popular, Chu En Lai, había invitado en la gran sala de fiestas del Congreso Popular.

Aparte de los más altos dignatarios y dirigentes de la República Popular, de los representantes de la vida económica y cultural y del Cuerpo Diplomático acudieron también las esposas de Mao Tse Tung, de Lin Piao y de Chu En Lai, que rarísimamente aparecen en actos públicos.

El decorado elegido para la recepción subrayaba claramente la importancia del Príncipe Sihanouk para la China y los pueblos asiáticos.

Por las mismas razones se había organizado un recibimiento con gran pompa al derrocado Jefe de Estado camboyano, el pasado día dos, al regresar a Pekín, su exilio voluntario, procedente de la capital de Corea del Norte. En esta ocasión, un millón de chinos bordeaban las calles entre el aeropuerto y la residencia del Príncipe para aclamarlo.

Los discursos pronunciados en el transcurso del banquete reflejan la línea dura adoptada en las semanas pasadas por Pekín, Hanoi y Pyong Yang. Con gran énfasis, Chu En Lai rechazó negociaciones sobre Indochina que en opinión del Primer Ministro chino sólo podrían desembocar en una hegemonía de los Estados Unidos sobre los pueblos indochinos.

Unicamente estos pueblos tienen el derecho de decidir sobre su futuro, dijo el orador, que también acusó indirectamente a la Unión Soviética de ingerencia en los asuntos internos de estos estados.

Más violento fue todavía el discurso del Príncipe Sihanouk, quien calificó la paz ofrecida por el Presidente Richard Nixon de "cinismo indigno de un Jefe de Estado". Finalmente han sido los norteamericanos, dijo el príncipe, quienes desde 1955 no han hecho otra cosa que perturbar la paz en Indochina y que ahora, en tres meses, destruyeron los progresos sociales, económicos y culturales realizados en Camboya en los últimos quince años.

## La Crisis Italiana

La nueva crisis política italiana ha sorprendido a todos los observadores. Hace sólo un mes el electorado italiano había confirmado su confianza al actual Gobierno de Centro Izquierda, compuesto de demócratacristianos, socialistas, socialdemócratas y republicanos. Improvistamente, el Jefe del Gobierno, el demócratacristiano Rumor, ha anunciado la renuncia del Gabinete. El origen de la renuncia no es la crisis de la fórmula de centro izquierda, sino el agravamiento de la crisis jamás enfrentada seriamente, en las relaciones entre los dos partidos de inspiración socialista que forman parte de la combinación gubernativa. El Partido Social Democrático en las elecciones del 7 de Junio, vio incrementada su fuerza con los votos de derecha y pretendía imponer al Gobierno una línea más moderada y un enfrentamiento más duro de la agitación sindical. Esta posición fue contradicha frontalmente por el Partido Socialista que no admite ningún tipo de control sobre la actividad de las confederaciones sindicales. Sobre este punto existen muchas contradicciones en lo interno del Partido Socialista, todavía dividido gravemente, entre la participación sin reservas en la política de centro izquierda y la tentación de no perder todos los contactos con el Partido Comunista.

Se llegó a la renuncia del Gabinete después de un examen de la situación general y en particular de la situación económica italiana que se complica día a día. Rumor, que contó con el apoyo unánime de la Democracia Cristiana, ha presentado al Gobierno una serie de medidas económicas, pidiendo, además, una tregua sindical para el próximo mes. Los socialistas rechazaron esta proposición. Los sindicatos se habían pronunciado ya contra la tregua, pero han suspendido el paro general. Privado de la solidaridad de todos los partidos del Gobierno, el Primer Rumor, no ha querido continuar sobre el camino del equívoco y si ha renunciado ha sido para favorecer una clarificación interna en el Partido Socialista llamado a definirse de una vez por todas a favor del área democrática o no, con todas las consecuencias que de ello derivan.

El Presidente de la República, Saragat, ya ha iniciado las consultas de todos los partidos los cuales, según la Constitución italiana, deben resolver esta inútil crisis que se presenta difícil y que favorece solamente a aquellas fuerzas que están fuera del espíritu democrático.

## Sofocado motín en cárcel de menores

BUENOS AIRES, 7 (ANSA).— La intervención de un Juez de Menores puso fin a un grave amotinamiento registrado esta madrugada en el Instituto de Recepción y Clasificación "Doctor Manuel Roca", evitando esa mediación que numerosos efectivos policiales tomaran por asalto el edificio, donde se hallan recluídos numerosos menores que incurrieron en la delincuencia y a quienes se procura reformar.

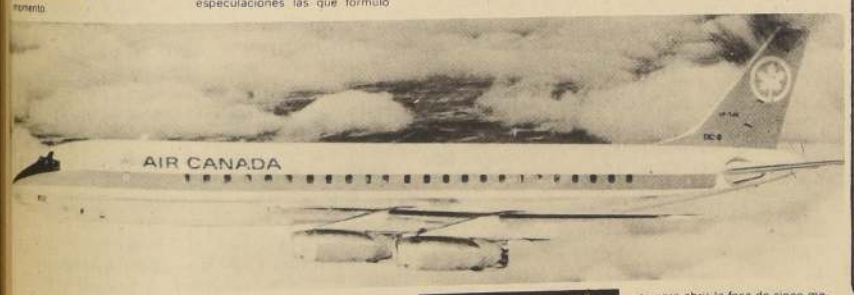
Poco antes de medianoche uno de los celadores había amonestado severamente a un grupo de internados calificado como de mala conducta. Ante la reprimenda, los menores — cuatro o cinco — agredieron al celador y amenazándolo con un arma blanca de fabricación propia, lo redujeron. Acto seguido se introdujeron en el despacho del director donde, tras romper carpetas y expedientes, se apoderaron de una pistola calibre 45.

Al extenderse el motín, los internados redujeron a otros celadores y se encerraron en una habitación con los rehenes, al tiempo que amenazaban dar muerte a los prisioneros si se intentaba tomarlos por la fuerza.

Momentos más tarde, observó se que jóvenes internados escalaban los techos y trataban de darse a la fuga por los jardines. Rápidamente la policía rodeó la manzana, al tiempo que llegaban al lugar efectivos de la Guardia de Infantería con equipos de combate.

Finalmente, en medio de dramática expectación, la intervención del Juez de Menores, doctor Madariaga, que parlamentó con los revoltosos, logró que los internados depusieran su actitud de fuerza restableciéndose paulatinamente la normalidad.

El Instituto de Recepción y Clasificación "Dr. Manuel Roca", donde ocurrieron los sucesos, depende de la dirección general de la minoridad y familia.




TORONTO (UPI). Un avión a reacción de Air Canada perdió un motor durante un intento de aterrizaje, trató de ganar altura dejando tras sí un reguero de llamas y partes de su estructura para estrellarse finalmente en un maizal, perdiendo la vida en el accidente 108 personas.

Previamente se había informado que a bordo de la máquina viajaban 106 personas, cifra que fue corregida y aumentada cuando se estableció que había dos criaturas de brazos en el aparato y que no habían sido incluídas en una lista anterior de pasajeros.

El avión DC-8 que volaba desde Montreal a Los Angeles en los Estados Unidos, pasó por encima de la casa de una asustadísima agricultora y estalló en un hongo de llamas al dar contra el suelo a unos 500 metros de la vivienda.

## La muerte anduvo en el aire

A bordo iban 99 pasajeros, 22 de ellos empleados de Air Canada, y una tripulación de nueve miembros.

El aparato se aprestaba a aterrizar en esta ciudad, su escala intermedia, cuando misteriosamente empezó a desintegrarse.

Todo parecía desarrollarse normalmente en momentos en que el avión se acercaba —dijo George Lempriere, supervisor de tráfico aéreo del Aeropuerto Internacional de Toronto— y en nuestros contactos previos con la tripulación antes del accidente no tuvimos indicio alguno de que algo anduviese mal".

## Fosa común

ARBUCIA (España) (UPI) — Un manto de flores se marchitaba sobre el accidentado terreno bajo los cálidos rayos del sol mientras un sacerdote terminaba su oración diciendo "polvo eres y en polvo te convertirás".

Luego se retiró y sus zapatos hacían crujir la recién removida tierra de los montes cercanos a Barcelona, donde ha sido abierta la tumba colectiva en la que descansan los restos de los 112 ocupantes del avión británico que el viernes se estrelló cerca de Arbucia, un pequeño poblado.

Medio centenar de sus moradores se prestó voluntariamente para abrir la fosa de cinco metros cuadrados en el cementerio de la comunidad.

La concurrencia asistió también al funeral que congregó a otras 150 personas, entre funcionarios españoles, de la Embajada británica, las cuadrillas de auxilio y curiosos.

El impacto del aparato contra la montaña fue tremendo. A bordo viajaban 48 hombres, 53 mujeres, tres niños y un bebé. Según las autoridades sólo este último pudo ser reconocido.

"Era horrible. Nunca he visto nada peor", comentaba un miembro de la cruz roja de España.

Un juez local fue el que dispuso la inhumación en el lugar, de acuerdo con lo informado por la Embajada británica. Un empleado comentó: "es el procedimiento normal en España. No se permite, por razones higiénicas, que los cuerpos permanezcan más de 24 horas insepultos".

*Golda Meir, la Primer Ministro de Israel, enfrenta graves problemas a raíz de la poderosa ayuda que los países árabes están recibiendo de la Unión Soviética.*

## Francia continuará pruebas nucleares

PAPEETE (TAHITI) (UPI). El Ministro de Defensa de Francia, Michel Debre, declaró que su país se propone continuar su programa de pruebas nucleares por lo menos otros cinco años.

Debre habló ante miembros de la asamblea territorial 48 horas después de la explosión de una bomba de hidrógeno de un megaton equivalente a 1.000.000 de toneladas de TNT en Mururoa, a 1.400 kilómetros de esta ciudad.

Dijo que su gobierno someterá al parlamento francés, antes de fin de año, su tercer plan militar que prevé la continuación de las actividades del centro de pruebas nucleares en Polinesia hasta el año 1975.

Antes del 15 de agosto Francia hará estallar otros tres artefactos nucleares en Mururoa, como parte de su programa de pruebas con vistas a perfeccionar detonadores atómicos para bombas de hidrógeno, así como para ensayar una versión en escala reducida de la bomba de hidrógeno.

Luego de China Comunista, Francia es el único país que sigue realizando pruebas nucleares en la atmósfera, prohibidas en virtud del tratado suscrito tanto por Washington como por Moscú.

En una conferencia de prensa, Debre dijo que la actual serie de pruebas nucleares de Francia cuesta un 30 por ciento menos que la realizada en 1968. De esta manera respondió a las críticas que se hacían en Francia, de que el programa nuclear francés es "ruinoso para el país" y no tendría valor práctico a largo plazo.

## Misiles contra aviones judíos

TEL AVIV, 6 (UPI) — El Jefe de Estado Mayor israelí, Teniente General Haim Bar Lev, dijo esta noche que asesores militares soviéticos habían disparado tres misiles sobre aviones de Israel que volaban sobre el Canal de Suez.

En una concurrida conferencia de prensa Bar Lev agregó que los pilotos israelíes habían descubierto un completo y nuevo sistema de misiles antiaéreos a mitad de distancia entre El Cairo y el Canal.

El Jefe militar israelí agregó que hay aproximadamente una docena de baterías de misiles Sam-2 y dos baterías de misiles Sam-3 controlados y operados estos últimos por personal soviético. Los Sam-2 son manejados por los egipcios que se cree que en cada batería hay por lo menos un asesor soviético.

"En realidad son algo más que asesores, pues creemos que están dirigiendo y operando todo el sistema" dijo Bar Lev.

Bar Levafirmóque la nueva barrera defensiva antiaérea es un esfuerzo combinado egipcio soviético encaminado a anular la supremacía árabe israelí sobre el Canal de Suez.

"Cuando descubrimos las instalaciones los atacamos y creo que cinco baterías de misiles Sam-2 recibieron impactos directos" añadió, para señalar luego que a su juicio Israel no ha perdido el control aéreo del área del Canal.


# ABASTECIMIENTO FREJOLES

**LA EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA** COMUNICA AL COMERCIO MINORISTA, SUPERMERCADOS, CENTROS COMUNITARIOS Y SECTOR PUBLICO, QUE TIENE FREJOLES PARA LA VENTA, LOS QUE **DEBEN SER VENDIDOS AL PUBLICO Y AL DETALLE A UN PRECIO MAXIMO DE E° 2,50 EL KG.**

VENTAS SE HARAN DE LUNES A VIERNES EN DEPTO. ABASTECIMIENTO DE 9 A 12 HORAS. ALAMEDA N. 1170 1er. PISO.

# La UC trabajará con normalidad

*RECTOR FERNANDO CASTILLO.- "La universidad se opone a quienes quieren suplantar al pueblo"*

Ante el paro anunciado para hoy por la Central Unica de Trabajadores, el Rector de la Universidad Católica, Fernando Castillo Velasco declaró que la Universidad desarrollará normalmente sus actividades, señalando "estoy seguro que cada miembro de la comunidad universitaria actuará en conciencia".

—"Frente a las circunstancias sociales y políticas en que el paro habrá de efectuarse, reitero aquí la posición de la Rectoría de la Universidad Católica.

—"El pueblo y sólo el pueblo posee el derecho inalienable a decidir el futuro de la nación, como chilenos, como universitarios, somos también responsables de defender y asegurar el ejercicio de ese derecho.

—"El país vive momentos de definiciones muy decisivas, busca afanosamente los medios y los caminos para decidir un futuro de justicia que implica el cambio integral de la actual sociedad.

—"La Universidad, sin comprometer su independencia crítica y su autonomía cultural, se reconoce parte de ese gran movimiento de liberación humana y social.

—"Porque defiende el derecho del pueblo a decidir su propia historia, la Universidad se opone a quienes buscan suplantar al pueblo e imponerle por medios de violencias físicas y una propaganda enajenada y perturbadora, una decisión ajena a la voluntad democrática de la mayoría.

*Subsecretario JUAN ACHURRA. Paro político e ilegal.*

*Senador BENJAMIN PRADO.- Paro facilita provocación de actos terroristas.*

*General CAMILO VALENZUELA. Jefe de la zona de Emergencia de Santiago.*

*Intendente JORGE KINDERMANN.- Ofrece máximas garantías.*

## Repudio... (De la primera pág.)

El diputado demócratacristiano, José Monares, expresó que el paro decretado por la CUT y que se hará efectivo en el día de hoy, carecerá de importancia y constituirá un fracaso para los dirigentes de la Central Unica de Trabajadores.

Señaló Monares que hacia este vaticinio después de conocer los acuerdos contrarios a ese movimiento, adoptados por diferentes gremios.

"En mi zona — O'Higgins — las asambleas del cobre acordaron no adherir al paro. Ni siquiera en ese sector tendrá la importancia que se le quería dar, agregó el diputado DC.

### EN LA INTENDENCIA

"Quienes concurrán a sus labores contarán con una movilización normal y el debido resguardo", declaró poco después del mediodía de ayer el Intendente de Santiago, Jorge Kindermann.

El Jefe Provincial sostuvo una serie de reuniones relacionadas con el paro organizado para hoy por la Central Unica de Trabajadores.

"He estado reunido con el Prefecto Jefe de Santiago, Alfonso Yañez -dijo- y el General Jefe de la Academia de Guerra, Alfredo Canales, para normalizar la movilización colectiva y estatal, a fin de otorgar las máximas garantías a quienes utilicen los vehículos y así amparar la libertad de trabajo. Lo que puedo asegurar, es que la movilización colectiva va a funcionar en un ciento por ciento".

El Intendente agregó que también se adoptarán medidas para controlar a elementos que "estarían deseosos de formar incidentes, como la misma CUT me lo ha señalado".

Kindermann estimó que hoy todo funcionará en forma normal. "Primeramente me he preocupado por que la locomoción no sufra tropiezos y luego todo lo demás a nivel provincial, para que los servicios esenciales no tengan alteraciones, como es el caso de la Salud, Ferrocarriles, agua potable, energía eléctrica, etc. Se han tomado todas las medidas necesarias para ello".

Informó que se cuenta con la asistencia de Carabineros para brindar protección policial a los microbuses, taxibuses y demás vehículos de la locomoción.

En cuanto al paro, estimó que será mínimo y así lo demostrarán las informaciones que se estarán recibiendo desde las primeras horas de hoy. Coincidió con el Subsecretario del Interior Juan Achurra en el sentido que el paro era político e innecesario.

### CON LOS MICROBUSEROS

En la mañana, el Intendente se entrevistó también con los dirigentes de los dueños de microbuses. Estos le manifestaron su decisión de sacar a la circulación sus máquinas, siempre que se les otorgara la protección necesaria.

Al término de la entrevista, Juan Marinakis, uno de los dirigentes de los autobuseros, señaló que hoy se pondrán en servicio dos mil microbuses y 800 taxibuses. "Como hay huelga -dijo- con ese número de máquinas es suficiente. Ahora el que se mantenga el servicio, es cuestión de la protección que se nos dé. No vaya a ser cosa que algún huelguista lance piedras y puede herir a algún pasajero o chofer. En ese caso, nos veríamos en la necesidad de retirar las máquinas del servicio.

### LA CUT

Finalmente llegaron a conversar con el Intendente Kindermann cuatro dirigentes de la CUT. Expresaron que iban a solicitar permiso para realizar a las 17 horas de hoy **nueve concentraciones.**

En este caso se produjo un mal entendido ya que la persona que el lunes debía entregar la solicitud para estos actos a la Intendencia" se equivocó y los hizo llegar al Ministerio de Defensa.

Aclarado el punto, el Intendente dio los permisos necesarios. Las concentraciones se efectuarán en Puente Alto, San Bernardo, Paradero 9 de la Gran Avenida, Plaza Zañartu de Ñuñoa, Plaza de Maipú para el sector Cerrillos, Tropezón para Quinta Normal, Plaza Chacabuco de Conchalí, Plaza de Melipilla y Plaza de San Antonio.

Los dirigentes se comprometieron a tomar todas las medidas para que estos actos se desarrollen dentro de la más absoluta tranquilidad y a no realizar desfiles una vez que ellos finalicen.

## Marítimos laboran hoy

Ayer se puso término al conflicto de los trabajadores marítimos de Antofagasta, San Antonio y Valparaíso, que se negaban a cargar cobre porque no se le daba el mismo trato en estas labores que a sus compañeros de Chañaral.

En la mañana, los trabajadores se reunieron en Valparaíso, aceptando la proposición hecha por el Ministro del Trabajo, Eduardo León, la que ya había sido aceptada por la Cámara Marítima.

En la tarde, el presidente de la COMACH, Wenceslao Moreno, informó verbalmente al Ministro León del resultado de la asamblea y prometió entregar tal decisión por escrito hoy.

Moreno informó además que el gremio que dirige no adherirá al paro organizado por la CUT.

*DIPUTADO JOSE MONARES.- El paro fracasará.*

*WENCESLAO MORENO.- Los marítimos no adheremos.*

*MINISTRO ZALDIVAR.- La CUT no ha cumplido el convenio.*

## Asistentes judiciales tienen problemas

**LA SITUACION del Servicio de Asistencia Judicial de Chile y especialmente de su personal, será dada a conocer en una conferencia de prensa que se realizará mañana a las 12 horas en el Club de Abogados, en Huérfanos 1147.**

Según explicaron dirigentes, este servicio que mantiene consultorios gratuitos para pobres a lo largo de todo el país, pasa por un grave período de crisis, tanto por deficiencias de su funcionamiento como por las bajas remuneraciones que percibe el personal, formado por profesionales que han dedicado muchos años a la atención de los menesterosos.

El movimiento nacional de los funcionarios de este Servicio, ha logrado que el Consejo General del Colegio de Abogados elabore un proyecto de ley que modifica sustancialmente su estructura y funcionamiento. Por otra parte, el Gobierno consciente de este problema tiene otros proyectos de reestructuración del Servicio.

La situación, agravada en el último tiempo fue tratada en dos Convenciones Nacionales del personal, celebradas en Valparaíso y Concepción, en donde se acordó estar en estado alerta permanente a fin de lograr realizaciones positivas.


**CORPORACION DE OBRAS URBANAS.**

**AVISO**

**CUENTAS DE PAVIMENTACION**

**SEÑOR PROPIETARIO, APROVECHE ESTA UNICA OPORTUNIDAD:**

LA LEY N°16.742 permitió a los vecinos cancelar sólo el 50% de las Cuentas de Pavimentación formuladas antes del 8 de Febrero de 1968, si el pago se hacía al contado, señalándose un breve plazo para ello. Sin embargo la LEY N°17.300 estableció un nuevo plazo para hacerlo.

HAGALO AHORA, evite viajes y molestias, utilice esta franquicia y coopere a la acción del Servicio.

CONSULTE EN LA CORPORACION DE OBRAS URBANAS, SERRANO 45 -1° piso y en sus OFICINAS LOCALES:

| | |
|---|---|
| Providencia: | ALFEREZ REAL N°970 |
| CONCHALI | Independencia 3499 |
| ÑUNOA: | Holanda 3849 |
| CISTERNA | José M. Carrera Paradero 24 |
| SAN MIGUEL: | Curiñanca 861 |
| SAN BERNARDO: | Ramón Freire 1694 |
| QUINTA NORMAL: | Constantino 166. |

Y en las Oficinas Regionales.

**VICE PRESIDENTE EJECUTIVO**


# De Pitágoras a Levy las matemáticas evolucionan

### Matemáticos del mundo tras el misterio de números y fórmulas

El difícil y para muchos misterioso mundo de las matemáticas, será analizado en un Seminario sobre "Lógica Matemática", que por primera vez se realiza en un país latinoamericano y al que asisten los más brillantes cerebros matemáticos del mundo. A esta cita, en nuestro país, han llegado expertos de reconocido prestigio internacional.

Azriel Levy, profesor de la Universidad Hebrea de Jerusalén experto en la Teoría de Conjuntos, que constituye la base de enseñanza desde los primeros años primarios, es uno de los principales invitados a este encuentro que ha reunido a matemáticos de Polonia, Estados Unidos y Chile.

Román Sikorski profesor de la Universidad de Varsovia, Polonia, uno de los más grandes matemáticos del mundo, dictará cursos con discusión sobre "Algebra de Boole". Igual cosa hará el profesor israelita sobre "Ley de la Teoría de los Conjuntos" en este seminario que se extenderá hasta el 24 de julio.

Las jornadas fueron inauguradas ayer en el Campus Universitario de la Universidad Católica, con asistencia de los participantes y del Rector de ese plantel, Fernando Castillo Velasco, que dio la bienvenida a los matemáticos señalando que "en el ámbito de las Ciencias Matemáticas es donde he recibido las mejores satisfacciones".

*EL DESTACADO matemático israelita, Azriel Levy, junto al decano del Instituto de Matemáticas, Rolando Chuaqui, en la inauguración del Seminario de Lógica Matemática.*

### EL MUNDO DE LAS MATEMATICAS

Junto a los matemáticos israelita y polaco también asiste el profesor norteamericano, Joseph Schoenfiel, de la Duke University.

Los tres han centrado la atención del mundo matemático chileno que comienza a despertar de un largo sueño para dar comienzo a una etapa más moderna de enseñanza.

Para ellos las matemáticas no son ni rígidas ni frías sino que están en constante evolución y crecimiento. A través de un racionamiento científico, el misterio de los números podrá estar al alcance de cualquier persona, sin necesidad de que el que las entienda sea un experto matemático o un ser superdotado.

El Seminario, es organizado por el Instituto de Matemáticas de la Universidad Católica y auspiciado por la Organización de Estados Americanos, la Association for Symbolic Logic y la Unión Internacional de Historia y Filosofía de las Ciencias.

Estos hombres que han dedicado la mayor parte de sus vidas a la Ciencia Matemática, crearán esquemas y moldes de racionamientos matemáticos que harán más comprensibles los números y sus fórmulas.

### UN COLOQUIO DE EXPERTOS

Junto al Seminario, se ha programado también la realización de un Coloquio con diversas **conferencias y presentación de** trabajos originales, al que concurrirán varios profesores norteamericanos y brasileños.

Junto a ellos participará el chileno Gonzalo Reyes, actualmente en la Universidad de Montreal, que viajará especialmente a este torneo.

El resumen de los trabajos que se presentarán al Coloquio debe quedar entregado antes del 1° de Julio, para comenzarse éste el 26 de julio y finalizar el 1° de Agosto.

## Transmisión del mando en Rotary Club de Peñaflor

**A una agradable reunión dio lugar la tradicional ceremonia de la transmisión del mando en Rotary Club de Peñaflor. A la comida, realizada en los salones del Club Social "Bata", asistieron alrededor de cuatrocientas personas que representaban, incluyendo al anfitrión, a cuatro clubes rotarios. Presidió el Gobernador del Distrito 474, Hernán Correa Fuenzalida, quien hizo uso de la palabra en esta oportunidad.**

**En la reunión hablaron, además, el past -presidente Antonio Arcuch Dipp, quien hizo entrega del mando a su sucesor, don Juan Flores, quien además de agradecer la designación con que había sido distinguido señaló que continuaría la línea de servicio de quienes lo habían antecedido en la presidencia del Club.**

## Misa en memoria de Ramón Salinas

**Una misa en memoria** de Ramón Salinas oficiará hoy a las 18 horas, en la casa N° 1 de Fundación "Mi Casa" su Director Fundador, Rvdo. Alfredo Ruiz Tagle. El exinto fue un activo colaborador de esta obra que se preocupa de la rehabilitación del menor vago y presta ayuda al niño en situación irregular.

Representantes de diversas instituciones afines, amigos del desaparecido benefactor, directivos de "Mi CASA", menores de las diversas casas que funcionan en Santiago.

# DECLARACION DE LA SOCIEDAD QUIMICA Y MINERA DE CHILE S.A.

### Intervenciones totalmente reñidas con la verdad dañan el crédito de la sociedad y perjudican a los miles de chilenos que laboran en ella, dice Don Enrique Vial C., presidente de SOQUIM y Gerente General de CORFO

Con referencia a algunas informaciones difundidas en la prensa sobre la nacionalización de la Sociedad Química y Minera de Chile S. A., en mi calidad de Presidente de esa empresa, cargo que ejerzo en representación de CORFO, quiero puntualizar lo siguiente:

La Sociedad Química y Minera de Chile S. A., agrupa las oficinas de Pedro de Valdivia, María Elena y Victoria y además a la ex—COVENSA, dando trabajo a cerca de 10.000 personas. En esta Sociedad la CORFO tenía un 37.3% del capital y la ex Anglo—Lautaro, 66% y además su administración.

La situación general del salitre como las condiciones de explotación hacen que esta sociedad tenga dos oficinas, María Elena y Victoria, que trabajan con pérdidas. Estas oficinas desequilibran los resultados positivos de Pedro de Valdivia por lo que en el conjunto el balance de SOQUIM es negativo. Este sólo podría equilibrarse si la producción llegara a 940.000 toneladas anuales, volumen que con anterioridad a la creación de SOQUIM lograban estas oficinas; pero que la Sociedad en sus dos años de existencia, no ha podido alcanzar. La situación explicada anteriormente ha ido deteriorando los resultados financieros de la empresa seriamente. Ante este hecho CORFO pidió a Anglo—Lautaro que hiciera el esfuerzo económico para sacarla adelante, lo que le correspondía como socio mayoritario. Ante la negativa de Anglo—Lautaro, CORFO se vio en la obligación de enfrentar la situación unilateralmente para evitar una crisis que podría haber llegado a efectar la estabilidad misma de los trabajadores. Al hacer este esfuerzo financiero, CORFO exigió la entrega del control del capital de la Sociedad y su administración. Este control lo obtuvo mediante el traspaso de las acciones necesarias para obtener la mayoría, sin costo alguno.

El control de la empresa le permitirá a CORFO asegurar su estabilidad, implantar las medidas necesarias para mejorar su situación financiera y reorganizarla terminando así con la frondosidad administrativa existente, y transformándola en una empresa ágil, económica y más de acuerdo con la realidad actual de la industria.

La Corporación de Fomento ha mantenido ampliamente informado al Gobierno y a los trabajadores sobre la marcha de la empresa, no sólo con motivo de esta negociación, sino que a través de toda su existencia. Así por ejemplo al 30 de Enero del presente año el Presidente que suscribe le dio una cuenta detallada de su situación a todos los trabajadores de la industria a través de sus sindicatos.

Cabe destacar que en esta nueva administración CORFO ha asegurado que se mantendrán todas las conquistas logradas por los trabajadores, a quienes se les ha solicitado su máxima colaboración, la que ha sido ofrecida por ellos.

Contando con la colaboración de los trabajadores, estimamos que la Sociedad podrá afianzar su porvenir, ya que en tal caso los antecedentes técnicos y económicos demuestran su factibilidad. La semana pasada nos reunimos con todos los dirigentes sindicales de la pampa. En esa oportunidad ellos comprendieron, agradecieron y aplaudieron ampliamente este paso dado por la Corporación de Fomento de la Producción, comprometiéndose a prestar su cooperación a la nueva administración de la empresa. Esta comprensión del sector laboral y las posibilidades que se abren para el desarrollo de proyectos de diversificación de la producción, algunos de los cuales ya están en curso, nos permiten mirar con más confianza el futuro de esta industria, tan vital para el Norte del país.

Frente a esta resolución de la CORFO, adoptada exclusivamente con miras al interés nacional y especialmente al de los trabajadores de la industria del salitre, es altamente lamentable que se hayan formulado declaraciones totalmente reñidas con la realidad, que sólo pueden representar un daño para el crédito de la sociedad y por ende, a los miles de chilenos que laboran en ella.

Enrique Vial C.
Presidente de la Soc. Química y Minera S. A.
y
Gerente General de la Corporación de Fomento de la Producción.

Santiago, Miércoles 8 de Julio de 1970

LA NACION

EL DIARIO DE LOS DEPORTISTAS

### Fernando Riera:

# "ESTOY ESPERANDO QUE ME LLAMEN..."

- La Nación conversó telefónicamente con el entrenador internacional desde su casa en Barcelona.
- Oscar Alvarez, dirigente de Católica trajo todos los detalles del plan de acción que desarrollará en el caso de ser contratado por la Central.
- Riera aún no tiene fecha fija para regresar a Chile.

El 21 de junio pasado junto con llegar la fecha tradicional del invierno con toda su secuela, en Europa entran a gozar de las maravillas del verano. Cuando nosotros nos estamos congelando de frío, los europeos gozan de las caricias del mar y del sol.

España tiene tradición y fama de ser uno de los países más asoleados de Europa. Su costa amplia y bella recibe turistas y españoles en gran cantidad, de modo que no nos extrañó cuando iniciábamos la búsqueda de Fernando Riera en su casa-habitación en Barcelona y una encargada nos respondió:

—"Don Fernando anda con la señora y los niños en la playa, regresan cerca de las seis de la tarde".

En Santiago eran las 13.30 horas: todo el mundo trabajaba con el abrigo puesto, resistiendo una de las temperaturas más bajas de los últimos años: 2.2 grados bajo cero.

Pero ni el frío ni la distancia nos hizo desistir de nuestro propósito. A la hora señalada estuvimos otra vez con el fono en la mano dispuestos a conversar con Fernando Riera y dilucidar en forma directa su tan ya comentado ingreso y vuelta al fútbol chileno, regreso que sólo tenía hasta ayer, veracidad en las declaraciones de Nicolás Abumohor, luego de haber conversado con Riera en México durante el Torneo Mundial.

—"Sí, aquí Fernando Riera... ¿Con quién allá?

—"La Nación", Fernando, buenas noches.

—"Ah, cómo están ustedes, buenas noches".

—"Tenemos interés en conocer su versión sobre lo conversado con Abumohor en México de la posibilidad que venga a Chile a tomar a su cargo el plantel nacional para el Mundial de Alemania. ¿Le han llegado algunos diarios con lo expresado por Abumohor?

—"No, no he tenido la oportunidad de recibir ningún diario chileno. Pero les puedo decir que es cierto que conversé con Nicolás Abumohor en México y estuvimos de acuerdo en gran parte de todos los puntos que tratamos. En general coincidimos en los planteamientos".

—¿Quiere decir que Ud. acepta venir a trabajar a Chile?

—"Sí y así se lo manifieste".

—¿Para cuándo tiene fijada su partida de Barcelona?

—"Bueno, la verdad que no tengo una fecha fija. Estoy esperando y así quedamos convenido que ellos me informarían sobre esta materia. ¿Ustedes no han sabido nada hoy día"?

—"No, solamente que la Central estaba estudiando la posibilidad de echar a caminar el plantel chileno en el mes de agosto, de ahí que pensáramos que su llegada a Chile tendría que ser en estos días o bien en este mes?

—"Le repito que estoy esperando que ellos me respondan, hay algunas cosas que me tienen que especificar o aclarar".

—¿Con relación al plan de trabajo?

—"No, otras cosas. Sobre el plan que voy a poner en práctica les puede dar detalles Oscar Alvarez, de Universidad Católica. El estuvo acá en España y conversó conmigo, se llevó todos los antecedentes para entregárselos a la Central o a Nicolás Abumohor".

—¿En qué consiste este plan de trabajo?

—"Mire, perdóneme, pero preferiría que ustedes se pusieran en contacto con Nicolás Abumohor y que él les entregue los detalles, por lo demás es muy amplio y por teléfono resulta demasiado latoso".

—Fernando, se dijo que Unión Española anda tras contratar sus servicios ¿que hay de eso?

—"Bueno, pasó por aquí, por España, Juanito Cueto, que es dirigente de Unión. Estuvimos conversando de fútbol y de todo, pero una conversación sobre temas generales, nada concreto y nada oficial. El debe haber llegado el jueves pasado a Chile, no sé qué pueda decir de esto".

—¿Fernando, así es que su vuelta aún no está decidida?

—"No, porque le insisto en que estoy esperando noticias de la Central. Una vez que me lleguen podrí fijar la fecha de partida".

—¿Ya arregló con Español?

—"Aún no, la visita de Oscar Alvarez me tuvo ocupado porque el quiso conversar con los dirigentes de Real Madrid y de otras instituciones". ¿Cuáles fueron los resultados del domingo?

—Ganó Palestino a Colo Colo, Universidad Católica a O'Higgins y Unión sigue de puntero al ganar a Magallanes".

—¿Cómo le fue a la "U"?

—"Empató a duras penas con Audax Italiano a tres goles".

—¿Ha llovido mucho en Chile?

—"Sí, bastante, y hace mucho frío. Estamos soportando una ola de frío polar".

—"En cambio aquí el verano se dejó caer con un sol abundante. Muchos saludos a todos a mis hermanos y a todos los amigos. Ya nos veremos en Santiago. Hasta luego".

—Hasta luego, Fernando y gracias.

—"Al contrario, gracias a ustedes por molestarse en llamarme. Adiós".

# La aceptación del "Gallego" Pérez...

La campaña de Universidad Católica en lo que va corrido del Metropolitano, ha superado, hasta este momento, los pronósticos previos de la hinchada, los socios y en gran parte, lo que pensaban los mismos jugadores. La dirección técnica de José Pérez, bastante resistida a comienzos de campeonato está dando sus frutos.

El plantel de los católicos, formado por numerosos jugadores jóvenes y el apoyo de hombres e s p e r i m e n t a d o s —llámense Isella, Sarnari y otros— ha cumplido una campaña silenciosa, pero tremendamente efectiva. Y ahí está, en el segundo lugar de la tabla de posiciones a sólo un paso del líder, con 17 puntos. Ocho victorias un empate y dos derrotas son la muestra de su meritoria actuación en el torneo.

Las ideas del "Gallego" Pérez se están imponiendo poco a poco, pero con firmeza y convicción de que se está realizando lo mejor "¿Sabe?, —nos dijo en una oportunidad— no me importa lo que hablen, no me afecta en absoluto lo que se diga de mi trabajo. Solamente me interesa trabajar, hacerlo con la gente joven meterles en la cabeza a los jugadores tres conceptos que me parecen esenciales en el fútbol moderno: Velocidad, continuidad y fuerza. Cuando eso se logre podré sentirme satisfecho".

Eso manifestó hace bastante tiempo. Ahora lo encontramos al frente de un equipo que está aplicando en gran parte esos conceptos, sus conceptos, esos mismos que a algunos jugadores en principio les parecieron palabras huecas productos más bien de charlatanería. Ahora ya no piensan así. De ninguna manera.

"¿Si me siento satisfecho? Sí, en gran parte. Estamos jugando bien. Jugamos en forma pareja y el domingo recién pasado, en Rancagua, hicimos el mejor partido".

El entrenador argentino reparte su tiempo y su trabajo en el adiestramiento del primer equipo y también de los "semilleros". En los entrenamientos se le escucha socarronamente dirigiéndose a los jugadores, echándoles tallas para motivarlos.

—"Eh, ustedes cabeceen. No, así no. ¡A estos cosos los voy a tener que llevar a un velorio para que aprendan a cabecear! ¡Vamos no hablen tanto, si le pegaran a la pelota tan bien como hablan serían unos fenómenos! ¡Uf, que cabeza que tienen...".

El dominio de la pelota, el control del juego, la visión clara para disparar al arco, para centrar hacia el jugador que está mejor colocado, todo eso es lo que Pérez trata de inculcar a los más jóvenes. Inventa juegos recreativos para acostumbrar a los muchachos a habituarse con el buen trato del balón.

"¿Sabe? nos gustaría tener un campo de adiestramiento al estilo de los ingleses. Aquí mismo, en Independencia. Pero parece que no se puede. Allá, una cancha de baby fútbol; acá, un frontón, jugadores golpeén, hagan gimnasia, todo tipo de ejercicios que hagan de ellos hombres físicamente fuertes".

Mientras habla, sus ojos están atentos a lo que sus jugadores están haciendo, sus brazos se mueven rápidos para indicar sus órdenes. "Cinco minutos más para ese equipo, luego a las duchas. El otro se viene a esta cancha a practicar baby", señala con firmeza.

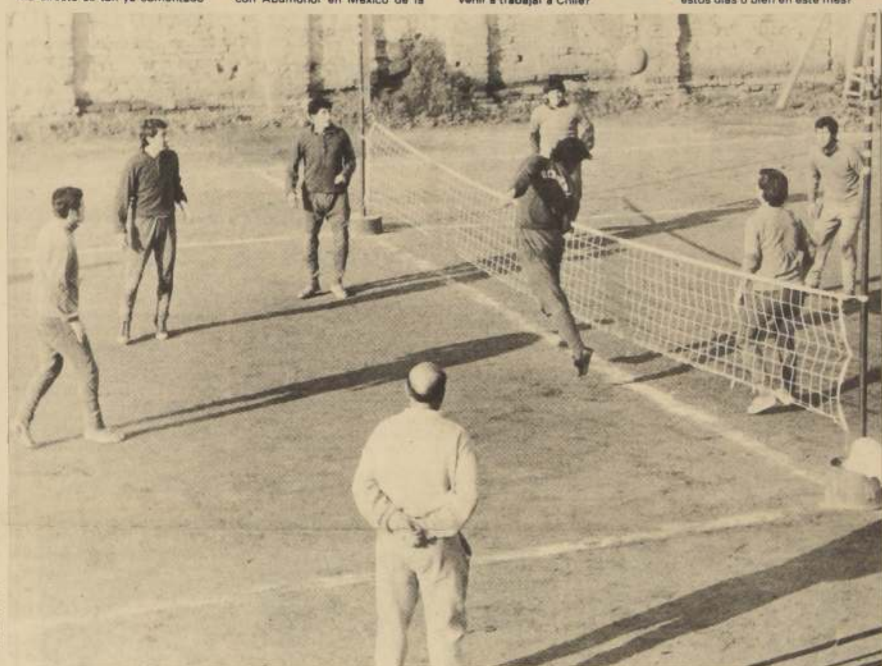
—¿Algún cambio contra Universidad de Chile en relación al equipo que jugó en Rancagua?

—"Todavía falta, puede lesionarse alguien, pero si así no ocurre entraremos a la cancha con la misma formación que derrotó a O'Higgins la fecha pasada".

—¡A ver ustedes, les vía tener que comprar prismáticos para que puedan ver la pelota!

*¡Pero que no saben cabecear! ¡Necesitan prismáticos para ver la pelota! Las ideas de Pérez están siendo aceptadas.*

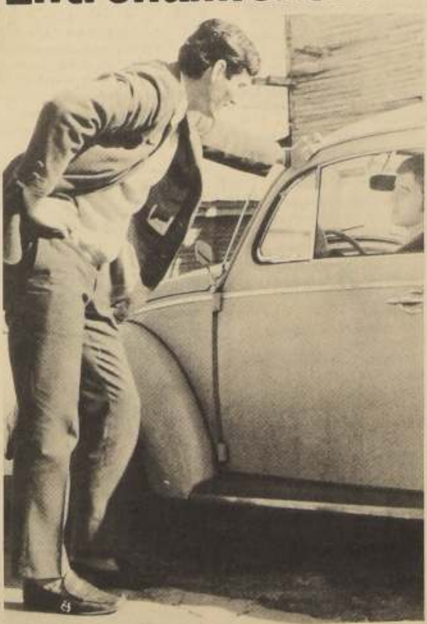
***La mirada** atenta para corregir cualquier defecto, José Pérez, busca buenos jugadores, con buen dominio del balón y con una dosis de fuerza y velocidad.*



*El "Gallego" Pérez llegó a la U. Católica en momentos difíciles. Al comienzo fue resistido; pero ahora luego de una buena campaña, los jugadores reconocen su capacidad y conocimientos.*

### Por la ola de frío:

# Entrenamientos de la UC serán en la tarde



*ALBERTO QUINTANO, defensa central de la "U", llega al campo de Independencia en busca de Mario Livingstone.*

Mucho frío en el entrenamiento de los universitarios católicos en el Estadio de Independencia. Gimnasia durante unos cuantos minutos, y luego juegos recreativos y partido de baby-fútbol.

Entrenó la totalidad del plantel puesto que no hay ningún jugador resentido. Fernando Carvallo recibio aplicaciones de luz al término de la práctica en su tobillo derecho, un tanto resentido a raíz del partido anterior. El argentino Néstor Isella se retiró algunos minutos antes que sus compañeros porque tenía que realizar algunos asuntos personales.

El intenso frío que está azotando a la capital determinó a José Pérez a fijar los entrenamientos de hoy y mañana, a partir de las 15.30 horas. Muchos jugadores se habían quejado por las prácticas matinales.

En el partido de baby-fútbol se vieron bastante bien el argentino Sarnari Carvallo, Messen Laube y Villarroel. Los dos arqueros, Trepiana y Vallejo, se deleitaron haciendo goles y, al final, tuvieron una cordial discusión acerca de cuál de los dos era mejor delantero. Por cierto, ninguno perdió.

Al final de la práctica, cuando casi todos los jugadores se habían retirado de Independencia, apareció el defensa central de Universidad de Chile, Alberto Quintano. Se acercó al auto de Fernando Carvallo y le preguntó por Mario Livingstone miembro de la directiva del Sindicato de jugadores.

"Son asuntos del Sindicato, nada importante. Estamos pensando en una próxima fecha para reunirnos y cuando esté fijada enviaremos una circular a los miembros", señaló mientras se dirigía a saludar al entrenador de Universidad Católica.

*LAUBE DERROTA a Messen, ubicado en la portería, en el partido de babyfútbol que jugaron los católicos en la práctica de ayer.*

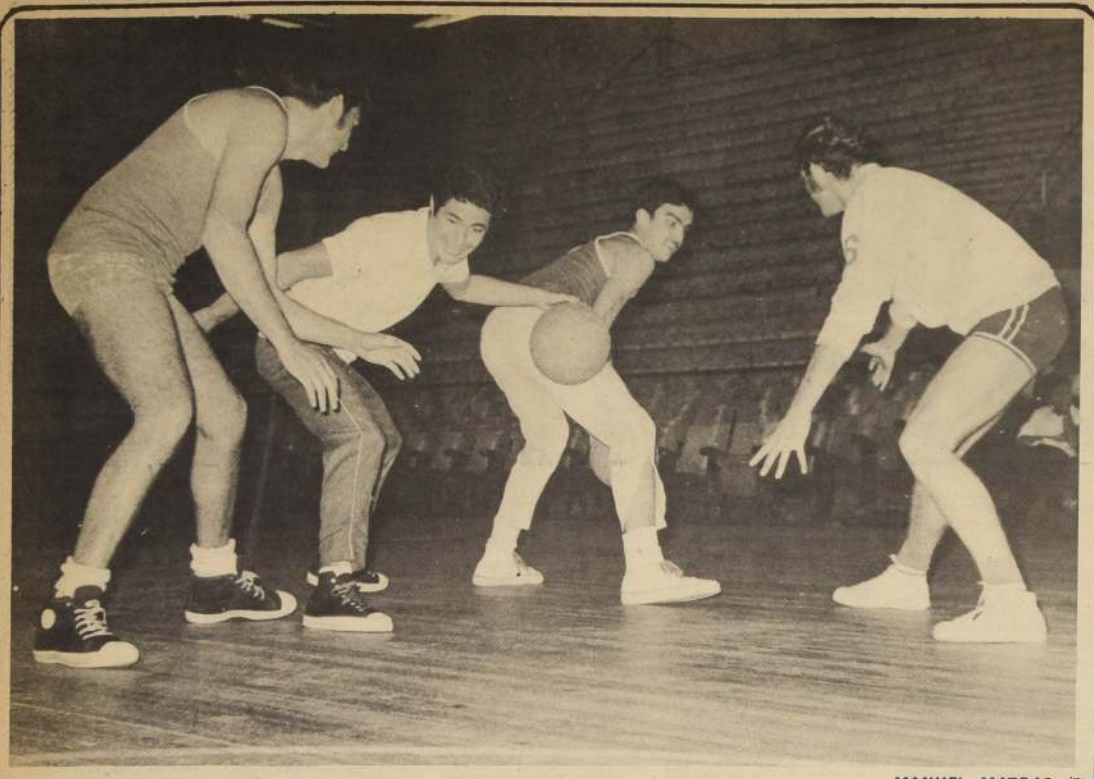

# FORMULARIO NACIONAL

## TERCERA ETAPA

| PRODUCTOS | ENVASES | PRECIO PUBLICO |
|---|---|---|
| Acetil Digitoxina, 0,2 mg. | Estuche de 20 comprimidos ranurados | E° 4,00 |
| Acido Ascórbico, 50 mg. (Vitamina "C"). | Frasco de 50 comprimidos aromatizados | 3,20 |
| Acido Ascórbico, 100 mg. (Vitamina "C"), 1 ml. | Estuche de 5 ampollas | 2,05 |
| Aluminio Hidróxido Gel, 500 mg. | Estuche de 20 comprimidos | 2,65 |
| Aminofilina, 250 mg. | Estuche de 10 supositorios | 5,10 |
| **AMPICILINA, 250 mg.** | Frasco de 12 cápsulas | 27,30 |
| Anfetamina Sulfato, 10 mg. | Estuche de 25 comprimidos ranurados | 2,10 |
| Calcio Gluconato Granulado al 10%. | Envase de 100 gramos | 8,25 |
| Cianocobalamina, 100 mcg. 1 ml. (Vitamina B-12). | Estuche de 5 ampollas | 3,20 |
| Cloropromazina Clorhidrato, 25 mcg. | Estuche por 6 supositorios | 3,60 |
| **CLOXACILINA SODICA 250 mg.** | Frasco de 16 cápsulas | 41,25 |
| Cortisol, 20 mg. | Estuche de 20 comprimidos ranurados en cruz | 11,85 |
| Estradiol Valerianato, 10 mg. Solución Oleosa. | Estuche de 1 ampolla | 3,35 |
| Epinefrina, 1 mg. 1 ml. | Estuche de 5 ampollas | 3,00 |
| Fenformina Clorhidrato, 25 mg. | Estuche de 25 comprimidos | 3,15 |
| Hidroclorotiazida, 50 mg. | Estuche de 20 comprimidos | 2,20 |
| Hidróxido Aluminio Gel, Suspensión Aromatizada al 6%. | Frasco de 250 ml. | 10,35 |
| Jabón Hexaclorofeno al 2%. | Pan de 100 gramos | 4,45 |
| Magnesio Oxido, Suspensión al 7%. | Frasco de 200 ml. | 6,60 |
| Metronidazol, 250 mgs. oral | Estuche de 20 comprimidos oral | 9,15 |
| **NEOMICINA, 500 mg.** | Frasco de 12 comprimidos | 10,20 |
| Pamoato de Pirvinio, Suspensión, 50 mg. en 5 ml. | Frasco de 60 ml. | 16,20 |
| Pilocarpina clorhidrato Solución Oftálmica al 2%. | Frasco - Gotario de 10 ml. | 5,35 |
| Piridoxina Clorhidrato, 100 mg. x 1 ml. (Vitamina B 6). | Estuche de 5 ampollas | 5,10 |
| Pirilamina Clorhidrato, 25 mg. | Estuche de 20 comprimidos | 3,75 |
| Reserpina, 2,5 mg. x 1 ml. | Estuche de 5 ampollas | 5,90 |
| Retinol, Solución Acuosa, 25.000 U. x 1 ml. (Vitamina "A"). | Frasco - Gotario de 5 ml. | 4,15 |
| Tiamina Clorhidrato, 10 mg. (Vitamina B-1). | Estuche de 50 comprimidos | 2,95 |
| Trimetadiona, 300 mg. | Estuche de 25 comprimidos | 10,75 |

**LABORATORIO CHILE S. A.**

MARATHON 1315-FONO 258041



*MANUEL MATRAS. El pequeño goleador de los estudiantes nortinos. Evita con dribling la marca de Omerovic durante la práctica semanal.*

En Antofagasta:

# Nueve "Ues" disputan Nacional de Básquetbol

**Los rivales han sido divididos en dos series que se realizarán en Antofagasta y Chuquicamata**

Todo se encuentra listo ya en Antofagasta para el comienzo de la disputa del Décimo Torneo Nacional de Básquetbol Universitario.

Un total de nueve Universidades de todo el país han ratificado su inscripción para el certamen que se inicia el próximo viernes en la perla del norte.

Las universidades concurrentes han sido divididas en dos series que se disputarán en el Estadio Sokol de Antofagasta y en el moderno gimnasio del Mineral de Cobre de Chuquicamata.

En forma definitiva las series han quedado compuesta de la manera siguiente: Serie CORDILLERA DE LOS ANDES a jugarse en Chuquicamata: Universidad Católica de Valparaíso, Universidad de Chile de Santiago, Universidad Católica de Valparaíso y Universidad Técnica de Santiago que reemplaza a la Universidad Austral que sólo a última hora desistió de participar en el torneo.

Serie OCEANO PACIFICO a jugarse en Antofagasta Universidad Federico Santa María, Universidad de Chile de Valparaíso, Universidad de Concepción y Universidad del Norte de Antofagasta.

Los dos primeros de cada serie pasarán junto al actual campeón, Universidad Técnica a disputar por puntos del primero al quinto lugar. El resto de los equipos jugarán en Chuquicamata del sexto al noveno lugar.

**UNIVERSIDAD DEL NORTE**

El cuadro dueño de casa, que por segunda vez toma parte en un Torneo Nacional Universitario, se ha preparado con esmero y sus jugadores trabajan a diario en el estadio Sokol con el fin de llegar al inicio de la competencia en el mejor estado tanto en lo físico como en lo deportivo.

En las últimas prácticas del elenco antofagastino han impresionado en forma especial los jugadores González, Fallo y el pequeño Matras, los cuales sin lugar a dudas serán los pilares básicos dentro del juego de los estudiantes nortinos.

**DELEGACIONES**

Las representaciones de las nueve universidades comenzarán a llegar el jueves por la noche para estar ya todas el día de la inauguración, el viernes 10. En esta oportunidad, la reunión inaugural no consulta encuentro y solo se realizará un acto artístico - cultural como inicio de este Décimo Nacional Universitario de Básquetbol de Chile.

*LUIS GONZALEZ, uno de los hombres claves de la Universidad del Norte para el Nacional de las "UES".*

*Elenco de Universidad Santa María que se ha preparado en forma especial para el Nacional universitario que se inicia en Antofagasta.*

El viernes a 10 rounds:

# Bazán por Vilugrón frente a Loayza

De semifondo, José Pérez enfrentará a Emilio Paredes. Este combate será revancha del que sostuvieron en ese mismo estadio, ambos pugilistas. Aquella vez en una sorpresiva actuación de Pérez, el combate resultó empatado.

**OSORNO EL NUEVO GRITO**

Osorno se ha constituido en la nueva capital del boxeo chileno. Todo espectáculo que allí se realiza, tiene siempre marco lleno. "El culpable" de esta situación es Charnel Vargas, quien vive y pena porque Osorno figure entre las plazas buenas para el decaído boxeo. Una buena medida para este plan, es la incorporación al ambiente de la ciudad sureña, de Luis Muñoz, un pugilista que puede convertirse en ídolo de la afición dentro de poco.

**OLEA NO APARECE**

Después del combate frente a Roberto Ulloa, Bernardo Olea desapareció de la circulación. Como se trata de un muchacho de estimables condiciones se ruega a la persona que lo hayan visto, decirle que en Echáurren 301 hay un "excelente" gimnasio para seguir entrenando.

**BARCIA A MEXICO**

Bruno Alcalá insiste en pedir a Jorge Barcia para que presente en México. Le ofrece, para empezar 700 dólares, libres de "polvo y paja". Raúl Villalón está estudiando la oferta, pero como no quiere perjudicar a Barcia, dejándolo este ambiente donde hay peleas tarde, mal y nunca, cree que su pupilo viajará en cuanto tenga los papeles en regla.

**COLQUE Y CAPPELLA**

Ayer partieron con destino a Buenos Aires, los boxeadores argentinos, Matías Colque y Carlos Roberto Cappella. Este último prometió volver para el mes de octubre.

Hará una pelea en el Luna Park, luego en el interior argentino y enseguida volverá a Chile.

Por enfermedad de Mario Vilugrón el próximo viernes subirá como protagonista de la pelea de fondo, el peruano Carlos Bazán. Ayer se presentó ante la comisión de Boxeo Profesional y fué aprobado para combatir con Mario Loayza, en reemplazo del boxeador sureño. Hizo guante con Luis Miranda y en las cuatro vueltas que duró la prueba demostró estar en la plenitud de su estado físico. Por su parte Mario Loayza, al hacer su presentación lo hizo frente a Guillermo Walter, también en cuatro vueltas.

Junto con los peleadores de fondo, también se hicieron presentes en la prueba de suficiencia, Luis Muñoz, Luis Miranda y el resto de los amateurs que completarán la velada.

Volviendo al match de fondo, la pelea de Loayza tendrá un carácter de revancha de la confrontación que tuvieron hace poco en Talcahuano y que ganó el visitante por puntos.

Esta vez, según el iquiqueño, habrá desquite, pués está mejor preparado y con ganas de recuperar el tiempo perdido.

Carlos Bazán, el peruano, cree reeditar su perfomance anterior frente al mismo loayza. Le interesa ganar y después partir a EE. UU. en busca de la consagración.

**PROGRAMA**

Categoría liviano, amateur, cinco rounds. Luis González con Franklin Gastro.

Mediomediano, Ricardo Uribe con Manuel Tapia.

Peso pluma: seis rounds Juan Barra con Hugo Sandoval. Mediomediano, 10 rounds, Luis Muñoz con Luis Miranda.

**EN VALPARAISO**

En el Fortín Prat de Valparaíso, habrá una reunión con dos peleas de profesionales. En efecto, Raúl Astorga, la revelación del boxeo chileno se medirá con Sergio Lizama, el experimentado pupilo de Julio Rodríguez de Octubre.

*Mario Loayza busca el desquite frente a Bazán.*

*José Pérez pelea en Valparaíso con Paredes.*

*Luis Muñoz reaparece el viernes y se va a Osorno*

Básquetbol Femenino:

# Colo Colo despide al cuadro de USA

Frente a Colo Colo se despide esta noche en el Gimnasio Nataniel el cuadro de básquetbol femenino de Estados Unidos. Es la última actuación que cumple el cuadro yanqui antes de viajar a Buenos Aires. Anoche se enfrentó en el mismo escenario a Juan Yarur y ahora lo hace ante las "estrellas" de Colo Colo que este año deben actuar en División de Ascenso.

El plantel albo se ha reforzado convenientemente. Paloma San Antonio, de Ready y Marly Valdés de la selección de la Asociación de Universidad de Chile serán las dos jugadoras que aumentarán el poderío del conjunto popular.

Un partido esperado por la afición que tiene justamente en este cuadro albo lo mejor en esa especialidad. El equipo yanqui se ha visto bastante bien, en los entrenamientos y deberá resultar un rival de gran jerarquía para el quinteto albo que en nuestro medio, por lo menos, no tiene paragón.

El match se inicia a las 21 horas.

*Manuel Santana: crédito español en la Copa Davis.*

# España designó equipo para la Copa Davis

BARCELONA (ANSA) Manuel Santana, Manuel Orantes, Juan Gisbert y Antonio Muno forman el equipo designado por la Federación Española de Tenis para disputar el Torneo de Copa Davis contra Yugoslavia los próximos días 14, 15 y 16 de julio. La competencia se realizará en las canchas del club de tenis de esta ciudad y corresponde al encuentro final de la zona europea.

Capitán del equipo español es Jaime Barrtroli y actuará como juez-árbitro el italiano Carlo Martini.

El equipo vencedor en este encuentro jugará posteriormente contra el que resulte vencedor en la final de la zona americana que se celebrará a mediados de julio entre los equipos de Canadá y Brasil, en la ciudad de Sao Paulo.

# Suspendido combate por Título S. A.

**ASUNCION, 7 (ANSA).-** Por segunda vez fue suspendida la pelea por el título de Campeón Sudamericano Peso Gallo, entre el paraguayo Kid Pascualito y su desafiante el argentino Hugo Mauricio Bidyeran. La razón, igual que en la oportunidad anterior, fue el fuerte frío reinante que sería causa de que muchos aficionados dejarán de concurrir a presenciar el combate.

La decisión fue adoptada poco antes del mediodía, luego de pareceres y algunas discusiones. En efecto, los representantes del boxeador argentino insistieron en que la lucha se cumpliera hoy. Pero finalmente accedieron a la postergación, atento a las razones expuestas por los promotores locales.

Posiblemente el combate se realizará el jueves de la presente semana, siempre que mejoren las condiciones del tiempo, que siguen siendo de intenso frío y de lloviznas intermitentes.

Martín Alfonso Calderón:

# Figura promisoria en el ataque de Iberia

LOS ANGELES (Por Miguel Fritz G. y Guillermo Hidalgo, enviados especiales).- Es evidente que las provincias del Sur, preocupadas por el alto costo de valores, haya resuelto dar importancia a las divisiones inferiores con el único propósito de evitar desembolsos subidos que en ciertos casos no justifican en lo más mínimo la inversión y, por el otro, aprovechar el material humano de la zona que ofrece tantas o mejores perspectivas que los primeros.

En este caso, están los equipos de la provincia de Concepción que militan en el fútbol profesional y el propio caso de Iberia Los Angeles. Cinco clubes: Huachipato, Deportes Concepción, Lota Schwager, Naval e Iberia, darán comienzo al torneo de cadetes y junto con ello se abrirán las puertas para la juventud sureña. Indiscutiblemente que en un plazo de pocos años serán noticia muchos nombres hoy desconocidos y se habrá materializado una de las mejores medidas del fútbol chileno.

Mientras tanto, y tal como nos lo decía el entrenador de Iberia Los Angeles, Alicel Belmar "hemos sido pocos los que hemos mirado más al sur, en busca de valores y vaya que los hay. Se da el caso que los que han tenido la suerte de tentar posibilidades en el fútbol profesional, han dado excelentes resultados. Estamos llenos de ejemplos que no vienen al caso mencionar".

Y con el conjunto angelino, tiene entre sus jugadores un elemento venido precisamente de esas tierras. Se trata de Martín Alfonso Calderón Heredia, que lo vieron jugar en una gira de promoción, les gustó, lo llevaron y hoy, es una de las piezas fundamentales del equipo.

No sólo Belmar, tiene sobrados antecedentes que justifican plenamente de que Calderón será una de las cartas en la competencia que se avecina, sino también Sergio Cruzat tiene fundadas esperanzas de la capacidad individual, del jugador señalado.

Hace sólo cuatro meses que está en el plantel de Iberia y en el último encuentro sostenido con Coquimbo Unido, no fue citado a la cancha, lo que provocó algunos comentarios, por que están viendo en él una de las soluciones.

A la entrada de la Sede de Iberia, ubicada en calle Valdivia, nos encontramos con Martín Calderón, que sin palabras estaba demostrando su naciente popularidad.

Rodeado de niños, firmaba autógrafos como crack y una vez que atendió otras consultas logramos abordarlo para conocer más íntimamente sus proyectos.

**—¿Cómo llegó a Iberia?**

"Fue sencillo, pasaron a jugar a mi pueblo, La Unión, parece que hice un buen partido contra ellos y por recomendación de Gómez, me trajeron.

Antes anduve jugando por Magallanes, pero no logramos un acuerdo final. Además mi club por muy amateur que sea estaba por campeonar y me debía a ellos. Salimos campeones y me vine a Los Angeles, como lo habíamos conversado".

**¿Cuál es su puesto habitual?**

"Ahora estoy jugando en la punta izquierda, pero me gusta más a la derecha, porque me desenvuelvo mejor, claro que si hago falta en otro lugar del equipo y mi presencia es necesaria, también le hago empeño y creo no lo hago mal.

**Con cuatro meses en el equipo, usted ya tiene una base sólida que le permita emitir un juicio sereno, acerca de las posibilidades de Iberia. Podría decirnos ¿cree realmente que Iberia, juega tanto o más que cualquier equipo del ascenso y que su juego incluso es superior a elencos de Primera División?.**

"Como lo dije anteriormente, yo anduve en gira con Magallanes y la experiencia me ha demostrado que efectivamente Iberia está jugando más fútbol que Magallanes y que, en relación a los equipos del Ascenso, es el mejor en todos los aspectos, en forma individual y colectiva. En base a eso, estimo que Iberia tiene posibilidades muy ciertas de ganar el torneo.

Copa "Isidro Corbinos":

# Porteña es la final: Coquimbo con San Antonio

La Copa "Isidro Corbinos", después de una interesante disputa, llega a su face final. Dos equipos, con muchos merecimientos, por lo demás, llegarón a la final: Coquimbo Unido y San Antonio Portuario. Ambos cuadros, después de atravezar un "espinudo", camino, quedan a tiro de adjudicarse la Copa.

La definición se juega el domingo y según sorteo, el primero de dos matches se hará en el puerto de San Antonio. Vale decir, Coquimbo Unido hará de visita en la "primera pata". El partido es en San Antonio, aunque Coquimbo Unido hizo gestiones ante la Central para que la confrontación se hiciera en el Puerto nortino. Los dirigentes coquimbanos adujeron razones de "peso" frente a los personeros de la Central. Considerando que La Serena sale fuera de casa a jugar su próximo compromiso, los "estadistas" del club aurinegro creyeron propicia la oportunidad para hacer buena recaudación sin la competencia al lado. Lo que no sucederá cuando Coquimbo tenga que jugar el segundo partido como dueño de casa frente a San Antonio.

Muy buenas las razones de los dirigentes nortinos, pero la Central dió su última palabra y el primer match se juega el domingo en San Antonio.

Carta de Valparaíso:

# Arabe se desmantela

VALPARAISO (Por ARMANDO JORQUERA MARQUEZ).- Cuando consideré que el mánager porteño Juan Candia tenía la razón en una situación de hecho perentorio para su tranquilidad profesional. Inmediatamente expuse los antecedentes dejando al trasluz la actitud de los dirigentes que controlan el boxeo de Valparaíso. Sin embargo, me resulta difícil comprender al mismo Candia en una reacción tipo delictual qûe se señala cometió mientras estuvo en gira con una delegación del club Placeres por diversas ciudades del sur del país. Debo expresar, igualmente, que Candia, en la actualidad dejó de prestar servicios en esta entidad para entrenar a los miembros del club Boxeadores en Retiro.

Pero, veamos el texto de la nota enviada por la Asociación de Boxeo de Castro, a su similar de Valparaíso.

"Hasta esta ciudad llegó una delegación de esa Asociación presidida por el señor Juan Candia, con el fin de realizar una velada boxeril. Los compromisos fueron pasajes de ida y vuelta desde Puerto Montt-Castro y el 50 por ciento de la entrada bruta.

Con respecto a la estadía era por cuenta de esa delegación. Testigo de este compromiso es el señor Manuel Lagos, presidente de la Asociación de Boxeo de Puerto Montt y el personal del Servicio de Investigaciones de esta ciudad, ya que por intermedio de la radio de este servicio se logró por fonía ponerse en contacto con el señor Candia quien se encontraba en Puerto Montt para llegar al acuerdo antes mencionado.

"Como el dueño de la pensión "El Gringo", de don José Hemerman, se quejara ante nuestra asociación que esa delegación de su asociación, se fuera sin cancelarle la estadía o alojamiento que asciende a la cantidad de 500 escudos, nos vimos en la obligación de cancelar esta cuenta dejada sin pagar, ya que hace mención el señor Hemerman que se habrían ido antes de las 7 de la mañana SILENCIOSAMENTE.

"Por lo expuesto solicitamos, respetuosamente, se nos devuelva este dinero a la brevedad posible, en caso contrario nos veremos en la amarga necesidad de dar cuenta de este hecho a la Federación Nacional de Boxeo de Chile.

Firman la carta Sandalio Soto Torres, presidente y Anselmo Vera Pérez, secretario.

¿Qué es lo que en verdad está ocurriendo en Arabe? El éxodo de sus principales jugadores no se detiene. Está siendo como una pesadilla. Sin embargo, la directiva aún no formula una declaración oficial. Emigró primero: Jorge Santana después Francisco Pando. Luego, Oscar Fornoni. Por último ha sido su principal elemento, Francisco Valenzuela, quien comunicó que no seguirá defendiendo al cuadro, aduciendo razones de índole particular. "Kiko" Valenzuela es alumno del Físico de la Universidad Católica y se dice también que ocupará un cargo en la Sección I. B. M. del citado plantel universitario.

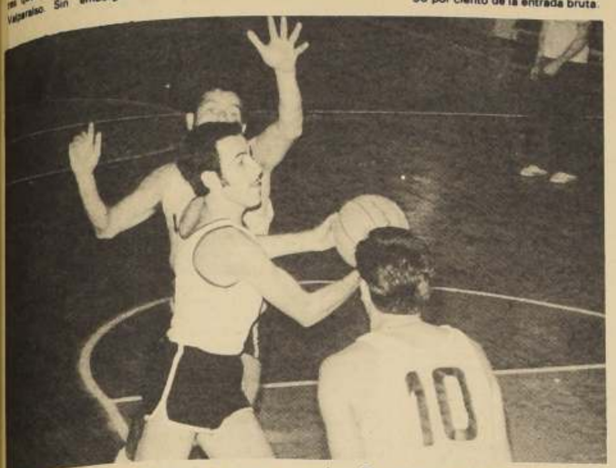
¿Acaso el club Arabe pretende cambiar su política deportiva? No hay que olvidar que hace ya tres años había resuelto conformar un equipo que favoreciera no solamente a la institución sino que recuperara el espectáculo para el básquetbol porteño.

Lo cierto del caso es que habiéndose producido una nivelación de capacidades entre los elencos del torneo, al disminuir su potencial Arabe, el público le ha estado dando vueltas las espaldas al básquetbol que se juega en el Fortín Prat. Y pese a que los partidos han sido interesantes y atrayentes por la incógnita de sus resultados, los aficionados decididamente no se interesan.

Es cosa de dar cifras, no de las recaudaciones por supuesto, ya que el público en las últimas tres fechas no ha superado la cantidad de 150 personas.

En la reunión más reciente, la cuarta para ser más exactos, Arabe con dificultad consiguió imponerse a Universidad Católica por 89 puntos contra 83. Los arábigos formaron con Haye, Espinoza, Ferrari, Arrué y Molina. Es decir, el único valor que se mantiene de los "antiguos" es Ferrari. Por su parte, Sportiva ganó a Instituto por 45 a 43. Y surge otro antecedente. El principal jugador de Instituto, o sea, Carlos Carvajal, tal como lo anticipamos hace algún tiempo decidió retornar a su ciudad, Antofagasta. En los otros encuentros, Español, superó a New por 57 a 50, recuperándose en los últimos tres minutos, ya que New llegó a quedar 50 - 49. No obstante, tres dobles consecutivos de Eddy Casas, decretaron el triunfo para los hispanos. Y Esperanza ganó a Universidad Santa María por 74 a 67.

Continúan entonces, al frente del grupo Unión Española y Sportiva, con cuatro victorias. Arabe, con tres. Esperanza, con dos. Instituto, New y Universidad Santa María, con una y Universidad Católica con cero.



*Pijuán, de New, trata de filtrarse por entre Casas y Celso Araya de Unión Española. El básquetbol porteño tiene un grave problema. Los partidos no son malos. Por el contrario, la emoción ha sido permanente. Sin embargo, el público le dio vueltas las espaldas. Y Arabe se desmantela completamente.*

# Se fue Vairo... puede irse Donato

Llevamos solamente 11 fechas del torneo metropolitano y ya son varios los entrenadores que están quedando en el camino y otros que han sido amenazados de "brocha" de no cambiar el panorama.

El lunes el directorio de la rama de fútbol de Unión Española entregó el sobre azul a Federico Vairo. Las últimas actuaciones del cuadro hispano, sencillamente malas, obligaron a la directiva de Abel Alonso a tomar una resolución.

—"Que a lo mejor no es la más justa ni la más atinada pero algo teníamos que hacer, declaró a La Nación el propio Abel Alonso.

—"La verdad que se estaban produciendo muchas cosas extrañas en el equipo y nos vimos obligados a hacer algo. No hay nada contra Vairo, que es una excelente persona, un caballero, pero qué quiere, son muchos los millones que tenemos metidos en esto así es que hay que hacer las cosas con resolución, con rapidez. Vairo así lo entendió y no hubo mayores problemas para ponerle fin a su contrato.

—¿Han pensado en otro entrenador?

—"Por el momento no le hemos entregado el equipo a Pedro Areso y al profesor de educación física. Más adelante ya veremos qué hacemos, pero por ahora sale Vairo y entra Areso".

Otro de los entrenadores que está colgando y, listo para incrementar la lista de los "cesantes" es Donato Hernández, el inefable Donato. Los dirigentes de La Calera estiman que la campaña del equipo no se ajusta a los sacrificios que han hecho por conseguir formar un buen plantel. Están disconformes con Donato y así se lo han hecho saber. Los tiempos actuales no admiten espera. Hay que actuar y así lo entienden los dirigentes. No es el caso de Vairo que se va luego de haber mantenido a Unión puntera durante todo el campeonato y con una sola derrota. Donato sí se va es porque no se ha podido apreciar su mano diestra de experimentado entrenador.

*Federico Vairo. Fue el "pato de la boda", de la baja en Unión.*

## Reunión Conjunta en Sociedad de Medicina Deportiva de Chile

La Sociedad de Medicina del Deporte que preside el Dr. Alberto Croquevielle y la Sociedad de Psicología Deportiva, que preside el Dr. Lisandro San Martín, tendrán el Jueves 9 de Julio una reunión conjunta en el Auditorio del Colegio Médico (Esmeralda 678), que tendrá como tema principal "Evaluación Psicodeportiva", tema de extraordinario interés actualmente en todos los países avanzados para la selección de los deportistas destacados. Habrá una introducción al tema y un enfoque a los test más frecuentes, participando el Dr. Lisandro San Martín y los Psicológos Rolando Ruiz y Dante Leporiti.

La reunión ha sido fijada a las 19.30 horas y se iniciará con un tema de traumatología del deportivo: "Fracturas de marcha en el deporte" que estará a cargo de los Dres. Alberto y Claudio Croquevielle.

Dado el interés de la tabla se invita a los Socios de ambas entidades, Profesores de Educación Física y alumnos de medicina.

# Rolando Blanc y el "milagro" de Madeco

Madeco esta cumpliendo una lucida temporada en el Torneo Oficial de la Asociación Santiago de Básquetbol.

Sus equipos femeninos, juvenil y adulto ascendidos a división de honor ( en 1969 ganaron el ascenso) han seguido rindiendo. Y sorpresivamente se han clasificado entre los cuatro mejores.

Mucho ha tenido que ver con esta campaña, el entrenador Rolando Blanc. El director técnico, secretario del Cuerpo de Entrenadores de Santiago y también de Universidad Católica ha entregado su inquietud y conocimiento al baloncesto nacional casi anónimamente.

Responsable del seleccionado infantil de Santiago, clasificado campeón nacional en 1967 en Copiapó, y posteriormente del juvenil ubicado quinto en 1969 en Curicó- entrenó sólo dos veces antes de viajar- Rolando Blanc conoce a fondo el devenir del básquetbol, muy especialmente en sus divisiones menores.

**—"Creo que ahora y por fin, se le ha dado más importancia a los juveniles. Se les ha programado- en el caso de las damas como preliminaristas de reuniones de primera división. Y en el caso de** los varones- me refiero a los campeonatos de la Asociación Santiago- el torneo adulto de apertura se reemplazó por la competencia juvenil. Este es un aliciente que los nuevos necesitan".

¿Qué vacios encuentra todavía en el básquetbol capitalino, sobre todo infantil y juvenil.

**—Uno entre varios: la improvisación para preparar selección. Sabido es que certámenes nacionales hay todos los años, y sin embargo, a última hora se designan el entrenador, el que a su vez se ve apremiado por el tiempo para nominar y preparar un seleccionado adecuadamente. Soy un convencido y en más de una oportunidad lo he expresado en el informe como entrenador del seleccionado juvenil entregado a los dirigentes santiaguinos lo expuse- que es imperativo tener selecciones permanentes. Por ningún motivo dejar que los planteles- varones y damas- se desarmen una vez que los nacionales hayan terminado. No debe tampoco extremarse la confianza en el sentido que aquí se tiene a más y mejores basquetbolistas, dejándolo todo para la hora undécima:".**

—¿Cómo trabajaría esta o estas selecciones?

**"Principalmente capitalizando el interes y entusiasmo de los jugadores. Y por supuesto, con mayor trabajo de los entrenadores encargados e indispensable apoyo de los dirigentes. Estas selecciones permanentes juveniles entrenarían- es mi idea- regularmente con diverso entrenadores y también en gimnasios diferentes. La experiencia me ha enseñado que el jugador aprende siempre algo nuevo de cada entrenador. Una vez que se aproxime el certamen nacional o de otro tipo al que deba concurrirse, se designa el entrenador único y responsable del seleccionado".**

—Y volviendo a sus equipos de Madeco. ¿A qué se debe- según su punto de vista- el éxito de ambos?

**—"Las juveniles que bien podrían terminar vicecampeonas, detrás de Juan Yarur, actual campeón nacional, el gran entusiasmo y mejores condiciones de varias de sus integrantes. Podría citar cinco o seis, pero creo que Elizabeth Gálvez, Verónica Irarrázabal y Judith Flores están en un plano más alto.**

**Las adultas que deben quedar cuartas detrás de Colo Colo, Juan Yarur y Ready- todas con seleccionadas nacionales,- por el afiatamiento que se ha conseguido.La mixtura de experimentadas y nuevas (Miriam Zapata, Petronila Muñoz, hija del fútbolista seleccionado "El expresó de Tocpilla", Manuel Muñoz de Colo Colo, ha dado resultados.**

**Aunque todavía les falta mucha técnica, juegan como debiera hacerlo el básquetbol nacional: con mucha guerra, enorme corazón y principalmente, disciplina colectiva".**

*Renato Mateluna, difícil de doblegar.*

# Tenis de Mesa, 7a. fecha: resultados

*Osvaldo Flores, hoy por hoy, el mejor jugador chileno.*

Finalizada la Séptima fecha del torneo Nacional, Cuarta Zona, de Clubes por equipo, se registraron los siguientes resultados.

VARONES: Simón Bolívar (Rancagua) 5, Comercio Atlético 1; Colo Colo 5, Libcen 2; Municipal Santiago 5, Helénico 4, Unión Española 5, Radio Club de Ch. O.

DAMAS: Libcen 3, Colo Colo 2; Simón Bolívar 3, Comercio Atlético 1.

Desarrollo de Colo Colo 5, Libcen 2, parejas varones:

Colo Colo 5 victorias, contra 2 de Libcen.

1.- Renato Mateluna (CC) 2 x 1 a Carlos Cáceres (L) 19/21 - 21/19 - 21/14.
2.- Javier González (CC) 2 x 0 a Germán González (L) 21/14 21/19.
3.- Felipe Rojas (L) 2 x 1 a Luis Astrelli (CC) 21/8 - 18/21 - 21/17.
4. Javier González (CC) 2 x 0 a Carlos Cáceres (L) 21/14 - 21/12.
5.- Felipe Rojas (L) 2 x 0 a Renato Mateluna (CC) 21/15 - 21/19.
6.- Luis Astrelli (CC) 2 x 1 a Germán González (L) 18/21 - 22/20 - 21/17.
7.- Javier González (CC) a Felipe Rojas 2 x 1 (L) 21/11 - 20/22 - 21/8.

Desarrollo Municipal Santiago 5, Helénico 4 (parejas):

Municipal Stgo.5 victorias, contra 4 de Helénico.

1.- Juan Moncada (MS) 2 x 0 a Jaime Aguilera (H) 21/19 - 21/11.
2.- Ismael Castro (MS) 2 x 1 a Adolfo León (H) 18/21 - 21/15 - 22/20
3.- Alej. Echeverría (H) 2 x 0 a Miguel Flores (MS) 22/20 - 26/24.
4.- Jaime Aguilera (H) 2 x 0 a Ismael Castro (MS) 21/9 - 21/13.
5.- Adolfo León (H) 2 x 1 a Miguel Flores (MS) 19/21 - 21/17 - 21/18.
6.- Alej. Echeverría (H) a Juan Moncada (MS) 21/19 - 21/9.
7.- Ismael Castro (MS) a Alej. Echeverría (H) 14/21 - 21/16 - 21/18.
8.- Miguel Flores (MS) a Jaime Aguilera (H.) 21/13 - 21/12.
9.- Juan Moncada (MS) a Adolfo León (H) 2 x 1: Cta 21/8 - 18/21 - 21/9.

JUVENIL DESTACADO

El juvenil jugador del Municipal Santiago, Juan Moncada, se dio el lujo de vencer a jugadores más experimentados que él, tales como Jaime Aguilera y Adolfo León, del Helénico. Doblemente valioso es este último triunfo conseguido, pues con él dio el triunfo a su equipo y Club

PUNTAJE

Con la salvedad del partido Yarur- N. Amanecer, el puntaje es el siguiente: 1°os Libcen y U. Española, 13 puntos; 3° Municipal Santiago 11 puntos; 4° Colo Colo y N. Amanecer 10 puntos; 6° Simón Bolívar Rancagua, 9 puntos 7os Comercio Atlético, Helénico y Véliz Sánchez; 10 Radio Club de Chile y Yarur 6 puntos.

**Próximas Fechas** a realizarse en la Semana del 9 al 12 de Julio, **a saber:**

**Varones: Jueves 9** Libcen-Yarur; C. Atlético—Colo Colo. Radio Club—Municipal · Véliz Sánchez- Unión Española. Desde las **20, 30 horas.**

**Sábado 11;** Helénico- S. Bolivar; Yarur- C. Atlético; N. Amanecer-Libcen; Municipal- Véliz Sánchez. Desde las **18 horas.**-

**Jueves 16**; Colo-Colo-Helénico. Estos Partidos se juegan en las Canchas de los nombrados en Primer lugar.

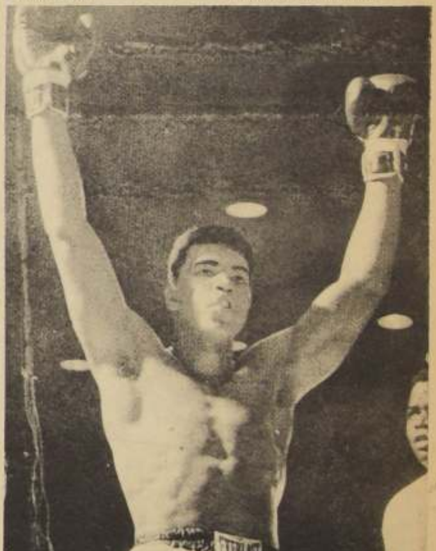
# Cassius Clay perdió un combate con el ejército

NUEVA ORLEANS, 7 (UPI).— El ex campeón mundial de boxeo, Cassius Clay, perdió otra batalla judicial en busca de revocación del dictamen que lo declaró culpable de evadir sus obligaciones militares.

La Corte de Apelaciones del Quinto Distrito Judicial de los Estados Unidos dictaminó ayer que fue correcta la decisión de un Tribunal inferior al declarar que la interferencia telefónica ordenada por autoridades federales, en el caso alegado por Clay, en nada afectó la acusación sostenida contra Muhammed Alí.

La inculpación declarada el 20 de Junio de 1967 fue llevada en apelación hasta la Corte Suprema de los Estados Unidos. Mientras ésta se encontraba pendiente, el Gobierno Federal reveló que cinco conversaciones telefónicas en que el ex campeón participó fueron grabadas por la Oficina Federal de Investigaciones (FBI). La Corte Suprema devolvió entonces el caso al Tribunal de origen.

El Juez distrital Joe Ingraham, de Houston (Texas) examinó los autos y resolvió que las cinco conversaciones nada tenían que ver con la decisión del Tribunal que declaró culpable a Clay.



*Cassius Clay: combate perdido con el Ejército de USA*

Ganó otra etapa:

# Eddy Merckx no cede en el Tour de Francia

PARIS (DPA). El favorito del "tour" Eddy Merckx, se sacó hoy la espina de la derrota de Forest ante el español González Linares, ganando la carrera contra reloj de 8.8 kilómetros de Divonne-Les-Bains, con la que hoy se inició la 11 etapa.

El ciclista belga alcanzó un promedio horario de 49,836 kilómetros.

González Linares se clasificó en segundo lugar, a ocho segundos 48 centésimas.

Clasificación de los diez primeros:

| | |
|---|---|
| 1 Eddy Merckx (Bélgica). | 103569 |
| 2González Linares (España). | 104415 |
| 3 Grosskost (Francia). | 104439 |
| 4 Zoetmelk (Holanda). | 104485 |
| 5 M. Frey (Dinamarca). | 104817 |
| 6 Gosta Petterson (Suecia). | 104857 |
| 7 Ocana (España). | 105570 |
| 8 Thomas Petterson (Suecia). | 105598 |
| 9 Poulidor (Francia). | 110024 |
| 10 VanSpringel (Bélgica). | 110199 |

**Clasificación actualizada:**

**1) Merckx (Bel) 50.06'33".**
**2) Zoetemelk (Hol) A 3'.**
**3 Georges Pintens (Bel) A 4' 14".**
**4) Gosta Petterson (Sue) A 7' 57".**
**5) VanSpringel (Bel) A 8' 28".**
**6) Raymond Poulidor (Fr) A 8' 56".**
**7) Zilioli (It) A 9' 14".**
**8) Francisco Galdos (Esp) A 10' 13".**
**9) Wagtmans (Hol) A 10' 14".**
**10 Van de Bossche (Bel) y Godefroot (Bel) A 10'19".**

Ajedrez internacional:

# Kavaleck puntero en Torneo de Caracas

CARACAS, 7 (UPI).— El gran maestro checoslovaco Lubomir Kavaleck, que juega en representación de Estados Unidos, mantuvo su posición de líder en el primer torneo internacional de ajedrez de Venezuela, pero el argentino Oscar Panno se situó sólo un punto detrás, al concluir la decimotercera ronda.

Kavaleck venció al venezolano Alberto Caro, sin tropezar con dificultades en 27 movimientos, en tanto que Panno derrotaba a Victor Ciocaltea, de Rumania, tambien en 27 movidas.

En las otras partidas cumplidas anoche en el círculo militar de Caracas, el gran maestro yugoslavo Bruno Parma superó a Anatole Slujssar, de Venezuela, en 19 jugadas

**Esta noche jugarán Sigurjhonsson con Slujssar; Cuellar con Parma; Benko con Barcza; O'Kelly con Bisguier; Ivkov con Addijson; Panno con Stein; Kavaleck con Ciocaltea y Villarroel con Yépez.**

# Continúa fútbol del Ministerio de Vivienda

Con bastante éxito se está desarrollando el Campeonato Nacional de Fútbol entre el personal del Ministerio de la Vivienda y de las Corporaciones dependientes en el cual se disputa el trofeo "Andrés Donoso".

El torneo, que se prolongará hasta el 2 de Agosto, tendrá su final en Santiago a contar del 31 del mes en curso. Las ciudades de Antofagasta, Santiago, Concepción y Puerto Montt han sido designadas como sedes de las series eliminatorias. De ellas saldrán los cuatro finalistas que representarán a la zona norte, Santiago centro y sur.

Según las bases del campeonato, el campeón zonal podrá reforzarse con elementos integrantes de otros equipos de la misma zona para la disputa de la final, con excepción del grupo ganador, del grupo Santiago.

La finalidad del evento, que se llevará a efecto anualmente es fomentar la actividad deportiva entre los diversos sectores de los funcionarios de la Vivienda y al mismo tiempo establecer un decisivo acercamiento entre aquellos funcionarios que residen alejados de la zona central del país. Esta es la fundamental razón que motivó a Asociación Deportiva del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo a instaurar la disputa de este campeonato.

En estos momentos están en estudio diversos planes que contemplan la realización de torneos deportivos en otras especialidades con los mismos anteriores propósitos.

# Minibásquetbol cierra inscripciones

El sábado 10 del presente quedará cerrada la inscripción para participar en los Campeonatos Nacionales de Minibásquetbol y de Categoría Infantil.

Estos certámenes organizados en forma conjunta por la Dirección General de Deportes y Recreación, el Departamento de Educación Física del Ministerio de Educación y la Federación de Básquetbol formán parte del Plan Nacional de Difusión del Básquetbol que conduce el profesor de Educación Física y ex basquetbolista internacional, Raúl "Pocho" López.

**TODA CLASE DE EQUIPOS.**

Podrán participar en ambos campeonatos mini e infantil los equipos no federados de Santiago, Clubes de barrio, de poblaciones, colegios, escuelas de básquetbol, industrias, colonias extranjeras etc. Todos pueden inscribirse tanto en damas como varones, en las siguientes direcciones: Dirección General de Deportes y Recreación (Sazie N° 1850); Federación de Básquetbol (Vicuña Mackenna N° 44) y en el Departamento de Educación Física del Ministerio de Educación (Pedro de Valdivia N° 4991).

Los interesados podrán también solicitar las bases y reglamentos de este campeonato en Sazie 1850 de 14 a 18 horas.

Quinta Fecha del "Metro":

# Clásico universitario preliminar del domingo

No prosperó ante el directorio de la Asociación Central de Fútbol la solicitud de las Universidades para jugar en forma separada su clásico encuentro. Los dirigentes máximos del fútbol profesional se ciñeron en esta oportunidad a la reglamentación aprobada por el consejo.

La programación del Torneo Metropolitano quedó en la siguiente forma:

SABADO: Estadio Nacional: a las 13.30 horas: Audax Italiano y Magallanes. A las 15.30 hrs: Unión Española con Palestino.

DOMINGO: Estadio Nacional: 13.30 horas: Universidad Católica y Universidad de Chile. A las 15,30 horas: Colo Colo con O'Higgins.

**TORNEO PROVINCIAL**

Todos los partidos correspondientes al Torneo Provincial se efectuarán el día Domingo teniendo como hora de iniciación las 15.30. Los encuentros que consulta la septima fecha son:

En Sausalito, Everton — La Serena: En La Calera, Unión Calera con Rangers. En Concepción, Deportes Concepción con Antofagasta. En Coronel, Lota—Schwager con Huachipato. En Temuco, Green Cross con Wanderers.

## 1 BICICLETA

GRAN LIQUIDACION. Triciclos de repartos, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados, grandes facilidades. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 D. Importadora Cycles. Victoria reparaciones.

BICICLETAS. Tipo mini familiar, adaptable para todo, a precio de fábrica. Armaduría Internacional. Exposición 348.

FABRICAMOS triciclos de repartos especiales con barandas, ruedas altas 26 x 225 reforzados. Ruedas baja 20 x 225. Alta 26 x 225. Bicicletas de reparto. Armaduría Internacional. Exposición 348.

## 6 JUDICIALES LEGALES

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía concedió la posesión efectiva de los bienes quedados al fallecimiento de doña Yolanda Josefina Bissone Verdugo. La posesión se concede para doña Nora Filomena, doña Corina Rosa, José Manuel, Juan Carlos, Soledad de las Mercedes, Cupertina del Carmen, Yolanda Inés y Ricardo Roberto Díaz Bissane sin perjuicio de los derechos del solicitante don Manuel Jesús Díaz Hernández como cónyuge sobreviviente. Se concede con beneficio de inventario. El inventario solemne se realizará el día 10 de julio de 1970 en la Secretaría del Tribunal. Secretaria.

Z-8-6

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, por auto de veintidós de Junio de mil novecientos setenta, concédese la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Juan Segundo Lastra Morales, a sus hijas legítimas Victoria Angélica, Mónica del Carmen y Dorila de las Mercedes Lastra Araya y sin perjuicio de los Derechos de doña Olga de las Mercedes Araya Meza, en su calidad de cónyuge sobreviviente.

Z-8-6

MATERIA: Adopción. Menor Romero Romero, Ana María. Rol N° 16.167 Quinto Juzgado de Letras de Menores. Se ha ordenado citar por avisos a don Baldomero Alonso y doña Consuelo González, ascendientes legítimos de doña Angeles Alonso González a la audiencia del día 16 de Julio 15 horas. Raquel Lermanda S. Sec. Sub.

A-8-6

CUARTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía Rol N° 694-69 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Caja Prev. FF. CC. del Estado inmueble de calle Vicente Reyes y Cuatro Alamos comuna de Maipú departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 77.253 m2. y siguientes deslindes y medidas, según plano N° 9 5 8 confeccionados por expropiante: Norte en 100,90 mts. y 244,35 mts. con calle Cuatro Alamos y otro propietario respectivamente. Oriente en 281,70 mts. con Rubén Barrija y Cooperativa La Pastora Sur en 343 mts. con Maestranza Maipú. Poniente en 84,55 mts. con otro propietario y en 200,20 mts. con calle Vicente Reyes. Indemnización fijada en E° 206.000 cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.

C-8-6


# Guía Profesional

## ABOGADOS

**SANCHEZ DEL POZO**

Especialmente asuntos matrimonios. Posesiones efectivas. Particiones. Alimentos. Rectificaciones nombres. Choques. Testamentos. Exhortos. Tramitaciones urgentes. Moneda N. 1137 Of. 78. Teléfono 80813.

## DENTISTAS

**CLINICA DENTAL EDWARD**

Prótesis Dentales. Soldaduras. Reparaciones inmediatas. Compañía N° 1048 3er. piso Dpto. A. Edificio Teatro Real.

**RESTAURACIONES URGENTES**

Placas. Puentes. Reparaciones. **Clínica Dental Central** Compañía 1068 Of. 1102. Fono 85702.

## MEDICOS

**DR. JOSE FROIMOVICH**

**ESPECIALISTA EN VEJEZ**

Avenida Bulnes 377 Departamento 605. Fono 67176.

**DR. HERNAN DEL PINO**

Enfermedades de niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 hrs. Mac Iver 142, 2. piso Oficina 204. Fono 393601. Pedir hora Lunes, Miércoles y Viernes. Domicilio Fono 496745.

**DR. NORBERTO SAINZ RECIO**

Medicina Interna. Corazón. Hígado. Riñón. Estómago. Obesidad. San Antonio 427 Of. 715. Hora de atención de 5 a 7. Teléfono 35361.

**DR. SERGIO PUENTE GARCIA**

Cirugía General. Vías biliares y Páncreas. Martes y Viernes 5 a 7 p. m. Avda. Bulnes 80 Dpto. 108 10 piso. Fono 716971.

## OPTICAS

**OPTICA SERRA**

**General Bari 174 - 251519**
**Entre Avenida Salvador y Eliodoro Yáñez.**
**Despacho recetas anteojos**
**Precios razonables.**

**OPTICA SANTA LUCIA**

San Antonio 194. Moneda 818. Despacho exacto de recetas. Bifocales. Composturas. Atención ... provincias.

## OCULISTAS

**DR. WALDO INOSTROZA C.**

**Enfermedades de la vista**
Ahumada 11 Depto. 405. Fono 717445 Santiago. Consultas de 12 30 a 13 30 y de 17 a 19 30 hrs.

**DOCTORA TOBAR**

Moneda 1040 Oficina 1204 Teléfono 64837. Consulta 18 a 19 30. Horas Sábado de 12 a 13.

## PRACTICANTES

**LUIS ALDUNATE**

Edificio Waldorf, Ahumada 131 Depto. 916. Fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vía urinarias curaciones. Inyecciones. Atención domiciliaria.

## LABORATORIO CLINICO

**Dr. SOTOTELLO**

Análisis Transfusiones. San Isidro 91. Fonos 36338 - 394871.


Ante Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía Departamento Pedro Aguirre Cerda presentáronse Berta Detchart Vda. de Telchi, dueña de casa y Alberto René Telchi Detchart, profesor, domiciliados ambos en Ahumada 370, of. 670, interponiendo demanda contra Marta Rodríguez Vda. de González, de Sergio Patricio y Juan Pablo González Rodríguez, Silvia González Rodríguez, Estela González Alvarez, Samuel Martínez, Violeta González, Ramón Suárez, Adela González, Abel González Alvarez, Carlos Fuenzalida, Elsa González, Arnaldo González y Lila González, ignoran profesiones y actuales domicilios y residencias, y solicitan que el Tribunal la acoja y que en definitiva declare prescripción extintiva acciones que correspondería a demandados para solicitar pago saldo insoluto precio resolución. Contrato Compraventa con indemnización perjuicios, prescripción extintiva acción hipotecaria de hipoteca pactada mismo contrato y cancelación y alzamiento inscripción hipotecaria fs. 1.347 N°1528 Registro Hipotecas Conservador San Bernardo 1954, fundándose en que por escritura pública que acompañan de treinta Abril 1954 ante Notario Javier Echeverría, inscrita fs. 1292 N°2104 Registro Propiedad San Bernardo 1954, compraron a demandados sitio N°21 Manzana F, ubicado comuna Cisterna en $138.000., pagando $51.620 contado y saldo dividido 38 cuotas $2.220 y una $2.020, última cuota se hizo exigible el 30 de Agosto 1.957, transcurriendo más de 12 años a la fecha. Con fecha 20 de Marzo 1970 Juzgado proveyó: Traslado. 1° y 2° Otrosí: Como se pide, se señalan los diarios "La Nación" y "El Mercurio" de la ciudad de Santiago, por dos veces en cada uno de ellos, y uno en el "Diario Oficial", correspondiente a los días 1° o 15 de mes, o al día siguiente, en su caso. 3° Otrosí: Téngase presente. Rol 21.793. Ctta. E°400 Papel 0.83. Proveyó don Germán Hermosilla A. Juez Titular. Firma Juez y Secretaria. Lo que notifico a Uds. San Miguel, 14 de Mayo de 1970. Gabriela Ide del Pino Secretaria.

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía, concede posesión efectiva de la herencia intestada de Juan Melis Cavero a los señores Sergio y Alicia Nelly Melis Dassori en su calidad de hijos legítimos del causante y sin perjuicio de los derechos de doña María E. Villena Urriola, en su calidad de cónyuge sobreviviente del segundo matrimonio del causante. Tramítase conforme a lo dispuesto en los artículos 33 y siguientes de la ley 16271.

Z-8-6

HABIENDOSE extraviado cheque N° 0791402 del Banco de Talca queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.

A-9-6

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía concedió posesión efectiva herencia Hugo José Rodríguez Sandoval a hijos legítimos Rosa Elvira, Juan Carlos y María Elena Rodríguez Tobar, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Rosa Elena Tobar Urzúa. Tramítase conformidad arts. 33 y ss. Ley 16.271. El Secretario. Z-8-6

Se comunica que con fecha 23 de Junio de 1970 bajo la presencia de la señora Inspectora Nina Carvallo Lassone y conforme al artículo N° 375 del Código del Trabajo se constituyó la nueva directiva 70-71 del Sindicato de Comerciantes Ambulantes y Estacionado exterior Estadio Nacional, quedando de la siguiente manera: Presidente, señor Heriberto Canelo C., Secretario, señor Luis Gutiérrez B., Tesorera, señora Olga Rojas S.; Directores, señor Mario Vallejos V. y Heriberto Carvajal S. El Secretario.

A-9-6

QUIEBRA: Industrias de Artefactos Termomecánicos Caming S. A. C. Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, resolución 22 de Junio 1970, tuvo presente reducción del crédito verificado por don Luis Alberto Aninat en E° 4.253.13, valores correspondientes a costas procesales personales y diferencia de intereses. Secretario.

C-9-6

QUIEBRA: Francisco Caste Zamorano. Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, resolución 16 de Mayo 1969, declaró la quiebra de FRANCISCO CASTE ZAMORANO, comerciante, domiciliado en Bernal del Mercado N° 251 de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entrega de mercaderías al fallido bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se efectuarán en el diario La Nación.

C-11-6

SOLICITA Merced de Agua. Señor Director Hugo Ortega Tello, de la IV Zona del Servicio Agrícola y Ganadero dependiente del Ministerio de Agricultura, tiene a bien solicitar a usted la correspondiente Merced de Agua de ejercicio permanente para un pozo profundo que se está construyendo en el CAMPEX "Santa Teresa de Viluco", predio ubicado en la comuna de Buin, Departamento de Maipo, Provincia de Santiago, de propiedad del Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP), y que actualmente se encuentra en comodato al Servicio Agrícola y Ganadero, a contar desde el 10 de Abril de 1967. El objetivo de este pozo profundo es abastecer de agua de riego a un Vivero de árboles frutales de aproximadamente 20 Hás. de superficie, formado a través de un Convenio que fue creado en virtud del Decreto N° 293 de 3 de junio 1966, en el que se autoriza al Ministerio de Agricultura para celebrar un Convenio de Fomento Frutícola con la Corporación de Fomento de la Producción (CORFO), a fin de incrementar la fruticultura por medio del Programa Nacional de Desarrollo Frutícola. La ubicación del mencionado pozo se indica en el croquis que se adjunta. Las aguas que se desean aprovechar son de origen subterráneo y el modo que se empleará para conducirla será a "Tajo Abierto". La presente solicitud se eleva a consideración del señor Director, en virtud de los Arts. N°s 23 y 257 del Código de Aguas. Se da cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 259° de ese mismo Código referente a la indicación de la clase de Merced. En espera de una solución favorable a esta petición, saluda atentamente a usted. Hugo Ortega Tello, Director de la IV Zona S. A. G.

AL SEÑOR
DIRECTOR GENERAL DE AGUAS
PRESENTE

Se hace presente a los oponentes que tienen un plazo de treinta (30) días para reclamar, contados desde la presente publicación.

C. 6. 8

SEPTIMO Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago Rol N° 3602/70 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Elena Aymaya de Jory inmueble de calle Villavicencio N° 21 rol N° 6/3 comuna y departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 552 m2. y siguientes deslindes y medidas, según plano N° T 1078 confeccionado por expropiante: Norte en 27,5 mts. con predio rol 6/4. Sur en 22,30 mts. con predio rol 6/2 y en 5,20 mts. con predio rol 6/1. Oriente en 9,85 mts. y en 12 mts. con predio rol 6/1. Poniente en 21,85 mts. con calle Villavicencio. De indemnización fijada por Comisión Tasadora E° 226.500, se ha consignado 20% E° 45.300, en cuenta corriente de este Juzgado, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604, y para notificar demanda expropiación a persona citada o a quienes pretendan dominio o posesión sobre el inmueble señalado. Expropiante pidió: "En lo principal se notifique tasación y consignación señalada y adquisición de dominio y toma de posesión, en el primer otrosí consignación, segundo otrosí, publicación de avisos, tercer otrosí, documentación previa que debe acompañar presente dueño para retirar fondos consignados, cuarto otrsí, que la expropiante ha adquirido dominio del inmueble expropiado y está facultada para proceder a un desalojo; quinto otrosí que se instruya al Conservador Bienes Raíces inscriba prohibición de celebrar actos y contratos sobre inmueble expropiado, sexto otrosí, personería representante expropiante, septimo otrosí, expropiante, está libre de pago impuestos, octavo otrosí, septimo otrosí, expropiante, está libre de pago impuestos octavo otrosií, patrocinio y poder, noveno otrosí, notificación por avisos "Juzgados, proveyó: "A lo principal, notifíquese. Primer otrosí, por hecha la consignación. Segundo otrosí, como se pide, publicándose avisos La Nación. Tercer otrosí, cuarto sexto, septimo y octavo otrosíes, tental, en La Nación y El Mercurio y el que corresponde en el Diario Oficial. Santiago, 16 de junio de 1970. "La tasación que se notifica corresponde a E° 187.920, por el terreno E° 37.200, por las construcciones y varios en E° 1.380 y fue practicada por los señores Raúl Domínguez, Hernán Monckeberg y Galo Barros. El Secretario.

C-9-6

LA DIRECTIVA del Sindicato Profesional de Comerciantes en Objetos Usados de los alrededores del Mercado Persa "Feria Persa N° 2" cita a los socios el Lunes 13 julio 1970 a las 19.30 horas su local social Manuel Rodríguez 1035, a fin de efectuar la elección de nuevo Directorio, que nos regirá por el período de 1970/1971, ante el Sr. Inspector del Trabajo. El Secretario.

A. 9. 8

QUIEBRA: Industrias Bellavista S. A. Tercer Juzgado Civil. Resolución 29 Junio 1970, tuvo por modificada nómina créditos reconocidos en el sentido que crédito preferente, primera clase, Fisco, está reducido por abonos a la suma de E° 1.012.501.36. Secretario.

C. 10/6

PUBLICACION en Extracto Cooperativa de Consumo Roberto Eyzaguirre Limitada en formación de Santiago constituida con fecha 29 de Enero de 1970, según consta de protocolización ante Notario de Santiago don Enrique Morgan Torres, de fecha 16 de Junio de 1970. Está compuesta por 120 socios fundadores, obreros y/o empleados de la Empresa Desco Limitada, pertenecientes a la ciudad de Santiago que suscriben cada uno 10 acciones de E° 50 cada acción y declaran domicilio común en Agustinas 2177, Santiago. Objeto o Finalidad: Adquirir o producir al por mayor, para distribuir al detalle entre sus socios, con el objeto de proveer a sus necesidades y a las de su familia, artículos o mercaderías de alimentación, vestuario y objetos de uso personal o domésticos o cualquiera otros análogos de circulación lícita; con el objeto de mejorar sus condiciones económicas. Para los efectos señalados anteriormente, se entiende por familia el grupo de personas que vive con el socio y a sus expensas. Domicilio: Santiago. Duración: Indefinida. Capital suscrito E° 60.000. Capital pagado E° 12.000. Constitución de Fondos: La Cooperativa formará los fondos de reserva legal, devolución de acciones, de educación cooperativa y otros que determine la Junta General de acuerdo con el estatuto. Consejo de Administración: Propietarios: Luis Liberona Jerez, Hugo Saldaña Orellana, Orlando Soto Montero, Francisco Cofré Garay y Luis Gutiérrez Reyes. Suplentes: Manuel Perloz Torres, Hugo Cáceres Díaz, José Díaz Jiménez. Junta de Vigilancia: Propietarios: Prudencio Sandoval Fuentes, Rigoberto Lagos Lagos y Enrique Ramírez Olivier. Suplentes: Héctor Garay Jeréz, José Rodríguez Villagrán y Luis Ravanales Meza.

A. 9/6

CON FECHA 6 de Julio de 1970 en presencia del Inspector del Trabajo Señor Samuel Neira Rodríguez se efectuó la renovación de la Directiva del Sindicato Profesional Boneta y Parrague S. A. período 1970 - 1971. Quedando constituida de la siguiente manera: Presidente Sergio Moreno Labbé, Secretario Luis Ortega Rodríguez, Tesorero Antonio Zúñiga Escobar, 1er. Director Luis Pérez Araya, 2° Director Luis Villarroel Villarroel. Se hace la presente publicación de acuerdo a las Leyes vigentes. La Directiva.

A 10/6

ELECCION Complementaria de Sindicato. En Colina a 5 de Julio de 1970, siendo las 12 horas, en el Fundo Palpalén de Colina, ante los inspectores del trabajo Sra. Ruth Valenzuela y Marta Holtmann Ibarra se efectuó la elección complementaria de dos dirigentes del Sindicato de Trabajadores Agrícolas "Unión de Campesinos Independientes de Colina", quedando su directiva compuesta de la siguiente manera: Presidente, Armando Arredondo Abarca, Secretario Carlos Cuevas Rodríguez, Tesorero Guillermo Alarcón, Director Domingo Esbir Reyes, Director Alfredo Santana Gutiérrez. Se dio término al acto eleccionario a las 15 horas. Se hace la presente publicación de conformidad con lo dispuesto en la ley N° 16.625, de Sindicación Campesina. El Directorio.

A. 8/10

ELECCION Complementaria. Con fecha 3 de junio, el Sindicato Profesional de Choferes y Cobradores de Autobuses y Microbuses San Eugenio-Funicular, procedió a elegir a uno de sus miembros que se encontraba renunciado, la que fue presidida por el Sr. César Torres, Inspector del Trabajo, y la Directiva quedó compuesta de la siguiente manera: Presidente: Patricio Moya Moya. Secretario: Angel Basualto. Tesorero: Héctor González González. Director: Pedro Vera Riquelme. Director: Luis Muñoz González. Se hace la pte. publicación de acuerdo al art. 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A. 10/6


PRECIO JUSTO
HORA EXACTA
RELOJ SUIZO
**CHEVRON**
**PIE E° 30** SALDO 10 MESES
RELOJERIA Y JOYERIA
**Gabor** S.A.
ESTADO 48


SEPTIMO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Expropiación. La Corporación de la Vivienda ha expropiado a don Fuad Samur Yarur parte del inmueble en la Comuna de Conchalí, Departamento y Provincia de Santiago, inscrito a fojas 10.947 N° 12.145 del año 1963 del Registro de Propiedades del Conservador de Bienes Raíces de Santiago. Valor indemnización expropiación E° 1.337.560 fijado común acuerdo por las partes, comprendiéndose todos los derechos anexos al dominio del inmueble y publicándose presente aviso para que los terceros puedan ejercitar sus derechos conforme artículo 30 Ley 5.604. Demás antecedentes en proceso caratulado "CORVI con Fuad Samur Yarur", Rol N° 56-70 de este Tribunal. El Secretario.

A. 10/6

HABIENDOSE extraviado cheques Serie T. 7 A 004707 Banco Israelita Ñuñoa, queda nulo por aviso correspondiente.

A. 10/6

CHEQUE Serie C. 21 N° 2618673 Banco de A. Edwards y Cía. (Central) queda nulo por haberse extraviado.

A. 10/6

EN SECRETARIA de Juzgado de Letras de Puente Alto se practicará inventario solemne de los bienes de la Posesión Efectiva de Juan Alberto Ardiles el día 22 de julio de 1970 a las 10 horas. C. Vidal F. Secretaria Subrogante.

A. 9/6

QUIEBRA: Sociedad Valle y Celaya Ltda. Primer Juzgado Civil. Resolución 2 julio 1970 fijó como fecha cesación pagos fallido el día 15 Agosto 1969. Secretario.

C. 10/6

QUIEBRA: Luis Alberto Gutiérrez Mendez. Con fecha 9 de Julio de 1970, practicaré facción de inventario de los bienes de la quiebra del rubro, a las 16 horas P. M. en calle Nataniel N° 1498. Síndico.

C. 8/6

SEPTIMO Juzgado Civil concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada de Julia Ferrada Marticorena a hermanos legítimos Ana Elvira, Luis Alberto, Rafael Pascual, Elena y José Eduardo Ferrada Marticorena. Tramítase arreglo arts. 33 a 37 Ley 16.271. Secretario.

A. 9/6

TERCER Juzgado Civil Santiago. Concedió posesión efectiva de Giovanni Battista Benzi Timossi a hermanas legítimas Consuelo y Pía Giuseppina Benzi Timossi.

A. 8/6

TERCER Juzgado Civil Santiago. Concedió posesión efectiva Francisca Glavic Kalafatovic viuda, a hijos legítimos Maritza Lina e Iván Gligo Glavic.

A. 9/6

SEXTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Expropiación. La Corporación de la Vivienda ha expropiado a la Comunidad Aguirre y Montt parte del inmueble denominado Villa Conchalí, ubicado en la Comuna de Conchalí, de la ciudad, Departamento y Provincia de Santiago, inscrito a fojas 1802 N° 4182 año 1920; FOJAS 3263 N° 6405 año 1944; fojas 8257 N° 16428 año 1946; fojas 9791 N° 17544 año 1953; fojas 10685 N° 11.805 año 1965; todas del Registro de Propiedades del Conservador de Bienes Raíces de Santiago. Valor indemnización expropiación E° 749.950, fijado de común acuerdo por las partes, comprendiendo todos los derechos anexos al dominio del inmueble y publicándose el presente aviso para que los terceros puedan ejercitar sus derechos en conformidad al artículo 30 Ley 5.604. Demás antecedentes en el Proceso caratulado "CORVI con Comunidad Aguirre y Montt". Rol 1487-70 de este Tribunal. El Secretario.

A. 10/6

TERCER Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Notificación. Autos rol 2919-68 Ocampo, Miguel con Verdugo, Marina. Nulidad matrimonio. Dictóse sentencia veinte Mayo 1970, rechazando demanda de matrimonio solicitada. Secretaria.

A. 10/6

NOTIFICACION: Ante el Cuarto Juzgado de Letras de Mayor Cuantía en lo Civil de Santiago, se ha presentado el abogado don Jorge Cortés del Fierro, por el Departamento de Títulos de la Dirección de Tierras y Bienes Nacionales del Ministerio de Tierras y Colonización y en representación de don Carlos González Suárez, solicitando se le adjudique y posteriormente se inscriba a nombre de este último, en el Registro de Propiedad del Conservador de Bienes Raíces de este Departamento, un inmueble urbano ubicado en calle Las Encinas 1791, de la comuna de Renca, departamento de Santiago, cuya superficie aproximada es de 249,50 metros cuadrados y que deslinda en particular: Al Norte, Juan Videla en 16,45 metros y comunidad González Vidal, en 8,50 metros; Al Este, Corina Baeza en 10 metros; Al Sur, Abdón González en 24,95 metros y Al Oeste, calle Las Encinas en 10 metros. Lo solicita en virtud de las disposiciones contenidas en el D. F. L. N° 6 de 1968. Se pone en conocimiento de probables interesados en el inmueble, disponen de 30 días contados desde la fecha de la segunda y última publicación para hacerlos valer en el tribunal, bajo apercibimiento de que si así no lo hicieren se seguirá adelante con el procedimiento. El Secretario.

A. 9/6

## 7 REMATES

REMATE Judicial y Voluntario Jueves 9, 16 horas, Huérfanos 1854. Refrigeradores. Muebles, estufas etc. Orden señores Prieto, Ahumada, Jorquera, Allende, Díaz, Estevez, Percowitz, Pozo, Montero, Puga, Videla, De la Jara, Lemus. Sergio Ravanal. Martillero Público.

C. 9/8

REMATE Judicial. Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía se rematará 29 Julio 1970 15.30 horas, propiedad calle M. Guzmán Maturana 5265 Comuna San Miguel, departamento Santiago, inscrita fojas 1351 N° 1765 Conservador San Miguel año 1963. Mínimo E° 15.000. Forma pago: contado o 50% contado saldo un año plazo cuatro cuotas trimestrales, interés 15% anual y 18% también anual caso mora. Tomar parte subasta interesados deberán presentar vale-vista o depósito orden Tribunal o entregar Secretario 10% mínimo. Gastos e impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes autos 2736-68 "Asociación de Ahorro y Préstamo Ahorromet con Welsh Jorge" requerimiento Secretaria.

A-8-6

### DEFUNCION

†

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, abuelito y sobrino, don

**MIGUEL ROCHA KIGER**
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 11 horas, en el Cementerio Metropolitano, después de una misa que se oficiará en la Iglesia Antonio M. Claret (Paradero 9 de la Gran Avenida).

La Familia

### DEFUNCION

†

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido tío y abuelito, don

**GUILLERMO HENRIQUEZ HENRIQUEZ**
(Q. E. P. D.)

Sus restos son velados en su domicilio, Lazo de la Vega 5086, Quinta Normal. Sus funerales se efectuarán hoy a las 4 de la tarde en el Cementerio Católico.

La Familia

### EXPRESION DE GRACIAS

†

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que nos acompañaron ayer a la sepultación de los restos de nuestro hijo, sobrino y hermano

**JAIME CARTAGENA QUEVEDO**
(Q. E. P. D.)

Para todos ellos nuestra gratitud será eterna. Sus restos fueron sepultados en el Cementerio General.

La Familia

## 8 CITACIONES

En Stgo. a 10 de Julio de ... se llevará a efecto las ... nes del Sindicato Profesional ... Choferes línea Providencia ... San Carlos. Personalidad ... ca N° 1. General Velásquez ... 768

SINDICATO Profesional de ... ños y Empleados de Pal... cita a reunión extraordinaria ... todos sus socios para la ... del nuevo directorio 1970 ... para el día 9 de julio 1970 ... 14.30 P. M. De acuerdo ... artículo N° 378 del Código ... Trabajo. Secretario.

13ª Compañía de Bomberos "Providencia". De orden del señor Director ... to a la Compañía a sesión ... ordinaria para el miércoles ... presente a las 22 horas ... Elección de Capitán ... elección de Ayudante ... nes a que haya lugar ... de voluntarios. Calidad ... rario. Asuntos varios.

El Secretario

## 9 FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS compren sus ... en la fábrica más antigua ... le Casa Sostin. Nueva York ...

## 10 VARIOS NO CLASIFICADOS

VENDO Comedor ... completo 6 sillas en E° ... tratar en Villa Portales ... Los Naranjos, Casa 24, de ... hrs. a 6 de la tarde.

OPORTUNIDAD Vendo ... Wilton 220 x 240 Fono ... Copiapó 934 Dpto. 41 ...

Solicito trabajo, conocimientos de Contabilidad 3° Medio ... mercio. Trabajo en las ... Valdivieso (Recoleta) ... 1815.

SE VENDE o se arrienda Fuente de Soda con casa habitación ... enfermedad de su dueña ... central tratar en Padre Orellana 1964.

A-3-4-5

NECESITO tejedor para máquina Duviet, Compañía 2434 fono 776578.

## Máquinas de Escribir

REPARACIONES Máquinas de Escribir, Sumadoras, Calculadoras, compra y ventas ... tos. Amunátegui 431, ... 89927

### IN MEMORIAM

**RAUL ROJAS BUSTAMANTE**
(Q. E. P. D.)

Hace dos años, un día como hoy 8 de Julio, te fuiste para siempre de nuestro lado, en un trágico accidente que tronchó tu juventud a la temprana edad de ... años, en pleno desarrollo de tu potencial intelectual y moral ... za el destino nos tenía preparado tu prematuro desaparecimiento ... darnos una dura prueba ... recuerdo permanecerá ... recedero, alentando en nuestras ... mas, la de tus padres y hermanos que hoy te lloran y desean ... corazón que tu espíritu permanezca a nuestro lado para siempre.

Por este motivo, hoy a las ... horas se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma ... y generosa, en la Iglesia de ... Gerardo, ubicada en Rondizzoni 2771, a la cual invitamos a los ... fueron sus familiares, amigos ... compañeros de la Universidad Técnica del Estado.

Sus padres y hermanos

### DEFUNCION

†

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de ... señora

**CELSA ZUNIGA GIMENEZ**
(Q. E. P. D.)

Abuelita de nuestro socio ... cardo Mateluna S. Sus funerales se efectuarán hoy, a las ... horas, partiendo el cortejo ... calle Montreal 5445, Paradero 11 1/2 Gran Avenida, en ... ción del Cementerio General.

SINDICATO TECNICO de TT. GG. La Nación


**ESTUDIE** CON SOLO **E° 50** por mes

Aprovechando sus momentos libres, usted podrá estudiar cómodamente en su casa, hasta recibir SU DIPLOMA.

Remita su nombre y dirección y recibirá Gratis folletos con programas y amplia información sobre los 55 cursos que enseñamos.

CURSOS QUE ENSEÑAMOS (POR CORREO)

Tenedor de Libros.
Perito en Contabilidad.
Secretario Comercial.
Empleado de Comercio.
Corresponsal Comercial.
Dibujo Artístico.
Dibujo Arquitectónico.
Caricaturas e Historietas.
Dibujo Comercial.
Técnico en Radio.
Técnico en Televisión.
Radio a Transistores.
Fotografía Artística.
Mecánico de Autos.
Técnico Mecánico.
Motores Diesel.
Construcciones.
Técnico Electricista.
Corte y Confección.
Labores.
Inglés.
Aritmética Comercial.
Taquigrafía.
Periodismo.
Técnico en Petróleo.
Y 30 cursos más.

REMITA EL CUPON HOY MISMO

**ESCUELAS LATINOAMERICANAS**
ESTADO 337 - 5.° piso - Of. 519
CLASIFICADOR 862 - SANTIAGO

ENVIEME GRATIS EL FOLLETO

NOMBRE ..........
DOMICILIO ..........
..........
CURSO QUE LE INTERESA ..........

LN 1

# Hipódromo Chile

## Miércoles 8 de Julio

SOCIEDAD HIPODROMO CHILE.- Miércoles 8 de Julio de 1970 - Carreras Extraordinarias a Beneficio de la Asociación Cooperadora de la Asistencia Pública de Santiago.

**1ra. carrera, 1.500 mets. 9a. serie a las 15 hrs (al 9) PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N1.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 1-3-7 | 1 Caferata | 56 | 2 | S. Vásquez | E. Vidal |
| 4-8 | 3 Teodolinda | 54 | 14 | L. Camus | L. Rojas |
| 1-3 | 4 Rocco | 48 | 1 | L. Rivera | L. Rojas |
| 3c-2 | 5 Serpiente de Oro | 54 | 12 | D. Muñoz | Jn. Melero |
| 3-8 | 6 El Puma | 54 | 7 | J. Castillo | J. Bernal |
| 12 | 7 Last One | 53 | 3 | J. Eguren | M. Aravena |
| 6-5 | 8 Apia | 53 | 11 | S. Pradenas | M. Martinez |
| mejo | 9 Horqueta | 51 | 4 | Gmo. Cifuentes | M. Martinez |
| 1-6 | 10 Ketty | 51 | 5 | C. González | C. Santos |
| 6-5 | 11 Mi Morocha | 49 | 8 | Jn. Gutiérrez | A. Valdés |
| 4 | 12 Monte Mario | 49 | 6 | O. Osorio | E. Inda S. |
| 3-8 | 13 Manidú | 49 | 9 | J. M. Aravena | H. Miranda |
| | 14 Salvavidas | 48 | 10 | H. Olguín | I. Duque |
| | | 48 | 13 | L. Murillo | C. Bagú |

**2a. carrera 1.200 mts. Condicional, a las 15,30 hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | 1 Abracadabra | 54 | 2 | G. Jorquera | A. Castro |
| 1-8 | 2 Astracanada | 54 | 14 | R. Castro | A. Bullezú |
| mejo | 3 Bolt Lady | 54 | 15 | J. M. Aravena | Fco. Castro |
| 4 | 4 Chatanay | 54 | 1 | L. Camus | L. Guerrero |
| debuta | 5 Eterna | 54 | 12 | N. González | A. Amaro |
| mejo. | 6 Falera | 54 | 7 | P. Herrera | O. Orellana |
| 5 | 7 Flor de Cactus | 54 | 3 | L. Caroca | H. Parra |
| 8 | 8 Gheziret | 54 | 11 | C. Sepúlveda | A. Vadanovic |
| 9-5 | 9 Matrioshka | 54 | 4 | J. Mann | A. López |
| 3c-2-10 | 1 Mesata | 54 | 5 | C. Leighton | R. López |
| 3c-6c-11c | 11 Nirbosa | 54 | 8 | L. Munllo | P. Bagú |
| debuta | 12 Prefeitura | 54 | 16 | J. Toro | J. Zúñiga |
| debuta | 13 Prosapia | 54 | 6 | L. Toro | J. Melero B. |
| mejo | 14 Rosanera | 54 | 9 | L. Rivera | I. Duque |
| mejo | 15 Taburnina | 54 | 10 | V. Ubilla | E. Inda S. R. |
| debuta | 16 Vigilancia | 54 | 13 | O. Inzunza | J. Castro R. |

Corral: 1 con 2.

**3ra. carrera 1.200 mts. Condicional, a las 16 hrs. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 16c | 1 Albaclara | 54 | 2 | J. M. Aravena | A. Abarca |
| 4 | 2 Barbulla | 54 | 14 | G. Jorquera | A. Muñoz |
| 5-4 | 3 Bounty | 54 | 15 | V. Ubilla | H. Cisternas |
| 3c-9c | 4 Chulapona | 54 | 1 | R. Claveria | A. Castro |
| mejo | 5 Futilidad | 54 | 12 | E. López | H. González |
| 10 | 6 Historieta | 54 | 7 | D. Cerda | Jn. Muñoz R. |
| mejo | 7 La Eto | 54 | 3 | R. González | R. Rabello |
| 14 | 8 Marguerite | 54 | 11 | L. Caroca | L. Contreras A. |
| mejo | 9 Mistelle | 54 | 4 | N. N. | P. Bagú |
| 3-8 | 10 Muñeca de Trapo | 54 | 5 | D. Muñoz | J. Ba. Castro |
| 2-13 | 11 Prepulosa | 54 | 8 | C. González | G. Avila |
| 4 | 12 Royal Shadow | 54 | 16 | O. Osorio | A. Sepúlveda |
| 2-3 | 13 Temuquita | 54 | 6 | C. Sepúlveda | P. Inda |
| mejo | 14 Trevisana | 54 | 9 | L. Murillo | A. Quiroz A. |
| debuta | 15 Tutela | 54 | 10 | J. Marín | A. López |
| 9 | 16 Yumbelina | 54 | 13 | C. Leighton | D. Torres |

**4a. carrera 1.200 Mts. CONDICIONAL a las 16.30 Hrs. Potrancas no Ganadoras SEGUNDA VALIDAD PARA LA TRIPLE N°2.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Reaparece | 1 Because | 54 | 2 | H. Olguín | Fdo. Castro |
| Reaparece | 2 Brasilera | 54 | 14 | R. Monardes | D. Torres |
| Debuta | 3 Cacusa | 54 | 15 | L. Yañez | O. Jara |
| 3-2 | 4 Cubby | 54 | 1 | C. Leighton | R. López |
| 11- | 5 Gatuvela | 54 | 12 | O. Inzunza | H. Cisternas |
| 5 | 6 La Mejor | 54 | 7 | O. Osorio | A. Spulveda |
| Reaparece | 7 Mimi | 54 | 3 | P. Salinas | J. Vial |
| 5 | 8 Moraina | 54 | 11 | J. Marín | R. Bernal G. |
| 2-3- | 9 Nonita | 54 | 4 | D. Muñoz | J. Castro R. |
| Debuta | 10 Parinacota | 54 | 5 | V. Ubilla | A. López |
| Reaparece | 11 Pompeuse | 54 | 8 | L. Toro | J. Melero B. |
| Debuta | 12 Renuncia | 54 | 16 | M. Grasso | G. Avila |
| 7- | 13 Tablita | 54 | 6 | L. Garcia | A. Ramirez |
| Reaparece | 14 Take | 54 | 9 | D. Cerda | A. Lab |
| 5 | 15 Uña Larga | 54 | 10 | S. Vásquez | M. Muscat |
| Debuta | 16 Zucca | 54 | 13 | P. Herrera | O. Orellana |

**5a. Carrera 1.200 Mts. 8a. Serie a las 17 Hrs. Indice: 6 al 13. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N°2 PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N°3**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 2-2- | 1 Paulistana | 54 | 2 | J. Castillo | A. Sepulveda |
| 1-14 | 2 Telescopica | 54 | 14 | D. Cerda | C. Bagu |
| 3c | 3 Correo Real | 53 | 15 | L. Carvajal | Aug. Breque V. |
| 10 | 4 Cobija | 52 | 1 | C. Ojeda | E. Scaia |
| Reaparece | 5 Cuquita Linda | 52 | 12 | L. Yañez | Fco. Castro |
| 12-9- | 6 Green Sea | 52 | 7 | N. Gónzalez | F.do Castro |
| 8-11c-11- | 7 Senécio | 51 | 3 | N. Olguin | Fdo. Castro |
| Reaparece | 8 Intranquila | 52 | 11 | M. Ramirez | A. Quiroz A. |
| Reaparece | 9 Iturriaga | 51 | 4 | O. Osorio | L. Santos |
| 2-2-10c | 10 Sernasa | 51 | 4 | C. Seupulveda | P. Valderrama |
| Reaparece | 11 Britagua | 50 | 8 | D. Sagardía | A. Gutiérrez |
| 3c-12c | 12 Pitrufquen | | | | M. Martinez |
| Reaparece | 13 Portal | | | | A. Ramirez |
| 4-7-6- | 14 Registro | | | | V. Escobillana |
| 5-7 | 15 Verrocchio | | | | J. Bta. Castro |

Corral: 8 con 7.

**6a. Carrera 1.200 Mts. CLASICO A las 17.30 Hrs. P. ASOCIACIÓN COOPERADORA DE LA ASISTENCIA PUBLICA DE STGO. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N°3**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 3c-11 | 1 Argentado | 59 | 2 | N. N. | M. Velarde |
| Reaparece | 2 Huinche | 57 | 14 | J. Toro | O. Silva |
| Reaparece | 3 La Fortuna | 57 | 1 | G. Saavedra | G. Sarmiento |
| 5-11 | 4 Pelirrojo | 55 | 12 | V. Ubilla | J. Bta. Castro |
| 3-11 | 5 Esquelina | 54 | 7 | L. Garcia | R. Villa |
| 2-7-7- | 6 Monge Doct | 53 | 3 | O. López | J. Bata. Castro |
| Reaparece | 7 Cachivachera | 52 | 11 | J. M. Aravena | C. Muñoz |
| 1-4 | 8 Pool | 52 | 4 | S. Vasquez | O. Orellana |
| 7-10 | 9 Gobernanta | 51 | 5 | D. Muñoz | R. Bernal G. |
| 4-10 | 10 Moissac | 48 | 8 | D. Sagardia | J. Bta. Castro |
| 9-2 | 11 Ateneo | 47 | 6 | H. Olguin | L. Contreras A. |
| 8-9 | 12 Demostenes | 47 | 9 | L. Murillo | P. Bagu |
| 2-3- | 13 Me Da Gusto | 47 | 10 | R. Claveria | J. Muñoz R. |
| | 14 Trebol Rojo | 47 | 13 | A. Azocar | J. Inda |

**SEPTIMA CARRERA 1.400 Metros Condicional a las 18,05 hrs. (potr. potran. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 3.PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4. SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Reaparece | 1 Beam Gold | 54 | 2 | J. Sepúlveda | E. Carreño |
| Reaparece | 2 Estoc | 54 | 14 | L. Yañez | E. Vidal |
| 3c | 3 Lord Callampa | 54 | 17 | V. Bravo | A. Quiroz A. |
| 4 | 4 Lucky Boy | 54 | 15 | G. Saavedra | A. Quiroz A. |
| 5 | 5 Mario A. | 54 | 1 | O. López | E. Beuzenberg |
| 6-14 | 6 Moloc | 54 | 12 | D. Muñoz | J. Castro R. |
| 1-c-4 | 7 Rey de Oro | 54 | 7 | O. Inzunza | J. Castro R. |
| 11 | 8 Nenquen | 54 | 3 | S. Vásquez | A. Breque E. |
| 3-7 | 9 Plenitud | 54 | 11 | J. Castillo | D. Torres |
| 9 | 10 Preparante | 54 | 4 | P. Salinas | G. Avila |
| 2-2 | 11 Pretil | 54 | 5 | E. Guajardo | J. Bta. Castro |
| 2-3-1 | 12 Promotor | 54 | 8 | N. N. | O. Mora |
| | 13 Quellen | 54 | 18 | N. N. | R. Quiroz F. |
| 2-2-1 | 14 Rompe Lanzas | 54 | 16 | J. M. Aravena | C. Santos |
| 16 | 15 Tetrao | 54 | 6 | V. Ubilla | O. Orellana |
| 4-5-1 | 16 Many Thanks | 51 | 9 | L. Toro | A. Abarca |
| | 17 Mostarda | 51 | 10 | E. Guzmán | J. Melero B. |
| | 18 Tradución | 51 | 13 | N. N. | L. Toledo |

Corral: 3 con 4 y 6 con 7

## Presuntos Favoritos de la Prensa y Radio (Hipódromo Chile)

| | LA NACION | LA TARDE | EL ENSAYO | LA HIPICA | LAS ULTIMAS NOTICIAS | LA SEGUNDA | LA TERCERA | JOHN TIMBA | EL SIGLO | EL CLUB |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | S. de Oro<br>Rocco<br>M. Mario | Rocco<br>Teolinda<br>M. Mario | Rocco<br>S. de Oro<br>Manidú | Rocco<br>S. de Oro<br>M. Mario | Rocco<br>Monte Sano<br>MMANIDU | Caferata<br>Rocco<br>Monte Mario | Rocco<br>M. Mario<br>S. de Oro | M. Mario<br>Rocco<br>S. de Oro | Rocco<br>M. Mario<br>Teodolinda | Rocco<br>S. de Oro<br>M. Mario |
| 2 | Matrioshka<br>Chatanay<br>Bold Lay | Gheziret<br>Matrioshka<br>F. de Cactus | Mesata<br>Prosapia<br>Falera | Mesata<br>Prosapia<br>Prefeitura | Gheziret<br>Mesata<br>Prefeitura | Gheziret<br>Prefeitura<br>Mesata | Mesata<br>Prosapia<br>F. de Cactu | Chatanay<br>Gheziret<br>Matrioshka | Bold Lady<br>Gheziret<br>Mesata | Mesata<br>Prosapia<br>Prefeitura |
| 3 | M. de Trapo<br>Mistelle<br>Prepulosa | Mistelle<br>Temuquita<br>M. de Trapo | Muñeca de Trapo<br>Prepulosa<br>Bounty | Muñeca de Trapo<br>R. Shadow<br>Bounty | Muñeca de Trapo<br>R. Shadow<br>Bounty | Muñeca de Trapo<br>Mounty<br>Barbulla | Temuquita<br>R. Shadow<br>Barbulla | M. de Trapo<br>Temuquita<br>Tutela | M. de Trapo<br>Trevisana<br>R. Shadow | M. de Trapo<br>R. Shadow<br>Bounty |
| 4 | Nonita<br>Cacusa<br>La Mejor | Nonita<br>La Mejor<br>Tablita | Nonita<br>La Mejor<br>Pompeuse | Nonita<br>Cubby<br>La Mejor | Nonita<br>Cubby<br>Uña Larga | Nonita<br>Cubby<br>La Mejor | Nonita<br>Cubby<br>Uña Larga | Nonita<br>Cacusa<br>U. Larga | Nonita<br>Cubby<br>Because | Nonita<br>Cubby<br>La Mejor |
| 5 | Green Sea<br>Paulistana<br>Registro | Paulistana<br>Intranquila<br>Sernasa | Britagua<br>Verrocchio<br>Sernasa | Sernasa<br>C. Real<br>Registro | Verrocchio<br>Registro<br>Paulistana | Registro<br>Paulistana<br>Sernasa | Sernasa<br>Registro<br>C. Real | Sernasa<br>Green Sea<br>Paulistana | Registro<br>Paulistana<br>Sernasa | Sernasa<br>C. Real<br>Registro |
| 6 | Gobernanta<br>Ateneo<br>Trébol Rojo | T. Rojo<br>Ateneo<br>Cachivachera | Pool<br>Xachivachera<br>Moissac | Pool<br>T. Rojo<br>Cachivachera | Pool<br>Cachivachera<br>Ateneo | Cachivachera<br>Pelirrojo<br>Ateneo | Pool<br>T. Rojo<br>Gobernanta | Gobernanta<br>Cachivachera<br>Ateneo | Gobernanta<br>Trébol Rojo<br>Cachivachera | Pool<br>T. Rojo<br>Cachivachera |
| 7 | Moloc<br>Promotor<br>Pretil | Promotor<br>Pretil<br>Moloc | Lucky Boy<br>Moloc<br>Tetrao | Moloc<br>Promotor<br>Lucky Boy | Moloc<br>Promotor<br>R. Lanzas | Moloc<br>Promotor<br>Rompe Lanzas | Loloc<br>Promotor<br>M. Thanks | Moloc<br>L. Boy<br>Pretil | Moloc<br>Nenquén<br>Lucky Boy | Moloc<br>Promotor<br>Lucky Boy |
| 8 | Mister Ed<br>Hexójeno<br>Badulaque | Mr. Ed<br>Basrah<br>Badulaque | Penny Lane<br>Pipiolo<br>Mr. Ed | Badulaque<br>Chollinco<br>Hexójeno | Exójeno<br>Magistrado<br>Chollinco | Magistrado<br>Hexójeno<br>Badulaque | Badulaque<br>Chollinco<br>Magistrado | Basrah<br>Mister Ed<br>Ch. Henry | Magistrado<br>Hexójeno<br>Penny Lane | Budalaque<br>Chollinco<br>Hexójeno |
| 9 | Bessie<br>Kao Ky<br>Asteroide | Insociable<br>Kao Ky<br>Biyey | Andreita<br>Bessie<br>La Notre | Beau Geste<br>La Notre<br>Biyey | La Notre<br>Insociable<br>Kao Ky | Andreita<br>Insociable<br>Kao Ky | La Notre<br>B. Geste<br>Biyey | D. Decateur<br>Biyey<br>Insociable | Andreita<br>Kao Ky<br>Insociable | Beau Geste<br>La Notre<br>Biyey |
| 10 | Pepsamar<br>Shalom<br>Campomar | Campomar<br>Shalom<br>Helvio | Campomar<br>Monterosso<br>Helvio | Matón<br>Helvio<br>Absuelto | Absuelto<br>Matón<br>Helvio | Matón<br>Absuelto<br>Helvio | Matón<br>Helvio<br>Campomar | Pepsamar<br>Absuelto<br>Matón | Campomar<br>Pepsamar<br>Monterosso | Matón<br>Helvio<br>Absuelto |
| 11 | Lynn<br>Palomar<br>El Mario | Lynn<br>Palomar<br>Jabalí | Serva La Bari<br>Lynn<br>Averia | Zancajo<br>Campero<br>Lynn | Lynn<br>Jabalí<br>Zncajo | Lynn<br>S. la Vary<br>Zancajo | Campero<br>Zancajo<br>Irónica | Palomar<br>El Mario<br>Jabalí | Palomar<br>Lynn<br>Aranaz | Zancajo<br>Campero<br>Lynn |
| 12 | Roseen<br>Huicano<br>Desafio | Huicano<br>Pataleo<br>Nacarado | Nacarado<br>Pataleo<br>Ynes Yómar | Nacarado<br>My Luck<br>Huicano | Ines Yomar<br>Pataleo<br>Huicano | Huicano<br>I. Yómar<br>Rossen | My Luck<br>Nacarado<br>Detroit | Desafio<br>Huicano<br>Pataleo | Pataleo<br>Huicano<br>Veckemiana | Nacarado<br>My Luck<br>Huicano |

**OCTAVA CARRERA 1.500 Metros.6ª serie a las 18,40 hrs. (indice 14-20) SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 3c-4c-3 | 1 Penny Lane | 54 | 2 | D. Muñoz | J. Castro R. |
| 3c-9 | 2 Chaguarama | 51 | 1 | R. González | J. Castro R. |
| 7 | 3 Hexojeno | 53 | 12 | S. Vásquez | H. Miranda |
| 1-5 | 4 Magistrado | 53 | 7 | V. Ubilla | C. Tapia |
| 6-9 | 5 Chez Henry | 52 | 3 | E. Guzmán | E. Inda G. |
| 9-12 | 6 Marital | 51 | 11 | E. Suárez | H. Parra |
| 8-1 | 7 Mister Ed | 51 | 4 | C. González | R. Salas |
| 7-5-2 | 8 Chollinco | 50 | 5 | L. Rivera | C. Bagú |
| 3c-5c | 9 Pipiolo | 50 | 8 | L. Toro | Jn. Melero |
| 13-4-7 | 10 Basrah | 49 | 6 | G. Fernández | J. Santos |
| Reaparece | 11 Campacana | 49 | 9 | L. Murillo | G. Pérez |
| 5-3-2 | 12 Badulaque | 48 | 10 | J. Castillo | R. López |
| 4-11-2 | 13 El Molino | 48 | 13 | R. Claveria | S. Gajardo |

**NOVENA CARRERA 1.200 Metros 7ª serie a las 19,15 hrs. (ind. 13-20) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4 PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 5 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 9c | 1 Argollera | 56 | 2 | J. Sepúlveda | E. Carreño |
| 12 | 2 Beligerancia | 56 | 14 | S. Pradenas | E. Beuzenberg |
| 6-2c-1 | 3 Kao Ky | 54 | 15 | O. López | E. Beuzenberg |
| 3-3-1 | 4 Insociable | 55 | 1 | G. Fernández | J. Bta Castro |
| 3-6c-5 | 5 Beau Geste | 54 | 12 | D. Cerda | C. Bagú |
| Reaparece | 6 Bessie | 54 | 7 | E. Naranjo | P. Molina I. |
| Reaparece | 7 Doña Decateur | 54 | 3 | O. Escobar | A. Martinez |
| Reaparece | 8 Andreita | 53 | 11 | V. Ubilla | P. Medina |
| 12-10 | 9 Colegiado | 53 | 4 | E. González | J. Posadas |
| 7-7c | 10 Biyey | 52 | 5 | L. Murillo | A. Quiroz A. |
| Reaparece | 11 Marimán | 52 | 8 | L. Garcia | E. Scaia |
| 2-4 | 12 La Notre | 51 | 16 | H. Olguín | Fco. Castro |
| Debuta | 13 Sevillano | 51 | 6 | L. Hevia | A. Amaro |
| Reaparece | 14 Asteroide | 49 | 9 | A. Salas | E. Rodriguez J. |
| Reaparece | 15 Embrolla | 49 | 10 | R. Claveria | H. Jara |
| 10 | 16 Tabanito | 49 | 13 | E. Suárez | H. Parra |

Corral: 2 con 3

**10a Carrera 1.500 Mts. 2a. Serie Ind. 33 al 45. a las 19.50 hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N°5 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 9-4 | 1 Campomar | 57 | 2 | D. Muñoz | O. Silva |
| 10 | 2 Puro Oro | 54 | 1 | L. Toro | J. Melero |
| 12-6 | 3 Tepual | 53 | 7 | D. Cerda | J. Muñoz |
| 9-6 | 4 Absuelto | 52 | 3 | V. Ubilla | Fco Castro |
| 9-2 | 5 Helvio | 51 | 11 | S. Vasquez | A. Abarca |
| 6- | 6 Maton | 4 | C. Sepulveda | | J. Inda |
| 3-1 | 7 Monteross | 48 | 5 | J. M. Aravena | J. Inda |
| 9-2 | 8 Shalom | 50 | 8 | L. Rivera | C. Avila |
| Reap | 9 El Sokol | 49 | 6 | H. Olguín | E. Berticevic |
| 1-3 | 10 Pepsamar | 49 | 9 | D. Sagardia | D. López |
| 4-1-3 | 11 Lord Whisky | 47 | 10 | J. Gutierrez | A. Valdes |

Corral 6 con 7.

**11a Carrera a las 20,25 Hrs. 1.500 Mets Ind 9 al 14. 8a. Serie TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 5 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL:**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 8-4 | 1 Occidental | 55 | 2 | J. Pacheco | J. Castro |
| 6-4 | 2 Averia | 54 | 14 | C. Ojeda | R. Rabello |
| 15-5 | 3 Chomber | 54 | 17 | B. Campos | E. Scaia |
| 5-3-5 | 4 Jabali | 54 | 15 | L. Garcia | A. Ramirez |
| Reap | 5 Serva la Bari | 54 | 1 | G. Jorquera | O. Orellana |
| Reap | 6 Zacajo | 54 | 12 | V. Ubilla | C. Urbina |
| Reap | 7 Chicaloca | 52 | 7 | N. Urrutia | P. Medina |
| 15-1 | 8 Lynn | 52 | 3 | S. Vasquez | E. Inda G. |
| 11-6-10 | 9 Nipena | 52 | 11 | L. Yañez | D. López |
| 11-1 | 10 Palomar | 52 | 4 | J. Castillo | E. Neiva |
| 7-9 | 11 Sous le Vent | 52 | 5 | Rigoberto Claveria | R. Bermal G. |
| 2-14 | 12 Aranaz | 51 | 8 | L. Marin | H. Cisternas |
| 11-8 | 13 Campero | 51 | 16 | O. Escobar | H. Galaz |
| 12-9 | 14 El Mario | 51 | 6 | G. Saavedra | L. Toledo |
| 9-6 | 15 Ironica | 51 | 9 | H. Olguín | C. Valenzuela |
| 10- | 16 Kalieta | 51 | 10 | H. Pilar | D. Torres |
| Reap | 17 Rasurado | 51 | 13 | L. Rivera. | |

**12a Carrera a las 21 Hrs. 4a Serie Ind 23 al 31. 4a. Serie.- 1.500 Mts SE CORRE CON LUZ ARTIFICIAL**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 2-5 | J. Ines Yómar | 54 | 2 | V. Ubilla | D. Miranda |
| 4-11-8 | 2 My Luck | 54 | 1 | G. Saavedra | H. Jara |
| 7-2-1 | 3 Pataleo | 53 | 12 | R. Claveria | H. Gazmuri |
| 1-9-3 | 4 Nacarado | 52 | 7 | G. Jorquera | P. Bagu |
| | 5 El Morabito | 50 | 3 | N. N. | P. Bagu |
| Reap | 6 Herculina | 51 | 11 | M. Ramirez | Allen |
| 9- | 7 Tres Montes | 4 | D. Sagardia | | A. Petit |
| 6- | 8 Desafic | 50 | 5 | L. Duarte | P. Valderrama |
| 5-1 | 9 Huicano | 50 | 8 | H. Olguín | V. Contreras |
| Reap | 10 Detroit | 49 | 6 | J. M. Aravena | A. Muñoz |
| 6- | 11 Roseen | 48aq9 | | Edo Suarez | E. Inda G. |
| 6-7 | 12 Veckemiana | 48-10 | | L. Rivera | L. Rojas |
| 8- | 13 Vidrioso | 48-13 | | N. N. | J. Castro |

Corral 4 con 5

*Rafael Villa tiene mucha confianza es su pupila Esquelina, que viene de ganar a un lote parecido. La repetición, sería con buen dividendo.*

# Ateneo: peso muy conveniente

Doce competidores en la prueba central de la tarde palmeña, ya que Pelirrojo y Gobernanta fueron retirados. Se trata de una carrera sobre 1.200 metros y con premio de E°15.000 al primero. Veamos sus opciones:

ARGENTADO, 59. (N. N.). Viene de ser undécimo de Simbal, con la misma carga. Difícil.

HUINCHE, 57. (J. Toro) * Reaparece. No corría desde Abril en que fué séptimo de Hennessy.

LA FORTUNE, 57. (G. Saavedra). Viene de ser segunda de Cachivachera. Sólo el peso está en su contra.

ESQUELINA, 54 (L. García) Ganó a Simbal cargando 51 kilos. No subió mucho y puede repetir con excelente dividendo.

MONGE DOCT, 53 (O. López) Dos séptimos lugares consecutivos, antes un buen segundo de Love Me.

CACHIVACHERA, 52. (J. M. Aravena) Ganó a La Fortune recibiendo ocho kilos. A cinco debía estar primero su rival.

POOL, 52 (S. Vásquez). Cuarto de Travieso, pero antes había ganado a Cachivachera, dándole dos kilos. Es otro difícil rival en una carrera de pronóstico "duro". Para tercero.

MOISSAC, 48 (D. Sagardia). Décimo de Simbal, y antes había derrotado a Campanillón. Buen dividendo.

ATENEO, 47. (H. Olguín). ESTE SE AGIGANTA EN PISTA PESADA y a bajo peso. Para ganador.

DEMOSTENES, 47 (L. Murillo). Fue segundo de Tabal con 53 kilos. A 47, puede ser el golpe.

ME DA GUSTO, 47 (R. Claveria) Nada destacable en sus últimas carreras.

TREBOL ROJO, 47 (S. Azócar) se impuso muy bien a Gadi y esta en forma sobresaliente. Para Segundo.


**CHEQUE EXTRAVIADO**

HABIENDOSE extraviado cheque N° 3767417 Serie OB contra Banco de Chile, girado por Empresa Periodística "La Nación" S. A. a la misma orden por E° 10.000.- queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.



I. MUNICIPALIDAD DE ÑUÑOA
CASA DE LA CULTURA
HOY MIERCOLES
19 HRS.
Sala de Actos, Av. Irarrázaval 4055
**CINE**
**"HABLANDO DE OTRA COSA"**
Largometraje checoslovaco, títulos en español
Colabora: Instituto Chileno-Checoslovaco de Cultura
**ENTRADA LIBRE**
Enrique Vergara Flores, Secretario Municipal
Balbina Vera de Saintard, Alcaldesa


# Retiros y recargos

Retiros y cambios de peso para la reunión de hoy en La Palma:

4a. CARRERA (1) Because y (4) Cubby.
6a. CARRERA (4) Pelirrojo y (9) Gobernanta.
8a. CARRERA (2) Chaguarama y (8) Chollinco.
9a. CARRERA (1) Argollera.
11a. CARRERA (12) Aranaz.
12a. CARRERA (5) El Morabito.

Cambios de peso:

8a. CARRERA (9) Pipiolo, corre con 55 kilos.
(10) Barash, corre con 50 kilos.
10a. CARRERA (7) Monteroso, corre con 49 kilos.


**COMPAÑIA AMERICAN SMELTING S.A.**

Por orden del Presidente de la Compañía se cita a los accionistas a Junta General Ordinaria a celebrarse el 16 de Julio de 1970, a las 9.30 horas, en las oficinas de la Compañía, edificio del Banco de Londres, con el objeto de presentarles la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio del año 1969.

EL SECRETARIO

Santiago, 6 de Julio de 1970.



**DEPARTAMENTO ARRIENDO**
E° 1.600
*Gastos Comunes Incluidos*
*Tres dormitorios, Living-Comedor Baño y medio, pieza y baño de empleada Closets, Lavadero, Repostero, Estacionamiento*
*ECHAURREN 628*
*Dpto. 1102 Fono 97784*



**SE VENDE PROPIEDAD**
ubicada en Eugenio Matte N° 2039 Casa A. Por Vivaceta a la altura del 2.000.
Tratar en
ARZOBISPO VICUÑA Nº 38 DEPTO
(Seminario con Providencia).



HOY C.B. 138 EMISORAS CRUZ DEL SUR
**AHORA**
CON
**50**
**K.W.**
**de Potencia en ANTENA**
CB 136 RADIO CRUZ DEL SUR ¡SIEMPRE EN SU HOGAR!

# Itinerario LAN CHILE

**LUNES**

VUELOS
101 Sale a las 16,30 horas con destino a Mendoza.
161 Sale a las 8,20 horas con destino a Buenos Aires y Río de Janeiro.
150 Sale a las 21,00 horas con destino a Antofagasta, Lima, Cali, Panamá, Miami y Nueva York.
151 Llega a las 14,20 horas procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Lima Antofagasta.
100 Llega a las 18,50 horas procedente de Mendoza.
150 Llega a las 20,00 horas procedente de Río de Janeiro y Buenos Aires

CONEXIONES EN: **Nueva York**: a Madrid, París, Londres, Roma Zurich y Frankfurt.
**EN PANAMA**: a Mexéco y Caracas.

**MARTES**

VUELOS
454 Llega a las 20,00 horas procedente de Buenos Aires.
454 Sale a las 21,00 horas con destino a Lima, Miami, y Nueva York.
453 Llega a las 10,30 horas procedente de Nueva York, Miami y Panamá.
453 Sale a las 11,30 horas con destino a Buenos Aires

CONEXIONES EN: **Nueva York**: a Madrid, París, Londres, Roma, Zurich y Frankfurt.
**EN Panamá**: a México y Caracas.

**MIERCOLES**

VUELOS
101 Sale a las 16,30 horas con destino a Mendoza.
153 Llega a las 12,15 horas procedente de Nueva York, Miami, Cali, Guayaquil y Lima.
153 Sale a las 13,15 horas con destino a Buenos Aires y Montevideo.
100 Llega a las 18,50 horas procedente de Mendoza.
154 Llega a las 20,20 horas procedente de Buenos Aires y Montevideo
154 Sale a las 21,15 horas con destino a Lima, Cali, Panamá, Miami y Nueva York.

CONEXIONES EN: **Nueva York**: a Madrid, París, Londres, Roma, Zurich y Frankfurt.
**En Panamá**: a México y Caracas

**JUEVES**

VUELOS
455 Llega a las 11,15 procedente de Nueva York, Miami, Guayaquil, Lima.
455 Sale a las 12,15 horas con destino a Buenos Aires.
141 Llega a las 20,00 horas procedente de Asunción, Antofagasta.
130 Sale a las 07,30 con destino a Rapa Nui y Tahití.
140 Sale a las 09,30 horas con destino a Antofagasta y Asunción.
452 Llega a las 18,40 horas procedente de Buenos Aires
452 Sale a las 19,45 horas con destino a Lima, Panamá, Miami y Nueva York.

CONEXIONES EN: **Nueva York**: a Madrid, París, Londres, Roma, Zurich y Frankfurt.
**En Panamá**: a México y Caracas.
**En Tahití**: a Sidney, Aukland, Tokio y Honolulú.

**VIERNES**

VUELOS
155 Llega a las 12,15 horas procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Cali, Lima.
155 Sale a las 13,15 horas con destino a Buenos Aires y Montevideo.
101 Sale a las 16,30 con destino a Mendoza.
100 Llega a las 18,50 procedente de Mendoza.
156 Llega a las 2020 procedente de Montevideo, y Buenos Aires.
156 Sale a las 21,15 con destino a Lima Guayaquil Panamá Miami y New York.
CONEXIONES EN: **Nueva York**: a Madrid, París, Roma, Londres, Zurich y Frankfurt.
**En Panamá**: a México y Caracas.

**SABADO**

VUELOS
131 Llega a las 21,45 horas procedente de Tahití y Rapa Nui.
451 Llega a las 10,30 procedente de Nueva York, Miami, Lima.
451 Sale a las 11,30 horas con destino a Buenos Aires y Río de Janeiro.
621 Sale a las 09,00 horas con destino a San Carlos de Bariloche.
620 Llega a las 19,30 horas procedente de San Carlos de Bariloche.
160 Llega a las 23,10 procedente de Río de Janeiro y Buenos Aires.
450 Sale a las 19,45 horas con destino a Lima, Guayaquil, Miami y Nueva York.

CONEXIONES EN: **Nueva York**: a Madrid, París, Roma, Londres, Zurich y Frankfurt.
**En Miami**: a todas las ciudades de U. S. A. y Canadá.

**DOMINGO**

VUELOS
157 Llega a las 12,15 horas procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Guayaquil, Lima.
157 Sale a las 13,15 horas con destino a Buenos Aires.
152 Sale a las 08,00 horas con destino a Lima Guayaquil, Miami y Nueva York.
158 Llega a las 18,40 horas procedente de Buenos Aires.

CONEXIONES EN: **Nueva York**: a Madrid, París, Roma, Londres, Zurich y Frankfurt.
**En Miami**: Conexiones a todas las ciudades de U. S. A. y Canadá.

OFICINA DE ANALISIS DE TRAFICO
FONO: 712136

INFORMACIONES LAN — CHILE en Pudahuel, FONOS: 734307 — 719165.

# BANCO DE CHILE

**MERCADO LIBRE BANCARIO**

| | COMPRADOR | VENDEDOR |
|---|---|---|
| DOLAR | E° 12.01 | E° 12.03 |
| LIBRA | E° 28.703 | E° 29.113 |
| MARCO ALEMAN | E° 3.313 | E° 3.320 |
| **MERCADO DE CORREDORES** | | |
| DOLAR | E° 14,08 | E° 14,10 |
| LIBRA | E° 33.651 | E° 34.122 |
| MARCO ALEMAN | E° 3.884 | E° 3.891 |
| DOLAR BILLETE | E° 14,23 | E° 14,35 |

SANTIAGO, 7 Julio 1970.

## JUAN MARINO

Sam Lef A. y Mc. Williams

## DICK TRACY

Chester Gould

## TARZAN

Edgar Rice Burroughs

## Museos

**MUSEO DE AUTOS ANTIGUOS JOAQUIN LEWIN AYDA.** DIEZ DE JUL 641. Abierto al público lunes a viernes de 9 a horas, sábado de 9 a 13 horas. Cerrado los domingo (entrada gratuita)

**CLAUSTRO DE SAN FRANCIS (ALAMEDA).** Los días domingos, miércoles y vie estarán abiertos al público los claustros del pri piso

**MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU:** Histó y costumbrista. Ubicado en la planta baja del Tem Votivo de Maipú. Abierto sábados, domingos festivos de 15 a 19 horas.

**MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICAN TERRAZA DE HIDALGO. CERRO SANTA LUC** Abierto al público martes a sábado de 10 a 12 y 15 a 18 horas; domingos y festivos de 15 a 18 horas

**MUSEO NACIONAL VICUNA MACKENN VICUÑA MACKENNA 94** Abierto martes a sábad de 10 a 13 y de 15 a 18, domingos y festivos de 1 13 horas. Cerrado los días lunes

**MUSEO NACIONAL DE HISTOR NATURAL QUINTA NORMAL.** Abierto al públ martes a sábado, de 9 a 18 horas, domingos festivos, de 10 a 13 y de 15 a 17 30 horas, cerr los lunes

**MUSEO HISTORICO NACIONAL MIRAFLORES 50.** Abierto al público martes sábado, de 9 a 12 30 y de 15 a 18 horas, domingos festivos, de 15 a 18 horas, cerrado los lunes

**MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES PARQUE FORESTAL.** Abierto al público martes sábado, de 9 30 a 13 y de 17 a 20 horas, domingos festivos, de 10 a 13 y de 17 a 20 horas; cerrado los lunes

No beba cuando tenga que manejar. El alcohol pone en peligro su vida y la de los demás.

Cuando maneje, hágalo sobrio y consciente de lo que está haciendo.

Cada año mueren 1.683 personas y otras 18.000 quedan gravemente lesionadas en accidentes del tránsito.

*Recuerde... cualquier vida es tan preciosa como la suya.*

COMITE NAC. DE EDUCACION DE TRANSITO

# CARTELERA TEATRAL

ANTONIO VARAS. Morandé 25. Tel. 61200. Departamento del Teatro de la Universidad de Chile. Presenta: "El señor Puntila y su criado Matti" a las 19 horas.

BULNES. Plaza Bulnes 188. A las 19 hrs. "Mariana Pineda" de Federico García Lorca.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 Tel. 88959. Cía. Romo Presentan: A las 19 hrs "Don Juan" de Moliere.

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 Tel 89350 Presenta: A las 19 hrs "Aprobado en Castidad" con Silvia Piñeiro, Jueves Debut.

COUSIÑO. Sanignacio 1249 : Nueva revista "Humoresque" a las 22 hrs. "La chica del lunar".

CAUPOLICAN. San Diego 840 Tel. 85912. Debut del "Ballet de la URSS Moiseiev" en Vermut 19 hrs.

LA COMEDIA. Merced 349 Tel 391523. A las 19 hrs. "Todo en el jardín" Pronto estreno.

MARU. San Antonio 249. Tel. 397907. Cía de Comedias de Lucho Córdoba y Olvido Leguía a las 19.15 hrs. "¿Qué hace su esposo de noche?" de Córdoba y Basis.

MONEDA. Moneda 920. Tel. 715451. Cía de Comedias de Pury Durante y Olvido Leguía a las 19.15 hrs. "Canción para un crepúsculo" de Noel Coward.

MUNICIPALIDAD DE LAS CONDES. Avda. Apoquindo 3304. Tel. 480532. A las 19.15 hrs. "Liturgia para comudos" de Sergio Díaz.

OPERA. Huérfanos 937. Tel. 30176. Cía de Revistas Bim Bam Bum Presenta: A las 19, 21.40 y 23 hrs. "Psicosis Presidencial" con Manolo González.

PICARESQUE. Recoleta 343 Tel. 776883. Cía de revistas Strip Tease Presenta: A las 20 y 23 hrs. "Campeonato de Strip".

PETIT REX. Huérfanos 747 Tel. 31143. Cía de los cuatro Presenta: "Amor a doce rounds" a las 19.15 hrs.

# CINES DE CENTRO

AUDITORIUM. Bandera 236. Tel. 84688. Desde las 13.30 hrs. "La fiesta de los Bikinis" además festival de Tom y Jerry. Menores.

ASTOR. Estado 257. Tel. 392112. Desde las 13 hrs. "El puente de Remagen" George Segal, Robert Vaughn, colores, mayores 14 años.

BANDERA. Bandera 76 Tel. 714403. Desde las 10 hrs. "El puente de Remagen" George Segal, Robert Vaughn, colores, mayores 14 años.

CITY. Agustinas 1022 Tel. 66687. Desde las 10.25 hrs. "El Extra" Cantinflas, cómica colores, mexicana, menores.

CENTRAL. Huérfanos 930. Tel. 33555. Desde las 11 hrs. "La Prisionera" drama, colores, mayores 21 años.

CERVANTES. M. Cousiño 134. Tel. 381894. Desde las 11 hrs. "Erotissimo" Annie Girardot, comedia, mayores 21 años.

CINELANDIA. Puente 540 Tel. 67532. Desde las 14 hrs. "El caballo Bayo" "Una chica para dos" Mexicanas, colores, Menores.

CAPRI. Monjitas 825. Tel. 39414. Desde las 10 hrs. "Si estás vivo dispara" Tomas Milian. "Una ráfaga de plomo" ambas de Cowboy Mayores.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41. Tel. 60735. Desde las 14 hrs. "Los tres caballeros" Walt Disney, Colores. dibujos. animados. Menores.

DUCAL. Agustinas 777 Tel. 35375. Desde las 10.35 hrs. "El diablo por el rabo" Yves Montand, comedia cómica Mayores 18 años.

ESPAÑA. Estado 337. Tel. 398488. A las 14; 16.15; 19 y 21.30 hrs. "El día de la madre" española colores. Menores.

FLORIDA. Estado 226. Tel. 34289. Desde las 11 hrs. "Zeta" Ives Montand, Irene Papas. Mayores 18 años.

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Tel. 60082. A las 15; 18.45; y 21.45 hrs. "Aeropuerto" Burt Lancaster, Dean Martin, Jean Seberg. Mayores 14 años.

HUELEN. Huérfanos 779 Tel. 31603. Desde las 11 hrs. "Los tres caballeros" Walt Disney, Colores. Menores.

HUERFANOS. Huérfanos 930 Tel. 36707. Desde las 11 hrs. "Shalako" Sean Connery, Brigitte Bardot, Mayores 18 años.

IMPERIO. Estado 215. Tel. 397960. Desde las 10 hrs. Almas en miseria" Susan Strassberg. Dean Strokwell, mayores 18 años.

KING. Huérfanos 840. Tel. 32838. Desde las 11 hrs. "Mash" comedia cómica EE.UU. Mayores 21 años.

LIDO. Huérfanos 680 Tel. 34366. A las 15.13; 19 y 22 hrs. "Can Can" Frank Sinatra. Musical Mayores 18 años.

MAYO. Monjitas 879 Tel. 391201. Desde las 10 hrs. "Phatton" guerra, colores. Aventuras. Mayores 15 años.

METRO. Bandera-U. Central. Tel. 83361. Desde las 11 hrs. "Los tres caballeros" El Pato Donald, José Carioca, y Panchito, Walt Disney. Colores Menores.

NILO. Monjitas 879 Tel. 392078. Desde las 10 hrs. "Comandos" Lee Van Cleef, guerra, colores. Mayores 21 años.

PACIFICO. Huérfanos 1147. Tel. 62921. Desde las 10.30 hrs. "Carola de día Carola de Noche" Marisol. Española colores. menores.

PLAZA. Compañía 1068. Tel. 84714. Desde las 10 hrs. "Tarzán" Steve Hawkes. Fernando Sancho. Mayores 14 años.

REAL. Compañía 1068. Tel. 65555. Desde las 11 hrs. "Los buitres tienen hambre" cowboy, mayores 14 años.

REX. Huérfanos 735. Tel. 31143. Desde las 11 hrs. "Triangulo Femenino" Beryl Reid Susannah York, Mayores 21 años.

RIO. Monjitas 743 Tel. 33550. Desde las 11 hrs. "Festival de películas de terror". La sombra del gato. La venganza del Vampiro. Mayores 15 años.

RITZ. San Antonio 50 Tel. 380613. Desde las 11 hrs. "El milagro de amor" drama sexual, mayores 21 años.

RIVIERA. D. Cervantes 802. Tel. 36093. Desde las 13 hrs. "Insaciable en el amor" Jean Seberg. "La vida desnuda de un hombre vestido" comedia colores. Mayores 21 años.

ROXY. Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 10 hrs. "Phatton" guerra colores aventuras mayores 15 años.

SAN MARTIN. B. O'Higgins 776. Tel. 35357. Desde las 11 hrs. "Tarzán" El rey de la Selva, aventuras, colores, menores.

SANTA LUCIA. A.B. O'Higgins San Isidro Tel. 34718. A las 15; 18.30 y 22 hrs. "Estación Polar Zebra" Rod Hudson, Jim Brown. Cinerama Menores.

SANTIAGO. Merced 829 Tel. 32888. Desde las 11 hrs. "Carola de día Carola de noche" Marisol, musical, española colores, menores.

SAO PAULO. Merced 772. Tel. 397946. Desde las 13 hrs. "Mi bella dama" Rex Harrinson, "Festival de dibujos animados. Menores.

TIVOLI. Huérfanos 757 Tel. 30611. Desde las 13 hrs. "Los muchachos de antes no usaban gomina" Rodolfo Beban. Susana Campos Argentina Colores Mayores 14 años.

TOESCA. Huérfanos 1313. Tel. 711562. Desde las 13 hrs. "Ejército de cinco" Cowboy aventuras "Los buscadores de oro" Walt Disney colores Mayores 15 años.

VICTORIA. Huérfanos 827 Tel. 30021. Desde las 11 hrs. "Comandos" Lee Van Cleef, guerra Aventuras. Mayores 18 años.

WINDSOR. Moneda 1035. Tel. 89761. Desde las 1059 hrs. "El arreglo" Kirk Douglas, Faye Dunaway. Aventuras Mayores 18 años.

YORK. Ahumada 166. Tel. 66687. Desde las 10.20 hrs. "Perdidos en la noche" Dustin Hoffman, drama. Mayores 21 años.

# CINE GUIA

SEXTOR ÑUÑOA —PROVIDENCIA —VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435. Tel. 43811. Desde las 14 hrs. Ayer hoy mañana, Mujeres en la noche. Casanova 70.

CALIFORNIA Irarrázaval 1568. Tel. 498061. A las 16; 19 y 22 hrs. "Los Tres Caballeros Walt Disney menores.

DANTE Washington 26. Tel 494359. A las 16; 19 y 22 hrs. Carola de día Carola de noche, menores.

EGAÑA PLiaza Egaña. Tel. 271026. Desde las 15 hrs. Al infierno gringo. Vivo o muerto, mayores.

EL GOLF Apoquindo 3368. Tel. 480046. A las 16.30; 19.15 y 22.15 hrs. Los tres caballeros. Walt Disney. Colores. menores.

HOLLYWOOD Irarrázaval 2900. Tel. 42389. Desde las 13 hrs. El hombre que vino del norte. Si quieres vivir dispara. Batalla de héroes.

LAS CONDES Apoquindo-Noruega. Tel. 484067. A las 16.15; 19.15 y 22.15 hrs. El puente de remagen, guerra colores mayores 14 años.

LAS LILAS E. Yáñez -J. de Dios Tel. 431160. A las 16; hrs. Festival de dibujos, A las 19 y 22 hrs. "El arreglo, mayores 21 años.

LO CASTILLO Vitacura. Tel. 481981. A las 16; 19 y 22 hrs. "Almas en miseria, mayores 18 años.

MARCONI Manuel Montt 032. Tel. 42867. A las 16, 19 y 22 hrs. Rachel Rachel, drama mayores 18 años.

MACUL J. P. Alessandri 3547 Tel. 213418. Desde las 14 hrs. Intriga en la ciudad del cabo. La esposa maldita. Zorba el griego.

ORIENTE P. De Valdivia 099 Tel. 41345. A las 16, 19 y 22 hrs. Los tres caballeros, Walt Disney menores.

P. DE VALDIVIA P. de Valdivia - Bilbao. Tel. 43948. A las 16, 19 y 22 hrs. El puente de Remagen, guerra mayores 14 años.

VERDI P. de Valdivia 5273. Tel. 499704. Desde las 14 hrs. Quién mató a mi mujer. Busco mi destino. Ajuste de cuentas.

10 . DE JULIO— FRANKLIN AVDA: MATTA—GRAN AVENIDA

ALHUE Población Dávila. Tel. 581427. Desde las 14 hrs. Entre dos fuegos. El gitano. Dios perdona yo no.

AMERICA Ñuble 390. Tel. 52443. Mejor viuda que ... La noche del día siguiente. Madame X.

ESMERALDA San Diego 1035. Tel. 64303. El Hombre que vino del norte. Si quieres vivir dispara. Batalla de héroes.

GRAN AVENIDA Gran Avenida 4830. Tel. 52163. Desde las 13.30 hrs. El puente de Remagen, guerra, mayores 14 años.

EL BOSQUE P. 33 Gran Avenida. Desde las 17 hrs. Programa doble, sopresa mayores.

IMPERIAL San Diego 1344 Te. 51112. Desde las 14 hrs. El regreso del infierno, Willy Boy. Topaz.

LIRA Pintor Cicarelli 293. Tel. 52181. Días de Ira. Dios los cria Ringo los mata. El gladiador de Esparta.

MISTRAL San Diego 279. Tel. 63994. Desde las 13 hrs. Samba. Sed de crimen. No somos de piedra.

MODERNO Gran Avda. 6544. Tel. 581782. Desde las 14 hrs. El Cerebro. Rifles Hostiles. El muchacho y su montaña.

ROMA San Diego 230. Tel. 67258. Desde las 14 hrs. Tango Bar. El tango de Broodway. musicales.

MONACO 10 de Julio-A. Prat. Tel. 382845. Desde las 13 hrs. Si estás vivo dispara. Kriminal. Ráfaga de plomo.

SAN DIEGO San Diego 612. Tel. 81093. Desde las 14 hrs. La mansión de Drácula. Las Novias de Drácula, terror mayores.

SAN MIGUEL Avda. Euclides 1202. Tel. 51263. Desde las 14 hrs. La mansión de Drácula, El lobo humano. Las novias de Drácula.

PORTUGAL 10de Julio 242. Tel. 34816. Desde las 14 hrs. Dos pistolas para un cobarde. La fiaca. La Batalla del alemán.

PRAT San Diego 2117. Tel. 50754. Desde las 14 hrs. Dos pistolas para un cobarde. La fiaca. La batalla del Alamein.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA Mapocho 4117. Tel. 713384. Desde las 14 hrs. Un Quijote sin mancha, El Angel, Estrella del Sur.

MAIPO San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 hrs. Los pájaros. Entre dos pasiones, Con la miel en los labios.

LO FRANCO Carrascal 4604 Tel. 734625. Desde las 13 hrs. La loca misión del Dr. Schaeffer. El bebé de Rosemary. Los bandidos de Milán.

SECTOR SAN PABLO—ALAMEDA—ESTACION BRASIL

ALAMEDA Alameda 2987. Tel. 91254. Desde las 12.30 hrs. A ritmo de Go- Go , yo el valiente. Los endemoniados del ring.

NORMANDIE Alamada 139. Tel. 392749. Desde las 14 hrs. El puente de Remagen, guerra mayores 14. años.

ALCAZAR Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Desde las 14 hrs. Mujeres en la noche. Ayer hoy y mañana. Casanova 70.

BLANCO ENCALADA Blanco Encalada 2820. Tel. 9187. Desde las 14 hrs. Willy Boy. Topaz . El regreso al infierno.

CARRERA. Alameda 2147. Desde las 13 hrs. Si quieres vivir dispara. El hombre que vino del norte. Batalla de héroes.

ALESSANDRI Alameda 2987. Tel. 86848. Desde las 11 hrs. Los muchachos de antes no usaban gomina , argentina mayores 18 años.

COLON San Pablo -Maipú. Tel. 733146. Desde las 14 hrs. El Angel. El Golfo. La isla del misterio.

MINERVA San Pablo 3230. Tel. 733342. Desde las 13 hors. Tango Bar. Tango de Brodway. Vuelan las Cigüeñas.

MONUMENTAL Alameda 3943. Tel. 91555. Desde las 14 hrs. Interludio. El Angel. Mujeres muieres, mujeres.

LA PALMILLA Pedro Fontova 5021. Desde las 15 hrs. Programa doble, sopresa colores.

NACIONAL Independencia 801. Tel. 370594. Desde las 13 hrs. Bala por bala. Cabalgata para una masacre. Los tres despiadados.

VALENCIA plaza Chacabuco Tel. 370288 Desde las 14 hrs. Con la miel en los labios. Los pajaros. Entres dos pasiones.

MAIPU 5 de Abril Pajaritos. Desde las 15 hrs. El verdugo implacable. Esta noche sí.

NACIONAL Puente Alto. Desde las 15 hrs. Programa Doble. Colores mayores.

PLAZA Puente Alto. Desde las 15 hrs. Programa doble. colores mayores.

MUNICIPAL San Bernardo. Desde las 14 hrs. Los perversos. Los amores de Juan Chárrasqueado.

PLAZA (Talagante) Tel. 66. Desde las 17 hrs. Digan lo que Digan. El Golfo. El misterio de los hongos.

## CANAL 4

14.30 Pour Vous Madame
14.45 Agonía de amar
15.15 Abnegación de una madre
15.45 Boutique
16.00 Recuerdos del cine
17.45 Dibujos animados
18.00 Linus
18.25 Huck Finn
18.55 El Fantasma de la Señora Muir
19.20 David Copperfield
19.25 Noticiario Regional
20.00 Los Mundiales
20.25 Buenas noches
20.30 Ladrón sin destino
21.30 Noticiario Prolene
21.50 La Caldera del Diablo
22.15 A esta hora se improvisa
23.45 Cierre

## CANAL 7

14.30 FEMENINO 70: NOTICIAS CON SERGIO SILVA
15.00 MARTIN RIVAS
15.30 FEMENINO 70
16.00 77 SUNSET STRIP
17.00 DIBUJOS ANIMADOS
17.30 LA NOVICIA VOLADORA
18.00 TARDE EN EL CINE.
19.35 EL SAPO Y LA CULEBRA
19.45 TELENOCHE
20.15 EL TIEMPO
20.40 LADRON SIN DESTINO
21.30 MI BELLA GENIO
22.00 TELETRECE CON PEPE ABAD
22.30 MEMORANDUM PARA CHILE
23.00 RECUERDOS DEL MUNDIAL
23.30 TELECIERRE CON FREDY HUBE
23.45 REFLEXION AL CIERRE

## CANAL 9

11.00 BUENOS DIAS SEÑORA: ACTUALIDADES. REPORTAJES. LA CALDERA DEL DIABLO. VIAJANDO SIN PASAPORTE. TELECINE INFANTIL. HOGAR. PERSONAJES. MUSICA.
13.30 NUEVEDIARIO
14.00 TELESERIE MINI
14.30 NOTICIARIO NO—DO
14.45 15 MINUTOS CON ANTONIO SKARMETTA
15.00 NOTICIARIO PROLENE
15.04 MATINEE EN EL 9
16.30 AQUI NO SE ADMITEN GRANDES: TITERES. MI OSO Y YO. DEPORTES. EL LLANERO SOLITARIO. TACHI Y COTOTA.
17.40 NOTICIARIO PROLENE
18.00 CINE COMO EN EL CINE
19.30 HIT PARADE
20.00 NOTICIARIO PROLENE
20.04 CHILE TV
20.30 TEMA DE POLEMICA
20.35 PROGRAMA FECH.
21.00 DON CAMILO
21.30 NUEVEDIARIO
22.00 JUEGO DE LA VERDAD.
23.00 NOTICIARIO PROLENE
23.04 ENEMIGOS DEL CRIMEN
00.00 CIERRE

## CANAL 13

o MIERCOLES 8
9.15 TELECLASES MATEMATICAS 8.os AÑOS
9.40 FRANCES POR TV.
13.35 TELECLASES CIENCIAS NATURALES 7.os AÑOS
14.00 PASADO MERIDIANO: TELETARDE CON MIRELLA LATORRE Y JULIO PEREZ. TELESERIE: "UNA PLEGARIA EN EL CAMINO". CINE PARA UD. PEQUEÑA PLASTICA CON MARTA CARRASCO. CONCURSO WATT'S.
17.00 COLORIN COLORADO: PIN PON
17.30 LOS FABULOSOS CIEN
17.50 ABECEDARIO ANIMAL
18.00 CLASES ALEGRES CON SERGIO SILVA
18.30 MIS TRES HIJOS
19.00 LARGOMETRAJE: "MISION EN COREA" CON JOHN RODIAK Y JOHN DEREK
21.00 LOS GALENOS
21.55 TV TIEMPO
22.00 MARTINI AL INSTANTE CON CESAR A. SANTIS Y LOS COMENTARIOS NACIONALES DE LUIS HERNANDEZ PARKER
22.30 AMOR AL ESTILO AMERICANO
23.30 POST DATA
24.00 NOTICIARIO PROLENE
00.05 CIERRE

HOY DIA
MIERCOLES
DIA de USAR
DOLLY PEN

TALLERES GRAFICOS "LA NACION"
ARTES GRAFICAS MODERNAS
La mejor Organización Comercial en su ramo, al Servicio de Ud.
ESPECIALIDAD EN:
Formularios
Hojas Cartas
Memorándums
Facturas-Recibos
Guías de Entrega
Memorias
Diarios-Folletos
Revistas
Propaganda
Affiches
TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA
AGUSTINAS 1269 - FONO 85572 - SANTIAGO

ESPECTACULO INTERNACIONAL DE GRAN CATEGORIA EN EL ESCENARIO GIGANTE DE BERIOSKA DESDE HOY MIERCOLES 8 AL DOMINGO 12.

# BALLET DE IGOR MOISSEIEV EN EL CAUPOLICAN

## HOY VERMUT 7.15

De acuerdo con su sincera política de reciprocidad con el público de Santiago, que auspicia todos sus espectáculos internacionales, la Empresa Chilena Cóndor del Teatro Caupolicán otra vez instaló su escenario gigante Berioska para presentar EL BALLET DE IGOR MOISSEIEV integrado totalmente por "solistas" de "Bolshoi" y academias de arte de Leningrado.

Será una semana de arte selecto. Todos los días única función en vermut a las 7.15 de la tarde. Desde hoy miércoles 8 al Domingo 12 inclusive.

Con su propio acompañamiento musical de su gran orquesta soviética dirigida por Vladimir Fidler, músico director laureado con el Premio Lenin. EL BALLET DE MOISSEIEV interpretará GRAN OASS CLASICO, de Adan; MELODIAS de Gluck; NOSOTROS, de Koroliev; ADAGGIO y FUGA, de Mozart; VALS de Strauss; LA HUIDA, de Chopin; ENCANTAMIENTO, de Shaporin; EL MOLINETE, de Karpov; PAS DE DEUX, DEL BALLET "EL CORSARIO", de Adan; COPPELIA de Delibes; SUITE DEL BALLET "ESPARTACO", de Kachaturian; ADAGGIO de Albinoni; VALS de Dunayevsky; VALS DE AMOR de Moshkovsky; PIC—NIC sobre música popular italiana y PAS DE DEUX, del BALLET DON QUIJOTE, de Minkus.

La magia de los movimientos y la especial belleza que los rusos saben darle al ballet, aportan al espectáculo en conjunto un encanto pocas veces visto en nuestro país.

Otro gran esfuerzo del "Caupolicán" que invitamos sea correspondido con la mayor concurrencia del público santiaguino, adultos y niños. Platea Baja numerada a E° 50, adultos, incluidos impuestos; E° 15, platea niños, platea alta 2° piso numerada adultos E° 25 y niños E° 10; galerías E° 10 y niños E° 5.

El Domingo 12 ofrecerán dos últimos programas en matinée 3.20 y última vermut 7.15.

En Viña del Mar en el "Municipal" actuarán desde el MARTES 14 al Domingo 19 inclusive.

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

| | |
|---|---|
| Anual | E° 398,00 |
| Semestral | E° 213,00 |
| Trimestral | E° 112,00 |

# LA NACION

SANTIAGO, MIERCOLES 8 DE JULIO DE 1970

Presidente del Consejo y Director: Jorge Cash Molina
Director responsable: Raul González Alfaro
Representante Legal: Mario Peñaliel Varas
Propietario: Empresa "La Nación" S. A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269 Santiago

## Canción de un crepúsculo para homosexuales

CANCION PARA EL CREPUSCULO

Autor: Noel Coward.

Traducción: Pury Durante y Miguel Frank.

Teatro Moneda: Compañía de Comediantes Vargas - Durante.

Dirección Américo Vargas.

El más viejo conflicto en las Islas Británicas, llevado a la escena, por el ya veterano de la dramaturgia de ese país, llega a Chile con cuatro años aún de vigencia.

El homosexualismo tratado con la fineza del maestro del diálogo y la liviandad comediante, trae a colación un momento que vive, sin superar de ningún modo, la sociedad actual. Un gran escritor fustigador de las "malas costumbres", elevado a Sir por sus servicios a la literatura británica, casado con una refugiada alemana, su ex secretaria, recibe la visita de una actriz americana, amor de cuarenta años atrás.

Sesentón, pero guardando una figura y personalidad atractiva, se prepara a ser benévolo y aún añorar las viejas emociones, que a lo mejor reviven pero en las circunstancias son otras.

La actriz convertida también en escritora, dará a conocer su autobiografía en la que no puede faltar el episodio de su juventud, y las escandalizantes cartas de amor del profesor... De allí en adelante la trama se vuelca por otros caminos y no podemos darla a conocer para que el lector tenga la satisfacción de saborear por su cuenta el desenlace cuando asista al teatro.

**LOS ACTORES**: Américo Vargas en el papel de Sir Hugo; Pury Durante, en el de alemana esposa; Enrique Madiña en el atractivo mozo y la actriz invitada, Lilianette, como la actriz americana, compusieron un elenco homogéneo.

Pero existen varios factores que el público que apludió con entusiasmo la actuación, los comprendió y diríamos los valoró totalmente.

El más importante, sin lugar a dudas, fue la recuperación de Américo Vargas, de su grave enfermedad, que seguramente limitó ensayos e integración de Lilianette al conjunto.

El segundo factor era totalmente anímico, por la vuelta de Lilianette, que era, para un mundo maduro, la vuelta de una figura muy querida y atractiva de la canción y de las tablas. De allí se explica también los llenos del teatro, y la presencia de la colectividad alemana.

Lilianette se encuentra residiendo en Europa y ahora pertenece al "Cabaret Literario", un género europeo de gran estilo. Vive en Viena y hace giras por Alemania y Suiza. Estará en el elenco hasta el 20 de Julio fecha en que seguirá su programa de actuaciones al Viejo Mundo.

Américo Vargas y Pury Durante apoyaron a Lilianette. El todo también, resultó ser Una Canción para un tipo de Comedia, que, seguramente, está en el Crepúsculo. En cuanto a la homosexualidad, como lo dice el autor de la obra, en boca de Sir Hugo, no basta cuatro obras de teatro, varias crónicas y una ley para que la sociedad acepte un nuevo estado de cosas.

El impacto de esta obra en el mundo intelectual, por la intención del autor de denunciar aspectos de la vida de Somerset Maughman, seguramente no intervendrán en el interés del público chileno ajeno al trajín del "jetset" literario internacional.

R. R.

*Américo Vargas está otra vez trabajando con mucho entusiasmo. Totalmente recuperado ha vuelto al Teatro Moneda con "Canción Para Un Crepúsculo", algo realmente de valor.*

## Me lo Contaron

QUE PEPE GUIXE fue citado por la revista Tele... al Club Hípico para hacerle una nota. Aseguran... sufrió mucho con la invitación. La gente de la revista estaba segura que era la única parte donde Pepe... llegaría atrasado.

QUE SILENCIOSAMENTE siguen los ensayos del grupo vocal "ELLOS" tres voces que cantarán folklore latinoamericano. Es muy posible que... ofrezcan su primera presentación.

QUE MARIA ELENA PARRA, la bella Maria Elena... estaría recuperando rápidamente y luego volverá... la actividad, otra vez en forma intensa. La verdad... que su simpatía hace falta en nuestro medio.

QUE EL LOCUTOR O ANIMADOR de La Candela... el domingo a la una de la tarde (... me lo contaron... saber su apellido) no sabía leer el nombre de... calle, frente al micrófono. Eso es por leer a primera vista y no tener la preocupación de prepararse... actuar frente al aparatito de reja.

QUE TOÑO FREIRE estuvo en las carreras y le... bastante bien. El director, que es el Numero Uno de... TV, donde va se luce, y esta fue una oportunidad... "Güena" Toño, ha seguir demostrando lo que vales.

QUE EL DIARIO "El Excelsior" de México dest... en simpática nota la calidad de Los Perlas. Les llama... "Los Rotitos Sanos". Asegura el comentarista que... México Los Perlas habrían sido un suceso, pero... lamentablemente son un grupo musical que no... mueve de Chile.

Que Lautaro Parra ha prometido que su Peña... la más auténtica de todas las Peñas de nuestro medio. A propósito de "peñas" que será de la... Peña, el integrante de "Los Patricios"? Asegura... que contrajo matrimonio con una rubia norteamericana.

*Juan Pedro pensativo...¿Dónde Va ahora...? nueve meses pasaron y su sello no le grabó un sólo disco*

## Juan Pedro renunció a Philips

**Pasaron nueve meses y no grabó un solo disco. Espera tener suerte en otros lados.**

Mucha actividad en el ambiente artístico. Juan Pedro, el muchacho que con mucho esfuerzo se ha logrado ganar un lugar entre los cantantes nacionales. Luego de no grabar un tema en su sello, el Philips, envió la siguiente nota:

SANTIAGO, 2 de JULIO de 1970

Señor
Jorge Undurraga
Philips Chilena
Dto. Discos
**Presente**

Muy señor mío:

Me dirijo a Ud. para poner en su conocimiento una decisión que he madurado por largo tiempo y, que el reconocimiento y la gratitud hacia Uds., me habían impedido hacerlo antes.

Creo que el sello Philips ha hecho posible el que yo llegara al lugar en que estoy artísticamente y considerando la importancia del mismo, el tiempo que me han tenido sin grabar, el trámite del que he sido objeto y el poco apoyo que me han brindado últimamente, pienso que la solución para terminar con estos problemas es RENUNCIAR a dicha entidad.

Señor Undurraga, confío en su amplio criterio y no dudo en que concordará conmigo en la inutilidad de mi permanencia en este sello, la que va en perjuicio única y exclusivamente mío, pues considero que, nueve meses sin grabar es tiempo más que suficiente como para dañar la carrera y el nombre de un artista.

Creo que aún estoy a tiempo de recuperar el terreno perdido en estos meses y espero que Ud. me ayudará dándome la liberación lo antes posible.

Sin otro particular y agradeciéndole de antemano mi petición, lo saluda atte. su S. S.

JUAN PEDRO GIMENEZ

## Madrid: estrenan "Hair' sin desnudos y amor en público

**Nota desde España por "Mundo" Learte. Joan Manuel Serrat, Manzanero y Alberto Cortés en Centros Nocturnos. Hija de Conchita Piquer, revelación como cantante.**

MADRID. —En una de las más acreditadas discotecas de Madrid se estrenó esta semana Picadilly's Review, revista juvenil, sicodélica, estentórea y variopinta que, pese a su título, ha sido rebautizada por sus directores como Hair, a la Española.

Desde luego, no hay nada de desnudeces en escena ni amores a la vista del público, como en la auténtica Hair que tan escandaloso éxito ha venido alcanzando en diversas ciudades de Europa y América.

Aquí, Daniel Bohr, uno de los jóvenes directores teatrales más dignos de tener en cuenta, utiliza a Gisla Paradis, Judith Stephen, Angie Cat y unos cuantos melenudos (salvo Emiliano Redondo, que es calvo, pero, eso sí, barbudo) para, de paso que ensalza los valores de la juventud actual, llegar a la conclusión final de que el amor nunca es pecado.

Eso dice el programa explicativo, de suma utilidad para los no iniciados. El público, en su mayor parte, está formado por jóvenes y, por tanto, está predispuesto al aplauso, al embeleso, al paroxismo y a todo lo que sea.

Los críticos, no tan jóvenes, han resumido su parecer en el concepto de que el espectáculo es "atrevido y desconcertante".

Con un exitoso recital en el teatro de la zarzuela ha nacido una nueva "estrella" de la canción española. Se trata de Conchita Márquez Piquer, hija de Conchita Piquer, posiblemente la mejor tonadillera española de todos los tiempos y esposa del torero Curro Romero.

Conchita Márquez se reveló como una gran figura —de casta le viene al galgo— y entusiasmó con canciones españolas, hispanoamericanas y hasta inglesas.

La nueva "estrella" evidencia que la canción tiene de nuevo vigencia en los escenarios españoles, tras una hibernación de tres o cuatro lustros, y que cuenta con grandes intérpretes.

Ya en plena canícula, los cines ofrecen escasas y poco estimables novedades. Con el calor llega la ola de las reposiciones: Los tres Mosqueteros, de Cantinflas; La Verdad, de Brigitte Bardot... Películas con muchos años sobre el celuloide.

José Luis Dibildos y el humorista Antonio Mingote han aprovechado el calor para comenzar el rodaje de su película Pierna creciente, falda menguante: un análisis divertido y nostálgico del Madrid de 1915. Vamos, una película de ambiente totalmente "camp" como dicen ahora los jóvenes más evolucionados.

En los clubes nocturnos veraniegos actúan ahora Joan Manuel Serrat, el mexicano Armando Manzanero y el argentino Alberto Cortés, recién regresado de su país, donde, entre otras cosas, hubo de cumplir su servicio militar. En una sala del retiro actuarán en diversas salas Yves Montand y Gilbert Becaud y, tras ellos, velará sus armas de combate el polifacético autor teatral Alfonso Paso.

Paso, aunque parece que actúa por divertirse a su aire, va a salir por los 2 mil dólares velada, cifra que visiteran para sí muchos consagrados.

Si cierran o vegetan cines o teatros, el verano es buena época para festivales de la canción. Ya tuvo lugar uno: el Festival de la Canción del Mino que, pese a ser tan gallego, fue hogaño ganado por una canción inglesa, Stop, Look and Listen, de Ray Davies, interpretada por Danny Street. Para ella fue la Rueda de afilar de oro, y un premio en metálico de 125 mil pesetas (unos 1,800 dólares).

Después vendrán festivales en Aranda de Duero, Benidorm, Palma de Mallorca, Málaga, Barcelona... El verano es puro festival.

## "Pato" Renán y "Las Monedas" irían a Panamá

Margarita Sevillanos, personaje influyente en la radiotelefonía panameña cuando estuvo de visita en nuestro país, días atrás, se interesó mucho en escuchar cantantes nuestros. Tres de ellos, dos solistas y un grupo vocal, fueron muy de su agrado y ese conjunto de cantantes nacionales estaría próximo a viajar a ese país.

Gracias a las gestiones de la bella Margarita próximos a viajar a Panamá estarían Patricio Renán, quien ha gustado con sus discos en una tierra donde no lo conocían y "Las Monedas".

Patricio Renán, de cristalizarse todas las conversaciones debería estar el próximo 20 de Julio cantando por aquellos lados. "Las Monedas" deberían viajar en los primeros días del próximo mes.

*"Las Monedas" anuncian que las quieren en Panamá.*

El tercer cantante que está listo para emprender el vuelo sería "Turín" Gatica que en quince días, ha logrado colocarse entre los discos de "gusto" (...así, dicen en Panamá...) con su último single lanzado en nuestro país y que también fue llevado hasta aquella tierra.

Pato Renán "Las Monedas" y Turín podrían formar parte de la primera caravana que tomaría aquel rumbo con el fin de conquistar esa tierra. Panamá es un medio donde se ignora totalmente a nuestros artistas. Lo realizado por Margarita Sevillano abre una gran oportunidad.

## La Opera Nacional inauguró actividades

En función de gala a beneficio de los damnificados del Perú, la OPERA NACIONAL CHILENA inauguró sus actividades en el Teatro I. E. M. El Cuerpo Lírico estable de la Universidad de Chile presentó el estreno de "El Barbero de Sevilla" de Giovanni Paisiello, con la actuación de la Orquesta Sinfónica de Chile dirigida por el maestro Eduardo Moubarak.

**EL BARBERO**

En la presentación de "El Barbero de Sevilla" de Paisiello intervino el siguiente elenco: **Lucia Diaz** en el papel de Rosina; **Hanns Stein** como Almaviva; **Carlos Haiquel**, Figaro; **Mariano de la Maza**, Basilio; **Juan Carvajál**, Evegliato e **Ignacio Basterrica** como Giovinetto.

La escenografía e iluminación de la obra de Juan Carlos Castillo y el Vestuario de Mario Tardito.

**COMISION DIRECTIVA**

El primer Cuerpo de Opera estable que existe en el país fue creado por la Facultad de Ciencias y Artes Musicales y Escénicas en Agosto de 1969. La comisión directiva que se estableció entonces quedó constituida por cuatro miembros: Clara Oyuela, Directora Escénica; Eduardo Moubarak, Director Musical; Bernardo Trumper, Director Técnico; y Hanns Stein, Secretario Coordinador.

La Opera Nacional presenta su Estreno Oficial el martes 14 de Julio a las 19 horas en el I.E.M. y continuará ofreciendo funciones semanales los martes, a la misma hora y en mismo escenario. (Teléfono 1181).

El valor promedio de la entrada será de E° 30. A los estudiantes se ofrecerán tickets con descuentos especiales.

**TEATRO MUSICAL**

El Conjunto de la Universidad de Chile pretende introducir nuevos valores en el espectáculo que se ha conocido como ópera en nuestro país. Hasta el momento se han explotado el "bel canto" y los recursos fáciles de escenografía, y no se ha introducido elementos de auténtico interés dramático. En este sentido, la Opera Nacional tiene entre sus metas principales la introducción de elementos teatrales en su producción. Otro de sus objetivos es brindar a los cantantes y a todas las personas implicadas en la producción (escenógrafos, bailarinas, actores, músicos) una fuente de trabajo y de perfeccionamiento profesional. De este modo quiere evitar la "fuga" de nuestros artistas al extranjero, en busca de oportunidades que el medio nacional no les ofrece.

*"Los Angeles Negros" (tomado en la pista de arena del Club Hípico) han seguido su carrera de triunfos. Les llaman desde Buenos Aires donde también (para emplear un término hípico) son grito y plata. "Los Angeles Negros" son los grandes vendedores en el primer semestre para su sello. Un éxito del director musical de su sello Jorge Oñate. Supo llevarlos al triunfo.*

*En lugar destacado por la consecución de los premios federales de cine 1970 se encuentra Rainer Werner Fassbinder con "Katzelmacher" (en la fotografía una escena con Hanna Schygulla y Hans Hirschmuller). A esta cinta se le concederá probablemente una de las cintas cinematográficas en oro para la mejor dirección, la mejor fotografía y mejor interpretación artística colectiva. El tema es la veleidad de un grupo de outsider, que de repente se siente amenazado. El lugar de entrega de los premios es tradicionalmente Berlín, donde del 26 de junio al 7 de julio celebrarán su 20 aniversario los Festivales Internacionales del Cine (Kws).*